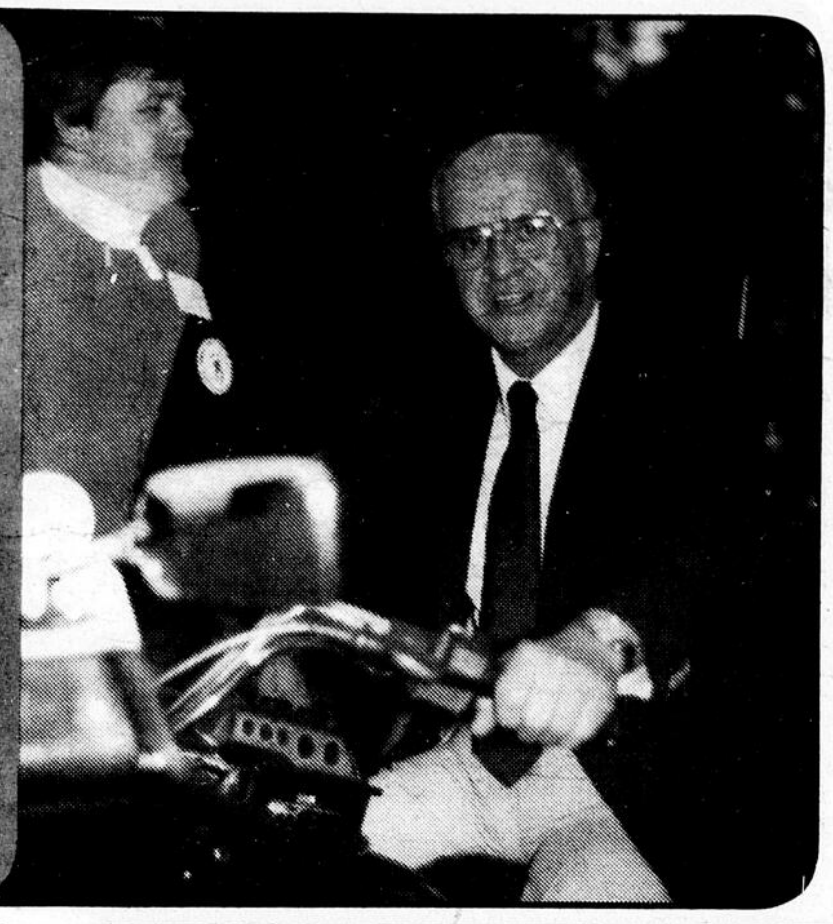
progrès
écho
HEBDOMADAIRE REGIONAL 40¢
78e année no 34 Rimouski 9 sept. 1981
3 cahiers-~~72~~ 76 pages. Guide TV inclus

Concentration de mototourisme

A plein gaz!

• A-4, 5



SPORTS

Hockey junior B

Le Lysée est lancé

•pages D-4, 5

Baseball senior

Superbe remontée des Tigres

•page D-8

Hockey intermédiaire

Les Faucons cherchent

•pages D-6, 7

Usine Cédrico de Price

Reconstruction, mais OÙ?

•page A-9

Prolongement du Gazoduc

Lalonde REFLECHIT

•page A-11

la Baie offre en exclusivité Beaumark
LES ÉLECTROMÉNAGERS DES ANNÉES 80

Le chauffage au bois

Un système défectueux représente un danger!

Avec la montée fulgurante du coût de l'énergie et par ricochet de l'huile à chauffage et, bien sûr, de la hausse potentiel du prix de l'électricité, la seule porte de sortie pour le contribuable québécois est de modifier au plus tôt son système de chauffage en chauffage au bois.

Mais utiliser le chauffage au bois, n'est pas sans difficultés, ni danger. En effet, on constate que depuis l'engouement pour ce type de chauffage en Amérique du Nord et particulièrement au Québec, le nombre d'incendie a connu une hausse très marqué. De l'avis du directeur du Service des Incendies à la ville de Rimouski, Monsieur Roger Bernier , les gens ont souvent une fausse opinion des dangers que peut représenter un chauffage au bois défectueux ou mal installé.

Pour le directeur Bernier, il faut employer le plus souvent possible, du bois sec, car le bois "vert" dégage une résine qui se change en créosote et qui colle littéralement aux parois intérieurs de votre cheminée. Aussi, les gens devraient savoir qu'il ne faut pas laisser le poële hermétiquement fermé. Il faut, selon le directeur Bernier, laisser quelques clés ouvertes.

Un bon conseil avant d'entreprendre l'hiver avec votre poële à bois: renseignez-vous auprès du Service des Incendies de la ville pour voir si vos installations sont conforme aux différents règlements de la ville. De plus, le Service des incendies peut vous donner des indications pour faire ramonner votre cheminée. Dites-vous une chose, le Service des Incendies et tous les pompiers en connaissent beaucoup sur les règles de base du chauffage au bois et ils peuvent vous aider à passer un hiver en toute sécurité avec votre chauffage au bois.

A.L.

(Le Progrès-Echo, Alain Lavoie)

C'est le grand temps de se préparer pour chauffer les maisons pour l'hiver, mais attention le chauffage au bois est quand même assez dangereux!

Dans la région

Des actes de braconnage

Les agents de conservation du ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche ont fait la découverte d'animaux abattus illégalement au cours des dernières semaines de l'été.

La carcasse d'une femelle chevreuil a été trouvée dans le rang 6 ouest de la municipalité de Saint-Narcisse, tandis que les agents de conservation découvraient les restes d'un orignal mâle dans le secteur de la Rédemption près du Lac Saint-Pierre dans la Seignerie Métis.

Devant cet état de fait et avec l'arrivée de la saison de chasse qui débutera d'ici peu, le ministère mise sur la colllaboration de tous afin d'éviter que ces actes de braconnage ne se multiplient.

Aussi toute personne ayant connaissance d'anomalies relatives à la loi de la conservation de la faune peut composer "0" et demander le Zénith 60270. Ce service téléphonique gratuit est mis à la disposition de la population intéressée à la sauvegarde et la protection de la faune.

L'AFEAS est en pleine semaine de recrutement: embarquons...

L'Association Féminine d'Education et d'Action Sociale (AFEAS) après un congrès d'orientation vraiment très fructueux lance avec grands fracas sa semaine de recrutement auprès des femmes de la réfion du Bas Saint-Laurent et de la Gaspésie. Cette semaine du 7 au 14 septembre est sous le signe de L'AFEAS, j'y crois, j'y embarque!

Plusieurs sujets d'une très grande importance seront discutés cette année par l'Association de notre région: le Code Civil et le droit de la famille, l'alcool et la famille, la coresponsabilité dans le mariage, la femme dans l'Eglise, etc..

Du côté du comité des arts ménagers, plusieurs activités des plus intéressantes seront offertes aux femmes: tricot, fléché, batik, haute lisse, décoration intérieure, premiers soins à domicile et bien sûr, des voyages.

Selon la responsable régionale pour le recrutement, Madame Alice Berger Rioux, devant l'énumération des sujets aussi variés, qui ne serait pas emballé de se joindre à une association féminine offrant un programme aussi varié et complet.

L'AFEAS, j'y crois, j'y embarque...c'est certainement ce que diront des milliers de femmes du Bas Saint-Laurent et de la Gaspésie à l'occasion de cette semaine très importante pour cette association québécoise. Pour une grande solidarité, une grande chaleur humaine et un programme varié de travail...l'AFEAS est là pour vous...

A.L.

Développement communautaire

Plus de $1 million

Très prochainement un programme communautaire au montant de $1,660,000, sera mis en marche et sera à la disposition de toute la population du comté de Rimouski Témiscouata.

C'est en effet, ce que révélait la députée de ce comté aux Communes, Madame Eva Côté. Ce programme permettra aux organismes, entreprises ou associations de présenter des projets rencontrant les différents objectifs soumis par le Gouvernement du Canada et qui répondra, de l'avis de la députée, aux nombreux besoins de toute la population.

Les formules nécessaires sont disponibles à Rimouski au bureau de la Direction de Développement d'Emploi, au 70 est, Saint-Germain au numéro de téléphone suivant: 722-3327. Les agents de projets, sont pour le secteur se Rimouski, MM. Robin Martin et Darkey Gagné et pour le secteur du Témiscouata, M. Jean-Guy Beaulieu.

A.L.

Un règlement négocié est attendu par les employés de la station CFER-TV

Les employés syndiqués à la station rimouskoise CFER-TV avaient raison de dire "A CFER...on s'voit" lors d'une manifestation qui avait pour but de faire avancer les négociations avec la partie patronale.

Les 41 travailleurs du Syndicat des Employés de Télé-Capitale, division C.F.E.R.-TV à Rimouski, attendent avec une impatience à peine voilée, les résultats de la toisième ronde de négociations qui se déroulent présentement dans notre ville.

Rappelons que les dernières augmentations salariales datent de septembre 1979. Lors des deux dernières séances de négociations, la partie patronale aurait offert aux employés une hausse salariale de 10 pour 100 établie sur deux ans, à la signature du contrat de travail. Ces offres, jugées inacceptables de la part du Syndicat, donnent une faible augmentation de 5 pour 100 par année. Pour les annonceurs, les cachets de publicité auraient, avec l'acceptation de ces dernières offres, accusé une diminution importante de plus de 60 pour 100.

En fait, le Syndicat des Employés de cette station de télé rimouskoise demande la parité de salaire avec leurs confrères de Québec. Cela représente, selon le président de ce Syndicat, Monsieur Paul Lapointe, de sérieuses augmentations salariales.

Pour cette troisième séance, la partie patronale semble vouloir négocier de bonne foi et ce dans un nouvel esprit, de commenter le président Lapointe. Selon ce dernier, les travailleurs à CFER-TV, espèrent beaucoup de cette présente ronde de négociations pour en venir à un règlement final et négocié avec ce conflit qui perdure depuis quelques mois déjà.

A.L.

EXAMEN DE LA VUE
LUNETTES - VERRES DE CONTACT
COR Clinique d'Optométrie de Rimouski
OPTOMÉTRISTES
Dr Jacques Michaud, O.D. directeur
Dr Denyse Beaudry, O.D.
Dr Marcel Michaud, O.D.
Dr Pierre Rioux, O.D.
Tél: 723-9283
723-9284
Galeries La Grande Place Rimouski

Villes et villages fleuris

Bic obtient le deuxième prix

La municipalité de Bic s'est méritée le deuxième prix des gagnants régionaux au concours "Villes et Villages Fleuris" organisé pour une toisième année par le Ministère de l'Agriculture des Pêcheries et de l'Alimentation du Québec.

Une cérémonie s'est déroulée dernièrement dans les jardins Van Den Hende pour marquer l'aboutissement de ce grand concours auquel participait plus de 389 municipalités du Québec.

Au chapitre des gagnants régionaux pour la région Bas Saint-Laurent Gaspésie, le gagnant de la "Ville Fleurie" a été décerné à la ville de Matane. Le premier de "Village Fleuri" a été décerné à la municipalité de Carleton dans la Baie des Chaleurs et le second prix a été obtenu par la municipalité de Bic dans le territoire du Bas Saint-Laurent. Les gagnants régionaux ont reçu une bourse de $1,000 dollars ainsi qu'un certificat honorifique. Félicitations à toute la population de cette belle municipalité de notre région.

A.L.

A Nazareth dimanche matin

Un adolescent de 13 ans tue son frère à l'aide d'un .38

Un meurtre s'est produit au cours de la journée de dimanche, dans la paroisse de Nazareth, au cours de la matinée. Un adolescent, âgé de 15 ans est en effet décédé après avoir été atteint de deux balles d'un révolver de calibre .38, coups de feu tirés semble-t-il par son jeune frère, âgé de 13 ans.

En raison des âges des deux adolescents, il nous est impossible de dévoiler leur identité.

Après avoir tiré les coups, le suspect s'est enfuit où il fut localisé dans la matinée du mardi, 8 septembre à Causapscal, dans la Vallée de la Matapédia.

La jeune victime et son jeune frère demeuraient dans un foyer nourricier sur la rue Guy à Nazareth. Selon les informations obtenues, l'arme qui a servi au meurtre de ce jeune adolescent appartenait à l'oncle des deux jeunes, qui travaille comme agent de sécurité pour Hydro-Québec.

Il semble également qu'au moment du drame, les deux jeunes étaient sous la surveillance d'une gardienne. L'enquête a été confiée aux enquêteurs de la Sûreté Municipale de Rimouski, à la suite de cette mort violente.

Avant de retrouver le jeune garçon qui s'était enfuit après son geste, la Sûreté Municipale de Rimouski se preparait à dresser des recherches à cet effet.

Négociations au Syndicat des Employés de garage

Une entente est intervenue!

Un contrat de travail a été accepté, en principe, par les 130 travailleurs du Syndicat des Employés de Garage de Rimouski. En effet, c'est en assemblée générale que ces travailleurs ont approuvé, à plus de 73 pour 100, les résultats des séances de négociations entre la partie patronale et le Syndicat.

Au départ, le Syndicat, qui regroupe les employés de neuf garages de la ville, demandait des augmentations de $0,75 de l'heure par année. Ce montant devait être payé le premier août 1981 et un autre $0,75 le premier août 1982. Ces demandes devaient être rejetées par la partie patronale. En retour, les patrons offraient une augmentation de $0,25 l'heure, encore là à chaque année pour un contrat de deux ans.

Ces dernières offres des patrons devaient, à leur tour êtres refusées par les employés réunis en assemblée générale. Mais la semaine dernière, la partie patronale devait revenir à la charge et présenter des offres intéressantes pour le Syndicat. Comme on devait s'en attendre, ces offres furent acceptées par le Syndicat.

Ces dernières donnent une augmentation de $0,35 l'heure ($0,70 pour deux ans) par année pour un contrat de deux ans aux commis aux pièces et mécaniciens. Pour ce qui est des commissionnaires, des hommes de services et des apprentis, la hausse est de $0,30 l'heure par année pour un contrat de deux ans. Il est à noter que ces offres sont rétroactives au premier août 1981.

Selon le président du Syndicat des Employés de Garage de Rimouski, Monsieur Jean-Yves Couillard, le Syndicat a quand même pris en considération le contexte économique pour accepter ces offres. Outre les hausses de salaires, la Syndicat a obtenu certaines améliorations au chapitre des clauses normatives.

Les textes du contrat seront finalisés probablement dans les prochains jours et les signatures seront apposées dans les prochaines semaines de dire le président Couillard. Le contrat négocié par le Syndicat est d'une durée de deux ans et devrait normalement se terminer le 31 juillet 1983.

A.L.

Policiers en forme...

(Le Progrès-Echo, Jean-Claude Leclerc)

Un groupe de policiers de la Sûreté du Québec a quitté le quartier général de Rimouski jeudi dernier le 3 septembre, pour se rendre à Gaspé à la course à pied. Il s'agit d'un geste dans le but de recueillir des fonds pour une oeuvre quelconque.

Les policiers sont arrivés à Gaspé au cours de la journée de samedi. Un geste qui mérite d'être souligné par ces gens qui travaillent pour notre sécurité.

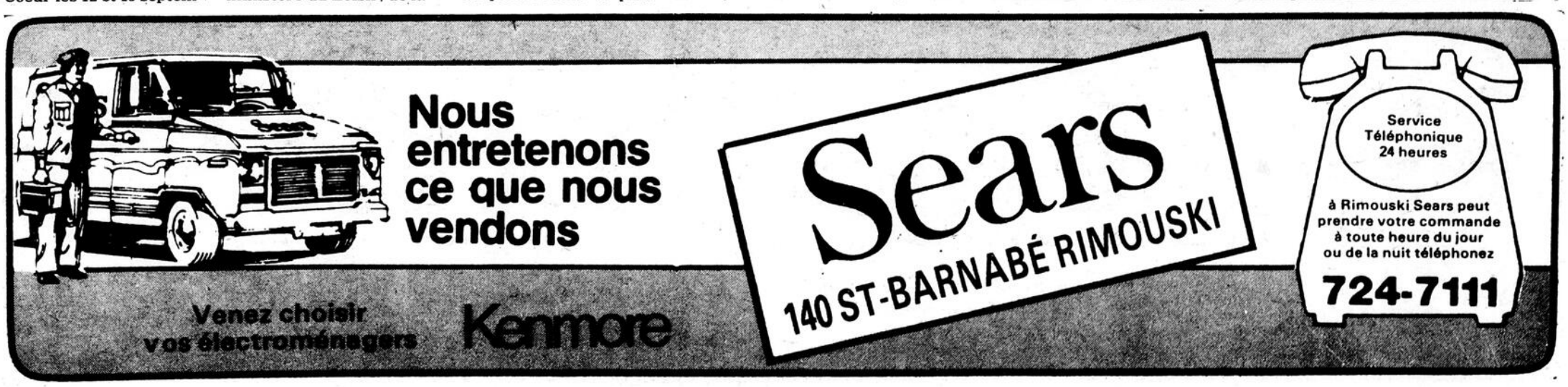
Séance de vérification et d'ajustement des armes de chasse

La Zone d'Exploitation Contrôlée (ZEC) Bas Saint-Laurent annonce qu'une séance de vérification et d'ajustement d'armes de chasse se tiendra, au pic de gravier, situé à un quart de mille à l'ouest du Club de Golf Les Saules de Sacré-Coeur les 12 et 13 septembre 1981 de 09 h 00 à 17 h 00.

Dispensé par la Fédération de Conservation de la Faune du Bas Saint-Laurent, ce service est effectué par des moniteurs qualifiés et reconnus par le ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche et la Fédération québécoise de la faune. Il est à noter que le coût d'inscription est de $6 par arme et que toute personne intéressée à participer à ces séances de vérification devra apporter ses cartouches.

On peut obtenir de plus amples informations en communiquant avec la ZEC du Bas Saint-Laurent au numéro de téléphone 723-5766.

Le pic de gravier où se tiendra la séance est situé sur la rue Lausanne, à Sacré-Coeur.



Jacques Lamontagne, un bénévole avec un grand "B".

"Les gens ont été fantastiques"...

-Jacques Lamontagne

"Je n'ai jamais rien vu de tel. Les gens ont été fantastiques et jamais je n'oublierai ce que j'ai vu en fin de semaine chez-nous".

Tel fut le premier commentaire de Jacques Lamontagne, en brossant un bilan de cette ooncentration annuelle de la Fédération de mototouriste du Québec, qui s'est tenue du 4 au 7 septembre 1981 à Rimouski.

"Au cours de la parade de dimanche par exemple, les gens n'ont pas cessé d'applaudir les motocyclistes qui ont pris part à ce défilé dans les rues de Rimouski. Vraiment, ce fut quelque chose d'exceptionnel", de poursuivre Lamontagne.

C'est un motocycliste de Amos, Monsieur Marcel Maltais qui a reçu l'honneur du motocycliste venu de la région la plus éloignée, ayant parcouru 1,130 kilomètres seulement pour Amos-Rimouski.

Pour sa part, France Lamarée de Grandby a été la conductrice qui est venue la plus loin. C'est le groupe "Voyageur" de Montréal qui était le plus représenté, avec quelques 32 motos inscrites à cette concentration.

Différentes compétitions furent organisées tout au cours de la fin de semaine et à cet effet, la région de l'Outaouais s'est vue remettre un trophée pour le moins original, obtenu à la suite d'un système de pointage qui ne tenait pas compte du nombre de motos représentées mais de la participation de chacun.

Toujours selon Jacques Lamontagne, le budget de cette concentration se chiffre aux environs de $14,000. mais il va de soi que tout avait été prévu au départ, pour boucler.

D'autres villes ont fait application pour l'an prochain et il se pourrait bien que la ville de Québec soit la ville hôtesse pour 1982.

Jean-Claude Leclerc.

Sur deux roues...

Philippe Lapointe de l'Institut maritime a préparé la plupart des repas servis en fin de semaine. Chose certaine, les quelques 500 visiteurs connaissent maintenant Philippe Lapointe ...

La plupart des Hôtels de la ville étaient occupés en fin de semaine à la suite de cette concentration. Les organisateurs avaient tenté d'obtenir des tarifs raisonnables.

Quelques $1,600. en prix ont été distribués dont une remorque de $1,100. pour moto, remportée par Benoit Cayouette du Lac à la tortue, dans la région de La Tuque. Bravo.

Johanne Palasse agissait comme photographe pour la concentration en fin de semaine. Un travail de professionnel. Quant à Hermel Lavoie de Mini Mécanick, il est le principal responsable du programme souvenir.

La journée de dimanche a été consacrée à un dîner champêtre au Parc Lepage, avec fêves au lard au menu. Louise Poirier a fait un travail exceptionnel lors de ce dîner.

Samedi à Sainte-Odile, différents jeux de société ont été organisés grâce à la collaboration de Gervais Lepage.

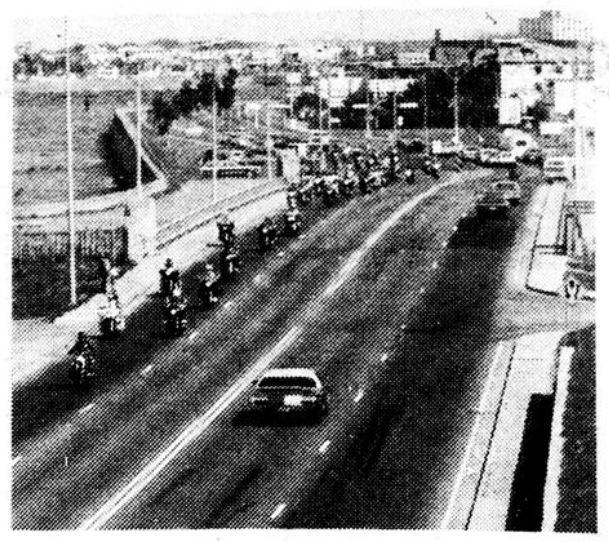
L'Association de mototouriste de Rimouski était bien représentée avec 54 motos et quelques 95 personnes. De plus, les membres de l'Association ont servi de parrain aux autres associations en visite.

Deux australiens de passage dans la région ont été bien accueillis. En route pour le tour du monde et partis de chez-eux depuis deux ans, M. et Mme Collin et Key Wright ont bien aimé leur séjour.

Un journal a été publié quotidiennement pour cet événement. Les responsables étaient Louis Lavoie et Jacques Dugas. Beaucoup d'humour...

Jacques Lamontagne a rencontré l'un de ses anciens élèves, qui demeure maintenant à Edmondton, alors qu'il lui a enseigné à Victoriaville. Il s'agit de Jacques "Jello" Boissonneault.

Jean-Claude Leclerc.



Gilles Séguin
Opticien d'ordonnances o.o.d.

Lunettes
Verres de contact
Services optiques complets

Centre Médical (Face à l'hôpital)
161 Rouleau suite 107
Rimouski

723-4514

G. Séguin, O.O.D. L. Rancourt, O.O.D.

JUSQU'À
20%
Certificat de Placement Garanti

TAUX D'INTÉRÊT
(Sous réserve de confirmation)

DURÉE	DÉPÔT MINIMUM	TAUX
30 à 59 jours	$ 5,000	20.00%
60 à 89 jours	$ 5,000	19.75%
90 à 119 jours	$ 5,000	19.50%
120 à 179 jours	$ 5,000	19.50%
180 à 269 jours	$ 5,000	19.50%
270 à 364 jours	$ 5,000	19.00%
1-moins de 2 ans	$ 1,000	18.75%
2-moins de 3 ans	$ 1,000	18.50%
3-moins de 4 ans	$ 1,000	18.00%
4-moins de 5 ans	$ 1,000	17.75%
5 ans Composé annuellement	$ 500	17.00%
Annuellement	$ 500	18.50%
Semestriellement	$ 500	17.75%
Mensuellement	$ 5,000	17.00%
Mensuellement "60"	$ 5,000	17.25%

HEURES D'OUVERTURES
Du lundi au vendredi 9h30 à 17h30
Jeudi et vendredi 9h30 à 21 heures
Samedi 9 à 17 heures

Dépôts garantis
Trust Royal
LE CARREFOUR RIMOUSKI
722-6434

INTER
Gros lot de 250 000$
Date: 04-09-81

260782

260782	250 000$
60782	2 500$
0782	250$
782	50$
82	10$

LOTS

Gros lots de 25 000$
168592
231304
329229
Numéros non décomposables

Les billets gagnants de 250$ et 50$ sont encaissables à toute succursale de la Banque Nationale.

NUMÉROS MOBILES GAGNANTS

Numéro tiré 7 7 5 1 8
2 FAÇONS DE GAGNER 2 500$
7 7 5 1 8 X
X ? 7 5 1 8

Numéro tiré 2 8 3 9
3 FAÇONS DE GAGNER 250$
2 8 3 9 X X
X 2 8 3 9 X
X X 2 8 3 9

Numéro tiré 7 6 0
4 FAÇONS DE GAGNER 50$
7 6 0 X X X
X 7 6 0 X X
X X 7 6 0 X
X X X 7 6 0

En cas de disparité entre cette liste de numéros gagnants et la liste officielle, cette dernière a priorité.

Québec en fête
Festival de la pomme
Rougemont
11, 12 et 13 septembre

un des 60 événements commandités par loto-québec

On y sera... y serez-vous?

Concentration annuelle de la F.M.Q.

Un record de motos établi à Rimouski

Les nombreuses motos n'ont pas passé inapperçu en fin de semaine à Rimouski, lors de la tenue de la concentration annuelle de la Fédération de mototouriste du Québec, alors que quelques trois cents motos, venant de tous les coins de la province ont littéralement envahi les limites de la ville.

283 motos inscrites et 458 personnes, c'est un record de participation à une concentration du genre. Jamais auparavant, une concentration avait regroupé plus de 200 motos.

Qu'il suffise de rappeler que lors de la toute première concentration provinciale, tenue en 1975 à Rimouski même, lors du Festival d'automne, il n'y avait que sept motos en visite à Rimouski pour 13 personnes.

C'est au cours de la journée de vendredi que les nombreuses motos ont fait leur apparition au kiosque touristique, pour l'inscription officielle. Ils devaient quitter la Ville de Rimouski lundi après-midi, laissant derrière eux, un souvenir dont ils se souviendront longtemps.

Au fait, l'organisation rimouskoise n'a rien ménagé pour faire de cette concentration annuelle, un succès sur toute la ligne. Depuis plusieurs mois déjà, le comité organisateur, sous la presidence de Jean Thisdel a vu à ce que tout soit en place pour le dernier week-end.

Préparation du programme souvenir, différents contacts avec les autorités municipales, dénicher des commanditaires, des locaux pour leurs soirées, des terrains pour leurs activités, les repas, etc ...

Rien n'a été oublié.

Même lors du départ des motocyclistes lundi, le comité organisateur a remis à chacun d'eux, un programme souvenir avec leur propre photographie prise sur place à leur arrivée vendredi.

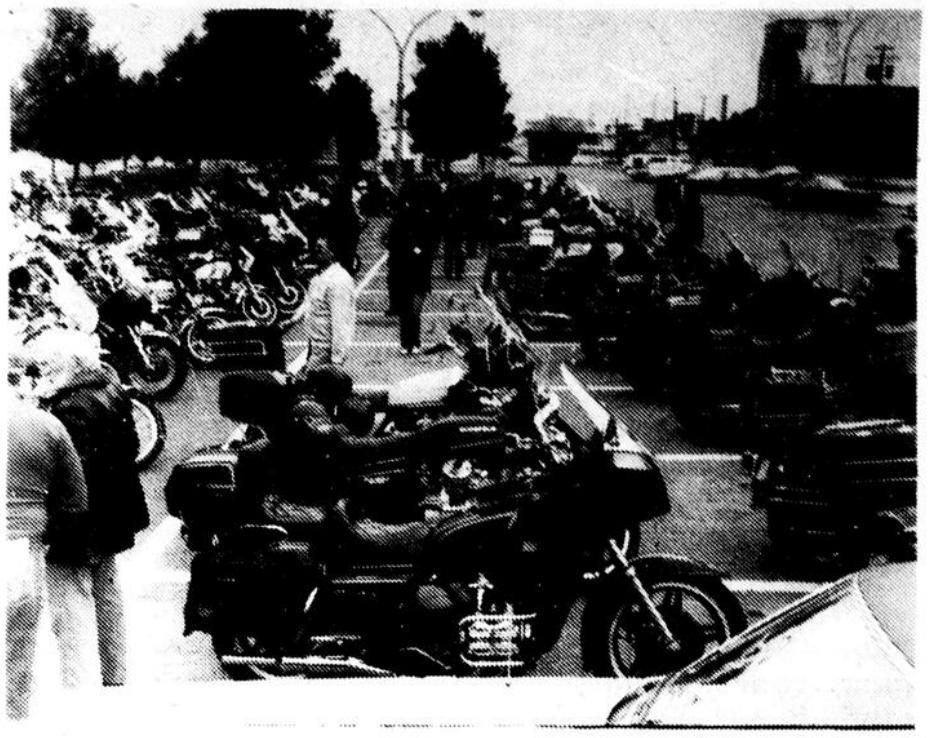
Vraiment, on y a mis toute la "gomme".

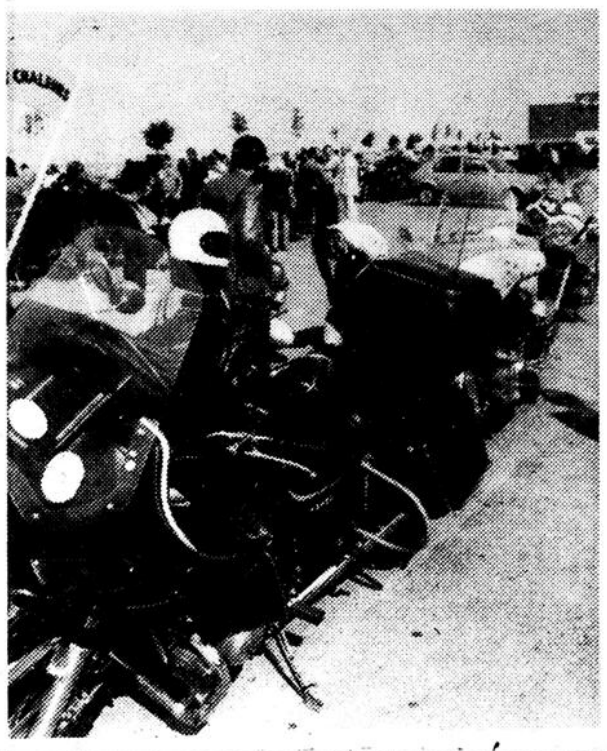
L'Association de mototouriste de Rimouski, sous la présidence du très coloré Jacques Lamontagne, a eu son mot à dire dans cette affaire. Pour un, Lamontagne avait toute la misère du monde à pousser des paroles lundi, après cette dure fin de semaine.

Que dire également de l'accueil des autorités municipales, qui ont reçu tout le groupe à l'Hôtel de Ville de Rimouski samedi après-midi, le Maire Philippe Michaud étant même vu, enfourchant une moto pour ensuite faire une randonnée en compagnie de Jacques Lamontagne.

Une fin de semaine qui restera mémorable pour ces quelques 500 personnes qui ont eu la chance de fraterniser et de mieux se connaître, en plus de parler d'une activité qui les tient tous à coeur, la moto.

Jean-Claude Leclerc.





Jean-Noël St-Pierre D.D.
121, rue Lavoie, Rimouski

DENTUROLOGISTE
Pour rendez-vous
722-7371
Fabrication et réparation de prothèses dentaires

LETRASIGN
25% de rabais

LETRASIGN: LETTRES EN VINYLE AUTO-ADHÉSIVES POUR UTILISATION À L'INTÉRIEUR ET À L'EXTÉRIEUR (ENSEIGNES-PANCARTES-AUTOS) - GAMME TRÈS VARIÉE DE STYLES, DIMENSIONS ET COULEURS.
CETTE OFFRE SPÉCIALE SUR LE LETRASIGN EN MAGASIN SEULEMENT SE TERMINE LE 30 SEPTEMBRE 81.

bellavance inc
192 EST, ST-GERMAIN, RIMOUSKI, TEL: 723-7877

MATÉRIAUX BGB LTEE
296, rue Léonidas
162-166 rue de l'Evêché ouest Rimouski Tél.: 722-7744 et 723-7622

-DISTRIBUTEUR EN GROS ET EN DÉTAIL
-MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION
-PORTES ET FENÊTRES
- PEINTURES SICO
- QUINCAILLERIE

éditorial

La création d'un centre d'accueil à Rimouski, une question de dignité

Au-delà des sentiments qui, à eux seuls, nous convaincraient de la nécessité impérative de l'existence, en plein centre ville, d'un autre centre d'accueil pour personnes âgées, seules ou malades, il y a des principes humanitaires qui nous dictent la voie d'une plus juste répartition des biens et services envers ceux qui, après avoir consacré toute leur vie au bien-être de leur famille et de leur milieu, désirent finir leurs jours décemment en toute sérénité et dans une sensation de sécurité.

A titre de plus importante agglomération urbaine en bas de Québec et à cause de sa qualité de la vie, Rimouski attire le plus grand nombre de retraités. Cela ne va pas sans causer des problèmes au plan municipal et appelle aussi une prise de responsabilités pour nos dirigeants. Des drames humains frappent tous les âges mais en particulier les gens du troisième âge, surtout lorsqu'ils sont démunis. Extérieurement, toutes ces misères n'apparaissent guère. Mais elles n'échappent pas à l'oeil inquisiteur de ceux qui se donnent la peine d'observer. Des quantités surprenantes de vieillards habitent de véritables taudis et mangent leur pain noir après avoir vécu oonvenablement durant leur vie active. Parmi eux beaucoup meurent de chagrin.

Les six clubs de l'Age d'Or de Rimouski, appuyés par bon nombre d'organismes dont la ville de Rimouski et les municipalités environnantes, ont fait circuler une pétition demandant la construction, dans les plus brefs délais, d'un centre d'accueil bien situé par rapport à leurs besoins. Plus de mille trois cents signatures ont été spontanément obtenues. Cette requête est maintenant entre les mains de notre député-ministre qui la portera aux plus hautes instances gouvernementales.

Toute la population de Rimouski, dans un éveil de sa conscience collective, doit se joindre aux gens de l'Age d'Or pour faire pression afin que ce projet se réalise au plus tôt. Ce foyer d'accueil doit s'ajouter au foyer de Rimouski déjà bondé à pleine capacité et situé un peu à l'écart.

Malgré tous les efforts faits, de date récente, par notre société pour garder les vieillards dans les foyers familiaux, il restera toujours un bon nombre de deshérités seuls et abandonnés dont il faut prendre charge. C'est un devoir pour nous tous de s'occuper d'eux.

La société actuelle est dominée et orientée par et pour les gens d'âge moyen. Aux deux extrémités de la vie se situe la misère, c'est à dire chez les enfants et les vieillards.

Qu'on le veuille ou non, avec une démographie en panne, la population vieillit. Cela donne à réfléchir. Alors, réfléchissons à temps.

Roland Bellavance

ça s'dit dans l'quartier

Les rumeurs circulent à l'effet qu'un concessionnaire de la marque Volkswagen s'établisse dans la ville de Rimouski dans quelques années. Ces rumeurs sont surtout alimentées par la venue possible d'une usine de la compagnie allemande dans la région de Laval, au nord de la métropole québécoise, Montréal.

Les membres de la Sûreté du Québec pour le territoire de Rimouski ont fait un bon succès de l'Opération Prudence de la fin de semaine de la Fête du Travail. Bravo à ces gens qui surveillent attentivement les "bolides" dangereux sur nos routes.

C'est durant le week-end du 19 et 20 septembre prochain que tous les Thériault se réuniront en assemblée générale à la Grande Maison de Sainte-Luce. Cette grande rencontre est organisée par l'Association des Familles Thériault du Québec. On peut obtenir plus de renseignements en téléphonant au numéro (418) 492-3789.

La Société Canadienne du Cancer, section de Rimouski, en collaboration avec l'Hôpital de Rimouski présente un programme de prévention et de réhabilitation pour les opérées du sein. Ce programme s'adresse à toute la population et aura lieu le mercredi soir prochain à 19h30 à l'Hôpital Saint-Joseph de Rimouski dans la salle de cours numéro 2.

Les sessions communication parents-enfants reprendront le 21 septembre prochain. Dix rencontres hebdomadaires seront au programme dans le but de faciliter la communication entre parents et enfants et cela dans une atmosphère de croissance et de confiance mutuelles. Les parents intéressés sont priés de communiquer avec Bernadette Bélanger spécialisée en Pastorale Familiale au numéro 724-6623 à l'heure des repas avant le 12 septembre. Faites vite car il ne reste que quelques places pour le lundi et jeudi soir.

Félicitations à cette jeune Nouvelle-Zélandaise, récemment arrivée dans la région et qui donnait naissance à deux magnifiques jumeaux le vendredi 4 septembre dernier. La mère et les rejetons sont en excellente santé. Vous avez sans doute compris que le troupeau des Bergeries de la Neigette s'était enrichi de deux nouvelles têtes. Bienvenue aux nouveaux-nés!

Un grand nombre de personnes assistaient au vernissage de l'exposition des dessins et lithographies de Bruno Santerre, dernièrement au Musée Régional de Rimouski. Une excellente exposition des oeuvres de Santerre qui ont été produites entre 1979 et 1980. C'est une exposition qu'il faut voir ainsi que celle de "Les beaux livres, made in Québec" qui est présentée au premier étage du Musée.

L'ami Jean-Claude Leclerc, notre confrère journaliste et grand amateur de "poutine" célèbrera son anniversaire de naissance le 21 septembre prochain...pour Jean-Claude, c'est une autre année de dur labeur qui se termine! Bonne fête à notre confrère de travail.

On nous apprenait dernièrement que Tex Lecor pourrait bien d'ici quelques semaines "tenter" quelques petites insolences téléphoniques dans notre région. Il faudra se méfier du grand Tex.

Ceux qui fréquentent les "roulottes à patates" de la ville de Rimouski, peuvent remarquer très souvent la présence des oiseaux que l'on nomme goélands. Mais saviez-vous que ces oiseaux sont protégés par la Loi Fédérale sur les oiseaux migrateurs en vertu d'une entente entre le Canada et les Etats-Unis. De part cette loi, il est donc interdit de tuer ces oiseaux sous peine de sanctions très graves. Alors, pourquoi ne pas les regarder voler en toute liberté dans le ciel de notre ville...

PROGRÈS ÉCHO
HEBDOMADAIRE REGIONAL
HEBDOS

Directeur général: Roland Bellavance
Secrétaire à la rédaction: René Alary
Chef de pupitre: Jean-Claude Leclerc
Journalistes: Jean Lavigne, Alain Lavoie
Sports: Jean-Claude Leclerc
Collaborateurs spéciaux: Charles Rhéaume, Jacques-Bernard Pelletier, Mario Rivest
Revision et normalisation: Marthe Leclerc
Collaboration: Sandy Burgess et Ernest Simard
Caricaturiste: Christian Girard
PUBLICITÉ:
Directeur de la publicité: Georges Bérubé
Directeur administratif: Pierre Leroux
Supervision des ventes: Jean-Guy Caron
Coordonnateur de la publicité: Sylvie Ruest
Publicitaires: Roch Tardif, Guy Belcourt
Graphistes: Pierre Gosselin, Daniel Landry
Chef de tirage: André Chainé 723-1664
Abonnement: Lyne Paradis
Distribution: Roland Amiot (723-8458)
Contrôleur: Raynald Lavoie
Publié par l'Echo du Bas Saint-Laurent Inc.
Edifice Bellavance inc.
192, rue St-Germain est, Rimouski
Case Postale 410, G5L 7C4, Tél.: 723-4800
Imprimé aux Ateliers Bellavance Inc.
Abonnement: $18.50 1 an
Pays étrangers: $29.00 2 ans
Courrier de seconde classe:
Enregistrement no 0350
Le contenu de ce journal ne peut être reproduit sans autorisation écrite et expresse de la direction.
Dépôt légal: bibliothèque nationale du Québec.

A la Société d'Horticulture de Rimouski

Un concours de jardinage remporte un grand succès

Pour une dixième année, la Société d'Horticulture de Rimouski rendait un hommage tout spécial aux jeunes gagnants dans le domaine du jardinage. Mis sur pied dans le but de promouvoir le jardinage auprès des jeunes, ce concours est organisé avec la collaboration de la Compagnie Seven Up à Rimouski ainsi que de la Ville de Rimouski.

Les quelque 75 jardins de 6 pieds par 14 pieds, prêtés par la ville sont situés sur le versant nord du Parc Lepage. Ces jardins sont mis à la disposition de trois groupes de gens: les jeunes, les membres de la Société et les personnes âgées du Foyer Monseigneur Parent.

Plus d'une quinzaine de jeunes, cette année, ont participé à ce petit concours. Les critères de sélection du plus beau jardin étaient simples: respecter un patron pour confectionner le jardin et voir au désherbage du même jardin, tout cela sous l'oeil averti d'un moniteur, membre de la Société d'Horticulture de Rimouski.

Le gagnant du concours de cette année est Denis Castonguay qui s'est mérité un prix offert par la maison Seven Up de Rimouski.

En terminant, il faut dire que les gens qui aimeraient adhérer à la Société d'Horticulture de Rimouski, peuvent obtenir des renseignements en écrivant à la Société au casier postal 1111 à Rimouski.

A.L.

(Le Progrès-Echo, J.-P. R.)

Plus d'une quinzaine de jeunes ont participé au concours de jardin préparé par la Société d'Horticulture de Rimouski.

A la SODEQ de l'Est du Québec

Un imbroglio administratif?

Le 25 août 1981
Monsieur Denis Trudel
SODEQ de l'Est du Québec
110 Saint-Germain est
C.P. 607
Rimouski, Québec
G5L 7C5

Monsieur,

Tout dernièrement, vous annonciez publiquement un investissement de l'ordre de $30,000. dans la compagnie Uniformat Inc.

Il est toutefois surprenant, pour un investisseur, d'apprendre par les media d'information régionaux un investissement de cet ordre dans son propre projet.

La SODEQ de l'Est du Québec renonce maintenant à ses engagements publics par une décision du Conseil d'administration de ne pas donner suite aux déclarations de son président. L'imbroglio administratif qui a régné lors de l'étude de ce dossier a aussi entraîné des coûts importants pour la production de documents sans cesse à renouveler et cela, depuis un an.

D'autre part, le manque de confidentialité sur des investissements gonflés trahit le peu de professionnalisme de la SODEQ de l'Est du Québec.

Toutefois, Uniformat Inc. est toujours intéressée à investir dans la région rimouskoise. Advenant la réalisation de ce projet, ce ne sera pas grâce à la SODEQ de l'Est du Québec mais plutôt à la collaboration du commissariat industriel de Rimouski et de quelques ministères à vocation économique.

Bien à vous,
Joël Bastien
Co-propriétaire de Uniformat Inc.

Le livre du 150e de Bic

Des auteurs surpris

Dans l'édition du Progrès du 2 septembre dernier, vous faites état à la page deux, d'une mention d'un premier prix décerné par la Société Généalogique Canadienne-Française de Montréal, pour le livre du 150e de Bic.

Cependant, nous pensons, qu'il est important, selon les auteurs de ce livre de rétablir la vérité. Au mois de mai 1979, le Comité Central du 150e anniversaire de Bic a engagé deux recherchistes dont le mandat était d'effectuer la recherche et la rédaction de ce livre.

Ces derniers ont été assistés dans leur travail, par les membres du comité du livre, dont Mlle Hélène Chénard faisait partie. Cette dernière a effectué les recherches et a rédigé les textes portant sur l'histoire religieuse et sur la généalogie des familles de Bic. Elle a de plus, trouver la majorité des photos illustrant ce volume. Elle n'est pas, comme le mentionne cette lettre, parue dans votre journal, l'auteur de ce livre.

Pour nous, ce fut une agréable surprise d'apprendre par la lecture de votre journal, que ce livre avait obtenu ce prix.

Des recherchistes surpris
Bruno Lavoie
Bernard Pineau

Plus nombreux et plus courageux

Monseigneur Robert Lebel
Evêché de Valleyfield
Valleyfield
Monseigneur,

L'Exécutif de la zone pastorale urbaine de Rimouski vous remercie de la pertinence du billet pastoral reproduit dans LE SOLEIL, éditions du 1 et 2 septembre dernier.

"Civiliser l'économie", démystifier les taux élevés d'intérêt, crier avec le faible et le pauvre "au nom de notre foi biblique et chrétienne", nous devrions être plus nombreux et aussi courageux pour le faire.

Merci de ce billet énergique, franc et pastoral.

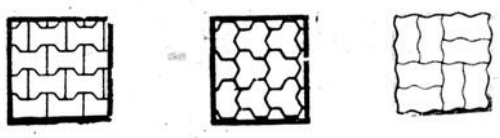
Pour l'Exécutif de la Zone
Rosaire Dionne, secrétaire
Guy Lagacé, vice-président
Marcel Rioux, président.

Raynald Rioux

POUR CEUX QUI APPRÉCIENT LA QUALITÉ
Bois Décoratif de rimouski inc.
VENTE ET SERVICE DE POSE
56 Léonidas, Rimouski 723-2141

Gilbert Lévesque

POUR EMBELLIR VOTRE PROPRIÉTÉ
Dalles auto-bloquantes



Immense choix sur place

SPÉCIAL MUNICH II
Brun 1,000' à 1.50
Quantité limitée

CENTRE DU JARDINAGE
Clément Lévesque Inc.
PAYSAGISTE

575, Principale Ouest
St-Anaclet
Téléphone: 724-4062

Un bon conseil pour une belle pelouse
Engrais CIL Hibernal

Réservations pour plantation d'automne

Pelouse cultivée de Montréal
2' x 7' de long
1ière qualité
1500' et plus
livrée dans un rayon de 15 milles
0.12¢ du pied carré
commande une semaine à l'avance

A Saint-Marcellin le 9 août dernier

Un 60ème anniversaire dans la joie

Le 9 août 1981, la paroisse de Saint-Marcellin était en liesse: on y célébrait le soixantième anniversaire de l'érection canonique de la paroisse. De plus, c'était le Jubilé d'argent sacerdotal du pasteur de la paroisse, le Révérend Père Armand Gaudreau de l'Ordre des Servites de Marie et on soulignait également la fête de l'Amour où une vingtaine de couples de la paroisse prenaient place dans la nef, entourés d'une foule nombreuse de parents et amis.

L'ouverture de ces fêtes se fit à 4 heures p.m. par la concélébration d'une messe présidée par son Excellence Mgr Gilles Ouellet, archevêque de Rimouski, assisté des:

- Révérend Père Gérard Biron, o.s.m., vice-provincial de l'Ordre des Servites de Marie,
- Père Paul Alain, o.s.m., de Pointe-Navarre,
- Père Armand Gaudreau, o.s.m., jubilaire et curé de la paroisse de Saint-Marcellin,
- Père Gaétan Proulx, o.s.m., de Sainte-Foy,
- Père Bertrand Saint-Laurent, o.s.m., de Capaux-Os,
- Frère Camille Jacques, o.s.m., de Cap-Rouge. Des abbés:
- Pantaléon Doucet, desservant à Notre-Dame-des-Murailles, à Saint Fabien-sur-Mer,
- J. Roger Gagné, curé de Saint-Charles-Garnier,
- Emmanuel Gagnon, curé d'Albertville et Sainte-Marguerite,
- Maurice Gagnon, curé de Saint-Yves,
- Laval Gauvin, curé de Saint-Valérien et Saint-Eugène,
- Léonard Gosselin, curé de Luceville,
- Arthur Leclerc, curé de Rivière-Bleue,
- Jean-Marc Lefrançois, curé de Saint-Fabien,
- Donat Ouellet, curé de Les Hauteurs,
- Christian Paradis, curé de Saint-Narcisse,
- René Thériault, curé de Sainte-Blandine,
- Hermel Pelletier, diacre, futur curé de Saint-Marcellin.

L'homélie fut prononcée par l'abbé Christian Paradis, curé de Saint-Narcisse, qui sut d'une plume fort habile exprimer et associer harmonieusement les sentiments de tous ses confrères prêtres, et ceux qui l'animaient, en cette circonstance, en rendant hommage au Jubilaire, le Père Gaudreau, aux pionniers de la paroissse et aux couples qui célébraient un anniversaire de cinq ans ou d'un multiple de cinq.

Une foule très nombreuse de parents et d'amis venus d'un peu partout s'était jointe à la population de Saint-Marcellin pour célébrer dans la reconnaissance et la joie les bontés du Seigneur.

A l'offrande de la messe, de magnifiques présents furent apportés à l'autel du Seigneur et offerts en Action de Grâces:

a) Une plaque-souvenir sur laquelle on y lit les hommages des paroissiens en l'honneur du 60e anniversaire de la paroisse et du 25e anniversaire d'ordination sacerdotale de leur pasteur.

b) Deux étoiles faites à la main par madame Omer Gendron, présidente de l'Age d'Or de Saint-Marcellin.

c) Une catalogne tissée par des dames, symbole de la patience et de l'attachement à nos traditions offerte par les dames de l'AFEAS.

d) Deux jeunes mélèzes offerts par la pépinière de Luceville destinés à être plantés de chaque côté de la croix érigée à l'occasion du 60e anniversaire de SaintMarcellin.

La jeune chorale de la paroisse, sous la direction de Mme Odette Lavoie de Saint-Gabriel fit les frais des chants bien choisis pour la circonstance.

A l'insu de tous, Mme Gina Minicucci de Montréal a rendu avec brio l'Ave Maria de Gounod.

L'orgue était touché par M. Laurent Saint-Jean de Les Hauteurs et Mme Thérèse Rioux de Saint-Gabriel s'exécutait au violon.

A la fin de la messe, une adresse lue par Mlle Rita Desrosiers exprimait les voeux de tous les paroissiens à l'endroit de leur vénéré pasteur. Une bourse bien garnie offerte à leur curé par les paroissiens et par les vacanciers du Lac Noir, centre de villégiature desservi par le Père Gaudreau, a été présentée par M. Gérald Michaud, marguillier et Mme Michaud.

En termes émus, le Père Gaudreau remercia Mgr l'Archevêque de s'être déplacé pour venir rehausser de sa présence les fêtes qu'on y célébrait en ce jour. Il souligna également la présence du Révérend Père Biron, vice-provincial de sa communauté, ainsi que ses confrères de l'Ordre qui se sont déplacés de Montréal, Québec, Capaux-Os pour assister aux fêtes. Il salua également ses confrères prêtres et curés de la zone ainsi que deux ex-curés de Saint-Marcellin. Il salua également dans l'assistance d'anciens paroissiens de la paroisse italienne de Saint-Léonard, Montréal, venus le rencontrer à l'occasion de son jubilé d'argent. Un merci spécial fut réservé à ses paroissiens pour leur accueil chaleureux et leur grande générosité à son égard. Il les exhorta à accueillir son successeur l'abbé Hermel Pelletier qui prendra charge de sa nouvelle paroisse au début de septembre.

On notait également dans l'assistance, le Ministre des Travaux Publics et de l'Approvisionnement et député de Rimouski à l'Assemblée Nationale, monsieur Alain Marcoux.

Après la messe, un vin d'honneur fut servi, suivi d'un succulent souper au cipaille et à la dinde.

En attendant que la foule se rende au Centre paroissial pour y continuer la soirée en musique et en beauté, Madame Gina Minicucci de Montréal qui faisait partie de la chorale de Notre-Dame-du-Mont-Carmel interpréta de magnifiques chants de son répertoire. Madame Thérèse Rioux faisait vibrer les cordes de son violon dans des airs connus de la foule. La soirée se termina au Centre Paroissial.

Félicitations aux vaillants organisateurs qui ont su donner un cachet particulier à ces fêtes paroissiales et dont chaque participant en conservera un beau et doux souvenir.

(Le Progrès-Echo, Alain Lavoie)

Une vue de l'église de Saint-Marcellin en plein centre du village.

(Le Progrès-Echo, Alain Lavoie)

En allant vers Saint-Marcellin, on peut voir de magnifiques paysages, surtout avec l'automne qui s'en vient, cela sera de toute beauté.

J.A. Courtier Inc.

NOMINATION

La direction de Immeubles et Placements J.A. Inc. Courtier, à le plaisir d'annoncer à sa distinguée clientèle la nomination de Mme Michelle Déry, au poste d'agent immobilier.

Native de Rimouski, Michelle a occupé différents postes dans le domaine des affaires et de l'administration.

Avec la somme d'expérience qu'elle possède, elle saura faire profiter à sa future clientèle, les avantages d'une bonne transaction immobilière, au moment opportun.

Pour l'achat ou la vente d'une propriété consultez Michel en toute confiance.

Michelle Déry
Tél.: Rés. 739-3782
Bur. 724-2447

GRAND ENCAN

SPÉCIAL D'ANTIQUITÉS

2 jours d'encan
Les 19 et 20 semptembre prochain

$100,000 DE VALEUR EN ENCAN

Maurice Cullen
Antiquaire
C.P. 36 — STE-LUCE-SUR-MER

M. Maurice Cullen, propriétaire de la boutique Souvenance située à Ste-Luce-sur-Mer, a le plaisir de vous convier à un bel encan d'antiquités. En effet, les 19 et 20 septembre prochain, à Rimouski-Est, une valeur de plus de $100,000.00 en pièces de choix variées vous seront offertes par vente à l'encan.

INFORMATION tél.: 739-3572

Liste partielle des pièces offertes:

- ensemble salon 5 pièces, acajou, tissu d'origine C-1790
- table basse en pin, un battant à barrière (gateled) avec trois chaises dites de l'île, couleurs d'origines
- pièce unique, parfaite, début XVIIIe siècle
- bahut bas en pin 2 portes, panneaux creux XIXe siècle
- berceau bas pin clous forgés
- niche de coin en pin, pièce rare
- petite encoignure en pin rustique 2 portes XIXe siècle
- banc de guêteux en pin, haut dossier à 6 panneaux XVIIIe siècle
- banc table en pin chevillé pièce unique
- armoirette pin, 1 porte, 2 panneaux soulevés XIXe siècle
- petite armoire en pin 2 portes, panneaux creux, 2 tiroirs, base chantournée, XIXe siècle
- armoire basse pin, clous forgés, porte par-dessus
- encoignure 2 corps vitrés en noyer
- grosse encoignure deux corps clous forgés
- table demi-lune en pin chevillée bleue d'origine
- grand bahut en pin 3 portes, 3 tiroirs, clous carrés
- table en pin pied en H, début XIXe siècle restaurée
- armoire de cheminée en pin tout à caissons soulevés, XVIIIe siècle restauré
- superbe sideboard chêne massif, plusieurs appliqués, fin XIXe siècle
- foyer en fonte avec céramique, tête à colonnades en chêne, miroir bizauté "art nouveau"
- vaisselier vitré chêne
- sideboard en orme début XXe siècle
- table ronde chêne 3 rallonges avec 4 chaises
- table en frêne, 5 pattes tournées
- ensemble 5 chaises, pressbacks
- superbe ensemble 6 chaises, chêne, modèle la lyre
- table ovale en frêne grosse pattes tournées
- belle commode 4 tiroirs, miroir bizoté
- grand lit Victorien noyer tendre, coeur de noyer 54" avec commode et porte-serviettes à moustache
- lit en fuseau en pin
- poêle à tuiles le Rural de Légaré, nickel original
- plusieurs poêles en fonte dont un à castor daté 1855
- superbe harmonium "Sherlock Manning" chêne mas sif, 19 jeux
- secrétaire de coin en orme "drop leaf" le haut vitré, pièce unique, fin XIXe siècle
- plusieurs petits tapis crochetés québécois
- grand tapis crocheté québécois 7'6" x 10', pièce rare
- plusieurs belle pièces de vaiselle: St-Johns, P.Q. Dion, Portneuf, Bennington, Carnaval, faience anglaise, verre dépression et autres
- tasse et soucoupe "F.T. Thomas" rose bordure à castor, parfait
- cruches et jarres de grès incluant Farrar (s) à fleur aussi bouteilles d'encre et de bière en grès
- art populaire, tableaux-sculptures
- horloges à pain d'épices
- superbe petite horloge de marbre noir, cadran porcelaine
- courte-pointes
- broderie Richelieu et autres
- collection de 10 gravures de W.H. Bartlett "Canadian Scens"
- 2 anciens vitraux d'église
- quelques surprises

Visite de l'encan:
LE 18 septembre de 10h à 17h le matin 1 heure avant l'encan
L'ENCAN:
le 19 septembre 1981 de 11 heures à 18 heures
le 20 septembre 1981 de 11 heures à écoulement de la marchandise
ENDROIT:
Place Normandie, 556 rue St-Germain est, (face au quai), Rimouski P.Q.
PAIEMENT:
Comptant, Visa, Master Charge
ENCANTEUR:
Marcel Cusson
L'encan a lieu à l'intérieur.

Il est à noter que cet encan s'adresse aussi bien au collectionneur et à l'antiquaire soucieux du choix de ses pièces qu'à l'amateur, ainsi autant de pièces sont décapés que d'autres à l'état brut.

Au PLAISIR DE VOUS ACCUEILLIR.
Maurice Cullen

HOTEL-MOTEL NORMANDIE

566 rue St-Germain Est, Rimouski, P.Q. Canada G5L 1E9
Tél.: (418) 723-1616, réservations sans frais 1-800-463-5163
88 unités avec toutes les commodités: télécouleur par câble et téléphone. Salle à manger avec nos spécialités: fruits de mer et homard (saison) et casse-croûte. 3 salles pour congrès, réception pouvant accomoder plus de 450 convives, ainsi que salles d'échantillons.

A l'usine de la Cédrico à Price

Les mécanismes de reconstruction à toute fin pratique enclenchés!

C'est la semaine dernière que le ministre délégué à l'administration et président du Conseil du Trésor et aussi député du comté de Matane, Monsieur Yves Bérubé était à Price pour rencontrer le Comité de relance de l'usine de la Cédrico dans cette municipalité.

Après maintes discussions avec les gens présents, il ressort, en substance de cette rencontre que le principal problème maintenant est la relocalisation de l'usine du propriétaire M. Gilles Bérubé. En effet, l'usine Cédrico pourrait **bien être reconstruite sur deux terrains appartenant à deux citoyens de Price mais situés dans la localité voisine, c'est-à-dire celle de Grand Métis. Aussi, ces terrains tombent sous le couvert de la Loi sur le zonage agricole qui est entrée en vigueur dernièrement dans notre région. Malgré que ces terres soient réservées pour des fins agricoles seulement, le ministre Bérubé a dit qu'il fera accélérer le processus de "dézonage" au cas où ces terrains seraient achetés par Gilles Bérubé pour la reconstruction de l'usine Cédrico.**

Au chapitre des approvisionnements en bois, le ministre Bérubé n'y voit aucun problème. Le propriétaire Bérubé a un besoin de plus de 76,000 mètres cubes de matière première pour faire fonctionner son usine. Malgré que le bois semble très rare dans la région immédiate de Price, on pourrait assister à certains échanges entre Price et Matane.

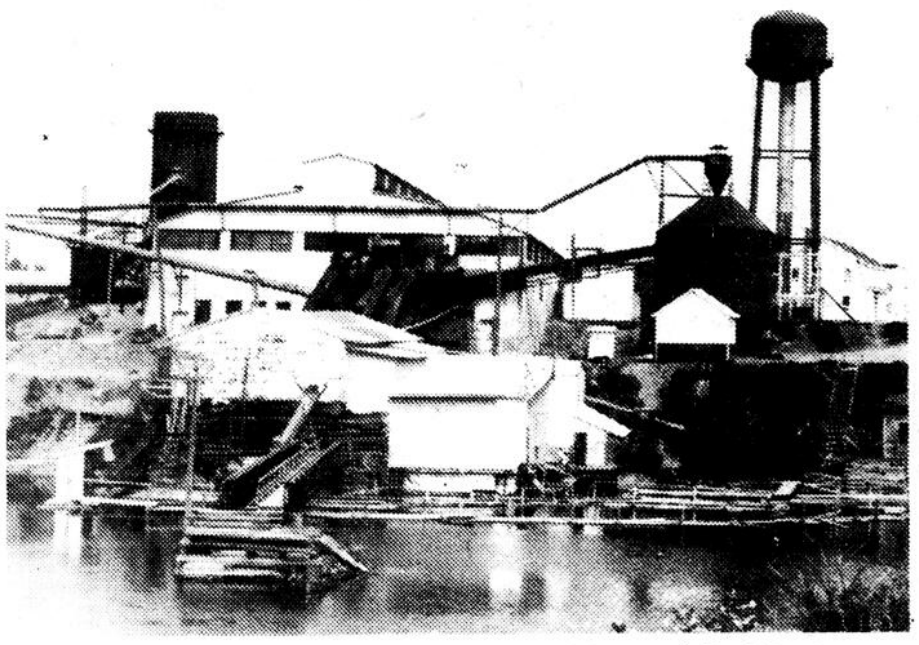
Au niveau du financement, le président du Conseil du Trésor québécois confia qu'il faudra mettre à contribution la grande majorité des programmes du gouvernement du Québec. Dans le milieu, on écarte pas une certaine participation du gouvernement fédéral, entre autre du ministère de Pierre de Bané.

Malgré ces paroles très encourageantes pour la population de Price et des environs, il reste quand même certains problèmes. En effet, on apprenait que le propriétaire Gilles Bérubé possède des terrains dans la région de Matane, terrains qui pourraient bien servir à la reconstruction de l'usine incendiée dernièrement au cas où certains problèmes viendraient à trainer en longueur dans ce dossier.

A.L.

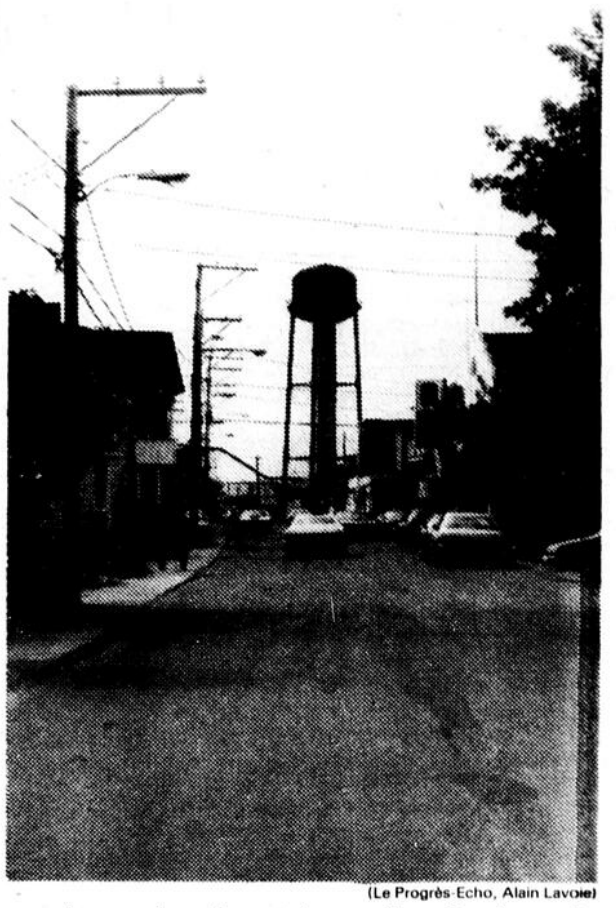
(Le Progrès-Echo, Alain Lavoie)

L'usine Cédrico sera vraisemblablement reconstruite d'ici peu, si le propriétaire Gilles Bérubé peut obtenir deux terrains situés dans la municipalité voisine de celle de Price, Grand Métis.



(Le Progrès-Echo, Alain Lavoie)

Une vue quelque peu désolente de l'usine de l'Abitibi-Price dans la municipalité de Price.



(Le Progrès-Echo, Alain Lavoie)

Avec la fermeture de l'usine de l'Abitibi-Price dans la municipalité de Price, c'est plus de 200 travailleurs qui se retrouvent sans travail...

La Gerbe t'offre ses nouveautés
Pain allemand
Pain de seigle
Pain de maïs
Pain de riz
Pain de millet
Pain biblique

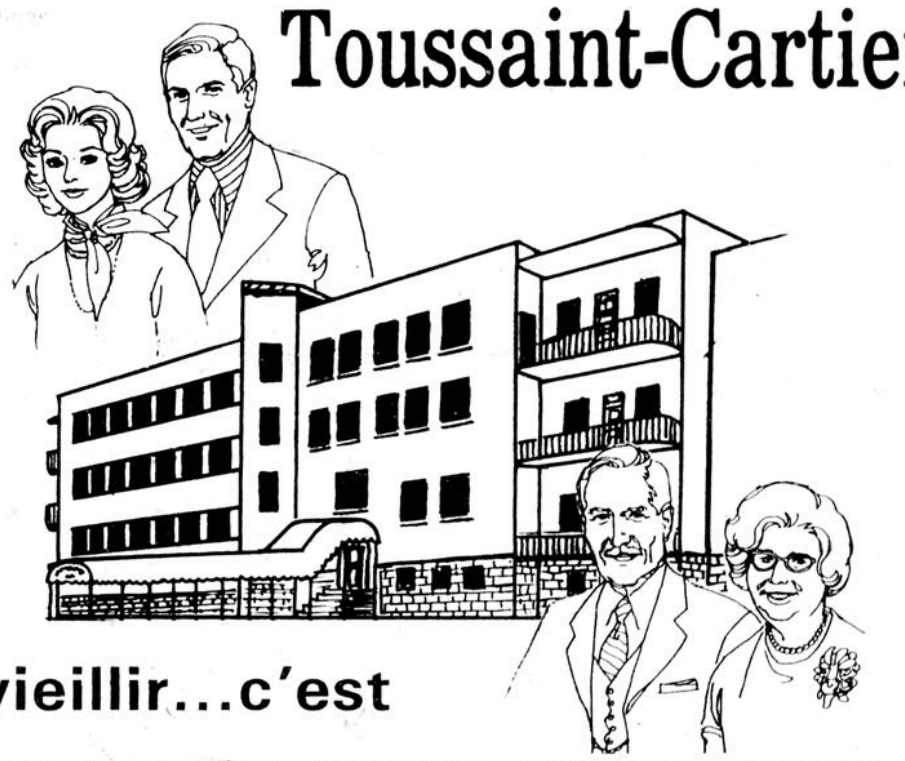
FROMAGES: Ricotta et gruyère des Moines de Saint-Benoît du Lac

JEUDI MIDI:
Macaroni de blé gratiné

Ouvert tous les jours de la semaine sauf le dimanche.

La Gerbe
723-6050
15, rue Saint-Paul Rimouski

J'ai choisi... La Résidence Toussaint-Cartier



où vieillir...c'est

REVIVRE!

SERVICE DE TROIS REPAS PAR JOUR

Vous recherchez un beau logement, vous désirez demeurer autonome plus longtemps, n'être à la charge de personne, revivre plus intensément au lieu de vieillir dans l'isolement.

Réservez dès maintenant votre logement: il en reste encore à l'épreuve du feu, du bruit, des soucis, de l'ennui.
Vivez heureux dans de grands espaces où les personnes de tous âges trouvent leur satisfaction.

N'ATTENDEZ PAS d'être sur la liste d'attente.

Essayez Toussaint-Cartier, c'est l'adopter

Visitez de 9 à 17 heures la résidence Toussaint-Cartier

280, rue Belzile, Rimouski, 723-0611.

Il nous reste encore une dizaine de beaux appartements à louer

Corporation du Festival

Avis négatif, anti-promotionnel

Le 28 août, la Corporation du Festival d'Automne de Rimouski fait circuler un communiqué de presse informant que toute utilisation du bien connu logotype que, depuis deux ans, nous associons tous au Festival, fera l'objet de poursuites si une autorisation préalable n'a pas été obtenue de la dite Corporation.

Aucun autre renseignement ne nous est livré par le communiqué hormis la date (5 avril 1979) où le Ministère de la Consommation et des Corporations, Canada émettait un certificat d'enregistrement pour la marque de commerce d'ailleurs reproduite sur le document.

Nul n'est besoin de posséder des connaissances élaborées en administration des affaires pour déduire que c'est principalement par sa promotion qu'un festival populaire s'assure sa viabilité. Hors, par cette politique qu'elle respecte depuis quelques années, la Corporation ne va-t-elle pas à l'encontre des plus élémentaires règles de marketing? Il est en effet malheureux mais réaliste d'observer que l'organisation du Festival d'Automne de Rimouski excelle, de par certaines politiques telles celle-ci, à freiner le rayonnement de son image.

Pourtant, la possession d'un logotype ne devrait-elle pas représenter pour ces gens dont il n'est pas à douter que la survie du Festival tient à coeur, un excellent outil de promotion en même temps qu'un bon moyen de financement?

Jamais la promotion de l'usage du logotype ne fut l'objet de véritables efforts de la part de la Corporation. Le marchand de Rimouski qui reçoit l'information véhiculée par ce communiqué on ne peut plus négatif ne peut être enclin à entreprendre des démarches dans le but de faire utilisation, dans sa publicité, de l'image du Festival. Rien, dans cette information, ne l'incite ou ne le sollicite à faire usage du logotype duquel la démotion semble ici plutôt visée.

La Corporation ferait, sans contredit, preuve de sagesse en émettant, dans les plus brefs délais, un second communiqué récélant des informations plus détaillées concernant la façon d'obtenir le droit d'utilisation. Trop d'efforts ont été investis dans cette fête populaire qui fait maintenant tradition à Rimouski pour que quelques détails comme celui-là contribuent à sa perte.

Contradiction...

N.D.L.R.

Un autre communiqué contradictoire du Festival d'Automne, celui-là faisant enfin la promotion de l'image, a été émis le 2 septembre. Il ne mentionne toujours pas que la presse peut faire usage du logo du Festival d'Automne lorsqu'elle fait une nouvelle sur celui-ci. Voici ce communiqué:

Comme il est de mise à chaque année à l'approche du Festival, tous les établissements commerciaux de Rimouski auront bientôt l'opportunité de témoigner de leur foi en notre fête populaire en affichant l'autocollant aux couleurs de l'année en cours.

En effet, dès le mardi 8 septembre, l,Association des Marchands de Rimouski prendra contact avec chacun de ses membres afin de leur suggérer non pas seulement une participation du type financier à $50, mais également une façon de souligner et de dire bien haut qu'en tant que rimouskoises et rimouskois, nous avons tous bien fort à coeur notre fête et que nous voulons le démontrer sans hésiter.

C'est ainsi que nous nous permettons de souhaiter qu'un encouragement tout spécial soit apporté à ceux qui arborreront cet auto-collant qui véhiculera à la grandeur de la ville le message-thème du Festival d'Automne 1981: "Faisan ta fête, ticousin!", établissements que nous voulons remercier à l'avance de ce témoignage particulier envers notre fête rimouskoise.

Bonne nouvelle pour le CRD

Plus grande participation des gens à la gestion de son développement futur

Il y a quelques jours, le ministre d'Etat à l'Aménagement, M. François Gendron, déclarait: "Les ministères qui avaient pris l'habitude de puiser au Fonds de Développement Régional de l'Office de Planification et de Développement du Québec (O.P.D.Q.) un supplément de crédit pour leurs dépenses devront à l'avenir rechercher ailleurs les sommes qui leur manquent... Les initiatives au milieu auront désormais la priorité sur les initiatives des ministères dans l'attribution des contributions du Fonds".

Le Conseil Régional de Développement de l'Est du Québec a été agréablement surpris par cette déclaration du ministre surtout qu'elle rejoint directement un avis qu'il avait adressé à l'O.P.D.Q. en 1977 et réitéré en octobre 1980.

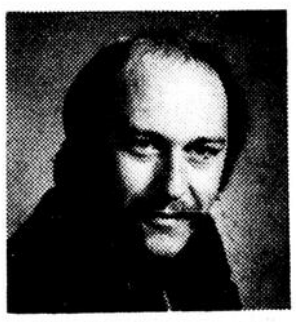
Dans cet avis, Le C.R.D.E.Q. soulevait les lacunes de la formule actuelle de gestion du Fonds de Développement Régional pour ensuite recommander la création d'une Société Régionale de Développement dont le bureau de direction serait formé de représentants des ministères à vocation économique (dont l'O.P.D.Q.) et d'agents socio-économiques du milieu nommés par le lieutenant-gouverneur en conseil à partir d'une liste fournie par le C.R.D.E.Q. et l'O.P.D.Q.. La création d'emplois, la structuration de l'espace, la régionalisation et la participation de la population constitueraient les principaux champs d'activité de la Société Régionale de Développement.

Tout en parlant d'encourager les initiatives intersectorielles, le ministre affirmait à son tour: "On n'a peut-être pas toujours fait confiance au dynamisme de la population pour appuyer la réalisation du développement. Aussi, il en est résulté un type de développement qui ne répond qu'en partie aux aspirations des gens et qui contribue difficilement à solutionner des problèmes régionaux".

Il y a longtemps que la population de l'Est du Québec tente de mettre de l'avant des initiatives de développement intersectorielles (intégrées). Aussi, le C.R.D.E.Q. souhaite fortement que les propos du ministre sont le présage d'une plus grande implication de la population de la région dans la gestion directe de son développement. La déclaration du ministre Gendron survient à point: les audiences prochaines du Ministère de l'Expansion Economique Régionale Fédéral ne nous font-elles pas réfléchir sur le réel impact qu'ont exercé les différents programmes de développement dans l'Est du Québec? C'est la première fois qu'est exprimée par une entité politique la volonté de mettre fin à cette tromperie qui perdure depuis les débuts des ententes Québec-Canada quant aux véritables "budgets spéciaux de développement". Il ne reste plus qu'à attendre que l' "agir" succède au "vouloir"..

Le PROGRÈS ÉCHO

NOMINATION



M. Guy Belcourt

M. Georges Bérubé, Directeur de la publicité au journal Progrès-Écho, est heureux de faire part à la population, de la nomination de M. Guy Belcourt au titre de publicitaire pour ce journal.

M. Belcourt est natif de Montréal et demeure dans la région depuis environ 2 ans. Ayant complété ses études universitaires, ce dernier a toujours travaillé dans le domaine des communications et de la publicité, et a une très bonne connaissance du monde des affaires.

Pour vos besoins publicitaires, n'hésitez pas à faire appel à ses services au numéro 723-4800, ou à son bureau au Progrès-Écho, au 192 est, St-Germain, Rimouski.

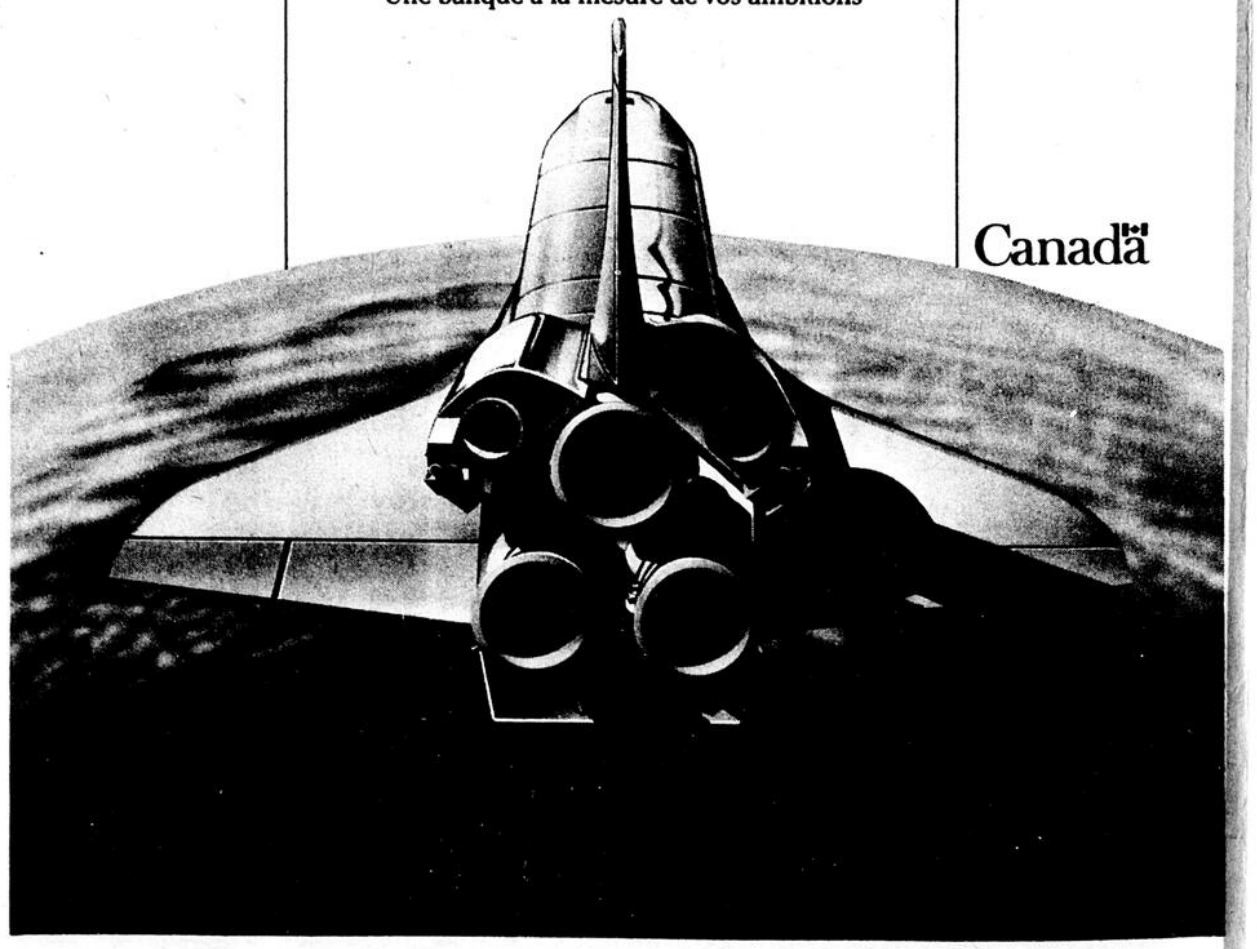
Quand Christophe Colomb a dit que la terre était ronde, on a souri!

Et dire qu'aujourd'hui, la navette Columbia peut en faire le tour en 90 minutes!
Votre grand projet fait, lui aussi, sourire les gens?...surtout ceux à qui vous demandez du financement?
Alors, venez nous voir. C'est notre mandat que de favoriser l'établissement et le développement des entreprises canadiennes.
Et nous voyons aussi grand que vous!
Parlez-nous de votre idée.
Nous vous prêterons une oreille attentive, car notre mandat nous permet d'accorder priorité à la valeur du projet et à la compétence de l'entrepreneur.
Nos divers modes de financement peuvent aussi s'adapter à vos besoins et à vos capacités.
Nous vous offrons également un service de consultation et de formation en gestion, ainsi que de l'information sur tous les programmes gouvernementaux d'aide à l'entreprise.
La BFD a plus de 100 bureaux au Canada.

Pour plus amples informations, téléphonez à **M. Pierre-Paul Sauvageau** au numéro **722-3300**

BANQUE FÉDÉRALE DE DÉVELOPPEMENT
FEDERAL BUSINESS DEVELOPMENT BANK

Une banque à la mesure de vos ambitions



Canada

L'Est doit être desservi par le gazoduc

Une question de survie!

Le caucus des députés péquistes de l'Est du Québec se battra jusqu'au bout pour obtenir le prolongement du gazoduc dans l'Est du Québec. C'est la déclaration commune que rendaient publique les députés de Rivière-du-Loup, Rimouski et Matapédia, le mardi 8 septembre, en conférence de presse.

Selon ces députés, après tous les efforts entrepris depuis 20 ans pour rattraper le retard dans le développement économique de l'Est du Québec sur les autres régions, négliger de se garantir l'accès à une source d'énergie qui s'annonce si économique (à la suite de l'entente fédérale intervenue avec l'Alberta) serait ni plus ni moins que suicidaire pour la région.

Dans l'industrie, l'utilisation du gaz naturel peut représenter une diminution de l'ordre de 20% des coûts de production. l'impossibilité d'approvisionner en gaz l'industrie dans notre région signifierait, à brève échéance, le départ des entreprises existantes et l'abandon de combien de projets?

De plus, la population serait privée d'un système de chauffage plus économique. Inclus à titre d'exemple dans le communiqué des députés: "Gaz Metropolitain fait actuellement la distribution du gaz naturel à Montréal et pour convertir un système de chauffage au gaz, il en coûte en moyenne $2 000, dont $800 sont subventionnés par le gouvernement fédéral, $800 par la compagnie distributrice et $400 comme prêt de la même compagnie, et la facture est plus basse!"

En plus de perdre ces avantages, le prolongement du gazoduc jusqu'è Matane représenterait des investissements de l'ordre de $65.4 millions dans la région, pour la construction. Les députés concluent que la décision de l'Office National de l'Energie dans ce dossier devra être révisée et ils souhaitent que les pressions entreprises depuis quelques temps par des groupes régionaux s'amplifient au cours des prochaines semaines.

Pour sa part, le Conseil des Ministres du Québec annonçait qu'il n'autoriserait plus le prolongement du gazoduc vers les Maritimes en passant par le Québec si le Bas Saint-Laurent-Gaspésie n'était pas desservi au passage.

Jean Lavigne

Gazoduc

Les maires de la région à Ottawa

Les maires des quatres principaux centres urbains du Bas Saint-Laurent se sont rencontrés mercredi soir dernier à Rimouski afin de préparer une action commune face à la décision de l'Office National de l'Energie concernant le prolongement du gazoduc jusque dans les Maritimes en empruntant un itinéraire qui ignore complètement l'Est du Québec.

MM Philippe Michaud, maire de Rimouski, Jean-Louis Desrosiers, maire de Mont-Joli, Roger Dion, maire de Matane et Yves Godbout, maire de Rivière-du-Loup se sont réunis et il est ressorti de cette réunion qu'une rencontre devra avoir lieu avec M. Pierre de Bané, ministre de l'Expansion Economique Régionale et Marc Lalonde, ministre de l'Energie, Mines et Ressources. Les quatres maires se rendront donc à Ottawa d'ici quelques semaines comme porte-parole des revendications du milieu régional auprès des instances gouvernementales. Pour ce qui est d'une rencontre possible avec le caucus des députés fédéraux de l'Est, rien ne serait planifié pour le moment.

Les fonctionnaires du MEER verront à planifier la réunion des maires avec MM Lalonde et De Bané.

R.A.

Autres réactions

Le vendredi 4 septembre dernier, le président de la Société Nationale de l'Est du Québec, M. Ghislain Jean, invitait tous les conseils municipaux de la région à faire connaître leur appui au gouvernement du Québec par voie de résolution en le priant de ne pas laisser porter atteinte à l'intégrité du territoire québécois. Il les incitait également à secouer le silence des députés fédéraux venant du Québec et il lançait un appel aux citoyens et aux corps intermédiaires à être attentifs et vigilants face à l'évolution de ce dossier.

Selon la S.N.E.Q. et son président, ignorer l'Est du Québec dans le prolongement du gazoduc, c'est 300 000 citoyens québécois sacrifiés, 1 600 emplois perdus, une partie du Québec érigée en corridor et traversé par un pipe-line sans chantepleure, un Gros-Cacouna inutile.

P.Q. EST DU QUEBEC

Le conseil exécutif régional du Parti Québécois, par la voix de son président, M. Jules Bélanger, juge la décision de l'O.N.E. inquiétante et discriminatoire. Inquiétante, parce que le tracé retenu passe loin de Rivière-du-Loup, ce qui laisse è penser que le gouvernement fédéral a déjà choisi d'installer à Canso, en Nouvelle-Ecosse, plutôt qu'à Gros-Cacouna le futur port méthanier. Discriminatoire, parce que le tracé proposé priverait les 300 000 citoyens de l'Est du Québec de cette source relativement économique qu'est le gaz naturel.

M. Bélanger ajoutait: "Ce n'est pas parce qu'on oubliera encore la Gaspésie qu'il faut priver la population du Bas Saint-Laurent d'une source d'énergie qui peut jouer un rôle moteur dans le développement industriel."

J.L.

Le ministre de l'Energie du Canada

Ses conclusions connues bientôt

M. Marc Lalonde, ministre de Energies, Mines et Ressources du Canada, ferait connaître d'ici quelques temps ses propres conclusions dans le dossier du prolongement du gazoduc. Selon M. Lalonde, M. Pierre De Bané, député de Matane et ministre responsable de l'Est du Québec et les députés de cette région lui avaient déjà exprimé leurs craintes à ce sujet et qu'il aurait entrepris, dès lors, en consultation avec M. De Bané et les députés, l'étude des meilleurs moyens à prendre pour assurer que l'Est du Québec puisse bénéficier des avantages offerts par un réseau éventuel de distribution de gaz naturel dans la région.

M. Lalonde n'aurait pu commenter plus tôt la décision de l'O.N.E., étant retenu par les négociations intenses avec son homologue albertain, à Montréal, qui auraient abouti à la conclusion d'un accord de $212 milliards entre les gouvernement du Canada et de l'Alberta sur les prix du pétrole et du gaz naturel. Selon M. Lalonde, les citoyens québécois sont maintenant assurés d'être approvisionnés en pétrole et en gaz à un prix bien inférieur au prix international.

Par ailleurs, dans le long communiqué qu'il émettait le vendredi 4 septembre dernier, M. Lalonde contre-attaquait son homologue québécois, M. Yves Duhaime, en soulignant que le gouvernement du Québec ne semblait pas toujours avoir eu réellement à coeur le développement de l'Est du Québec et qu'il pourrait, entre autres, à l'instar du gouve'. rnement du Canada, accorder aux investisseurs dans cette région, un crédit d'impôt de 50% à l'investissement.

Cependant, M. Lalonde déclare qu'il comprend les inquiétudes et les attentes de la population et désire l'assurer "que le gouvernement fédéral prendra ses responsabilités vis-à-vis de cette partie du Québec que défendent toujours avec vigueur son ministre responsable, M. De Bané et ses députés à la Chambre des Communes qui n'ont de leçon à recevoir de personne quant à la défense des intérêts du Québec è l'intérieur du Canada."

J.L.

NOMINATION

Office national du film du Canada

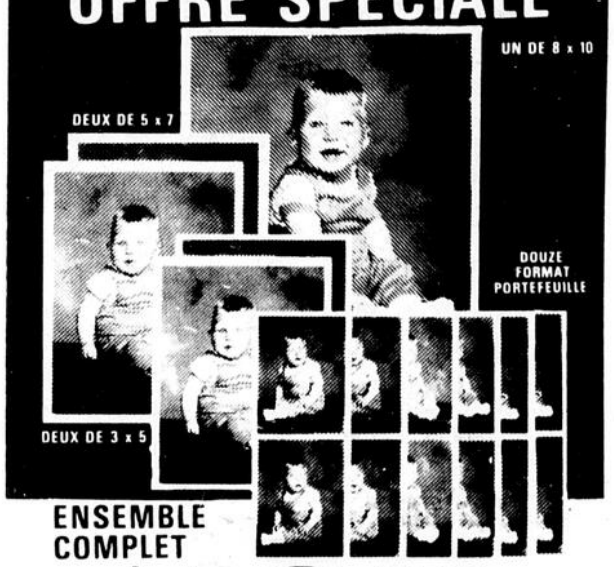
L'Office national du film annonce la nomination de monsieur Benoît Côté au poste d'agent de distribution à Rimouski pour la région de l'Est du Québec.

Monsieur Côté a été successivement, responsable du service socio-culturel au Conseil des Loisirs de l'Est du Québec, agent culturel au ministère des Affaires Culturelles et directeur général de l'Ensemble folklorique Rigodon de Rimouski.

Entre autres tâches monsieur Côté agit comme conseiller auprès du public afin de permettre la meilleure utilisation possible du film. Vous pouvez communiquer avec lui à:

L'Office national du film
124 rue Vimy
Rimouski (722-3086)

Zellers
136 Saint-Germain Ouest Rimouski

17 PORTRAITS EN COULEURS
OFFRE SPÉCIALE

ENSEMBLE COMPLET
$13.95 SUR LIVRAISON

POUR TOUS LES ÂGES.
AUSSI PORTRAITS DE FAMILLE, ARRIÈRE–PLAN À VOTRE CHOIX
Portraits d'agrandissement disponibles à prix abordable avec l'ensemble complet.
Frais de $1.00 par portrait de personne assise

DISPONIBLE À CES DATES-CI

	JEUDI	VEND	SAM
Sept	10	11	12
hres:	11h.- 8 h.	10h.- 8 h.	10h. - 4 h

SATISFACTION GARANTIE OU REMBOURSEMENT FACILE

COUPON DE VALEUR
ÉCONOMISEZ $1.00
SUR L'ENSEMBLE COMPLET
APPORTEZ CE COUPON CHEZ LE PHOTOGRAPHE

Connaissez-vous la boutique
AU PUITS D'AMOUR?
Rendez-vous au 208, rue Rouleau, pour connaitre l'éventail de
maillots de bain
fine lingerie
matériel érotique
films revues
maquillage de théâtre
master charge
Boutique
AU PUITS D'AMOUR Enr.
208, rue Rouleau
Rimouski Tél.: 724-6940

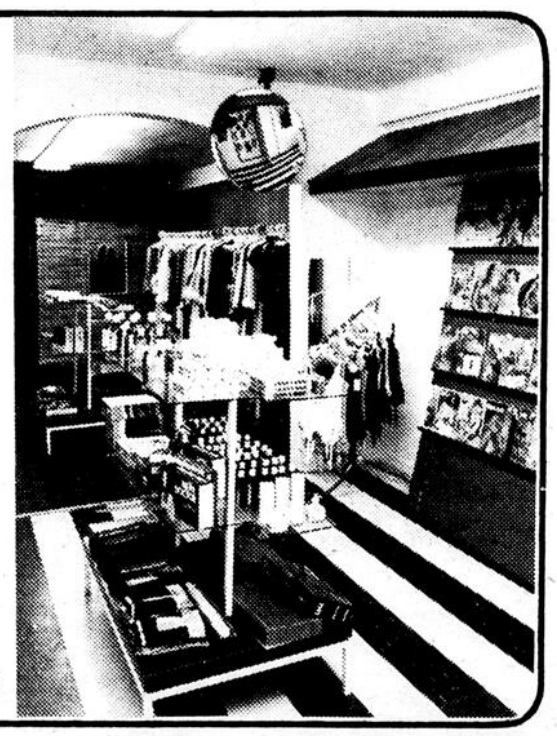


PHOTO ABS Ltée
Place Saint-Laurent
Rimouski
724-7444
SERVICE DE FINITION DE QUALITE

Arrêt de certains programmes agricoles

Le ministre Garon apporte des précisions importantes

Le ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation du Québec, monsieur Jean Garon apportait dernièrement quelques précisions sur le budget 1981-82 de son ministère en regard des rumeurs actuellement véhiculées dans le monde agricole quant à la poursuite de certains programmes.

Selon le ministre, le débat actuel sur le budget agricole au Québec n'aurait probablement pas eu lieu si les personnes qui l'alimentent s'étaient données la peine d'examiner le niveau d'aide accordé par les gouvernements des autres provinces à leurs agriculteurs non pas seulement sur un point bien précis mais comme situation d'ensemble.

Selon les chiffres même du M.A.P.A., le budget de ce ministère a connu une hausse vertigineuse depuis 1976 puisqu'il est passé de $187,208,900 à $367,797,800, soit une progression de 96 pour 100, ce qui dépasse, toujours selon le MAPA, l'inflation accumulée au cours de ces années.

Deux priorités seront l'appanage de ce ministère au cours des prochaines années: investissements et sécurité du revenu. Le ministre Garon indiquait qu'il faut combattre l'attitude voulant qu'une fois qu'un programme d'assistance technique et financière soit offert, il devient un droit acquis qui doit être maintenu de façon définitive.

Selon le ministre titulaire de l'Agriculture au Québec - , cette façon de voir les choses a amené au cours des années l'accumulation de petits programmes plus ou moins utiles, et coûtant presque plus cher à administrer que les avantages qu'ils apportent aux agriculteurs.

En rappelant les deux grands principes de son ministère, Jean Garon a dit que cette façon de voir les choses, en mettant l'accent sur l'aide aux investissements dans des équipements de production et l'amélioration de la sécurité des revenus, revient à traiter l'agriculture en hommes d'affaires. Tandis que le maintien, de dire le ministre, de programmes d'aide ayant plus ou moins de portée dans le seul but de respecter de vieilles habitudes, correspond à une conception folklorique de l'agriculture maintenant tout à fait dépassée.

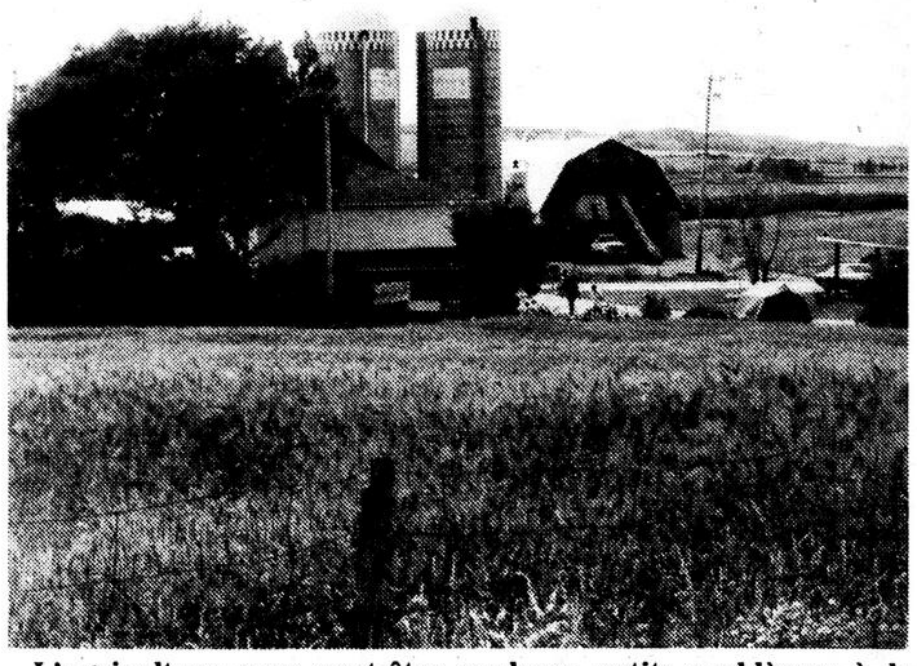
Passant en revue les différents programmes qui ne seront pas reconduit cette année, le ministre Garon s'est dit étonné de constater que l'U.P.A. affirme ne pas avoir été informé ni consulté sur ces questions (le programme Sol Plus), d'autant plus que nous avons tenu compte de certaines remarques formulés lors de certaines rencontres , notamment sur le programme Sol Plus. En effet, selon les documents du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation du Québec, l'exécutif de l'Union des Producteurs Agricoles (UPA) a été saisi des changements dès le 6 mai 1981...

Voici quelques programmes qui seront ou qui sont présentement arrêtés par le MAPA: programme d'aide à l'implantation de système de cueillette de l'eau d'érable par tubulures, programme d'approvisionnement en eau potable, arrêt des programmes d'aide à l'entreposage des grains à la ferme, à l'amélioration des fourrages et à l'achat d'équipements spécialisés pour la récolte de céréales.

En terminant, le ministre insista sur le coût du financement dans le domaine de l'agriculture. Selon le ministre Jean Garon, deux phénomènes viennent alourdir l'appareil gouvernemental : le taux d'intérêt payés par les agriculteurs qui doit être maintenu le plus bas possible et les principales lois de la réforme de l'Office du Crédit Agricole en 1978.

Face à de telles contraintes, des choix s'imposent et il est bien évident a rappellé le ministre que les agriculteurs du Québec ne peuvent en même temps être protégés contre les taux d'intérêt et avoir accès à des programmes très généreux sans que certaines limites ne soient fixées de commenter le ministre Jean Garon, titulaire du MAPA à Québec.

A.L.

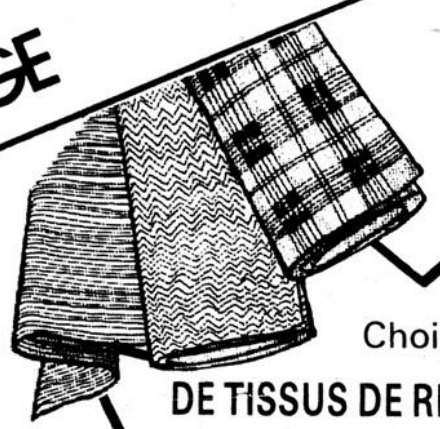


L'agriculture aura peut-être quelques petits problèmes à la suite de l'arrêt de certains programmes du ministère de Jean Garon.

abc REMBOURRAGE

UNE JEUNE ENTREPRISE POSSÉDANT UNE VASTE EXPÉRIENCE

LES INDUSTRIES CARO RENAISSENT PLUS DYNAMIQUES QUE JAMAIS, À ST-ANACLET



Choix complet

DE TISSUS DE REMBOURRAGE

valant jusqu'à $15.95

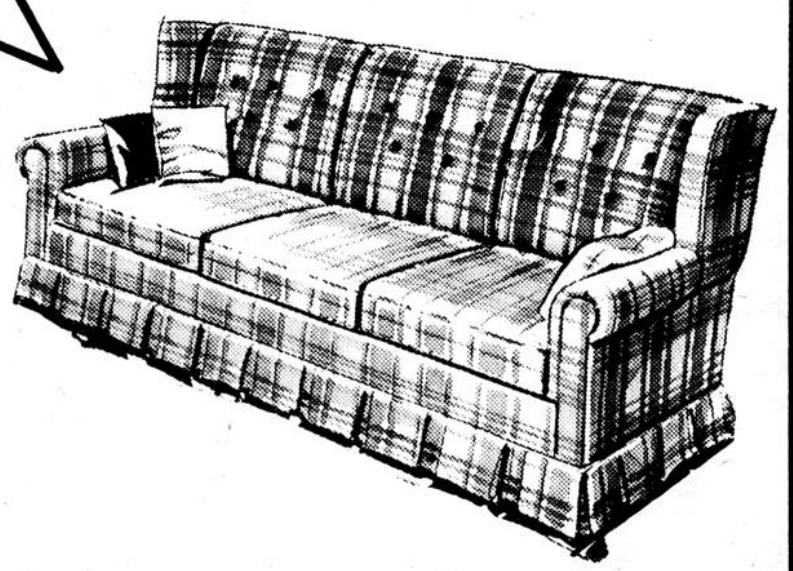
PRIX SPÉCIAL "CAROL CARON"

$6.00 la verge

CONFIEZ-NOUS VOS TRAVAUX DE REMBOURRAGE

Nos maîtres Rembourreurs effectuent la couture industrielle (tente toile, tente-roulotte) et la réparation ou la modification des charpentes de meubles.

Super-service à toutes heures du jour et de la soirée 722-6034.



Chez

abc REMBOURRAGE

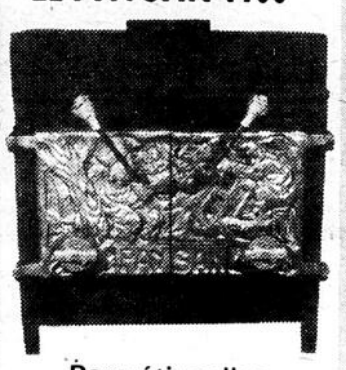
630 Principale Ouest
St-Anaclet **722-6034**

chez **paul martin** INC

y'a des aubaines dans l'R

LA RÉPONSE À VOS PROBLÈMES

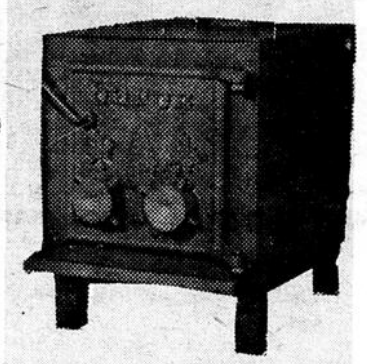
LE PAYSAN 1900



Pare-étincelles inclus

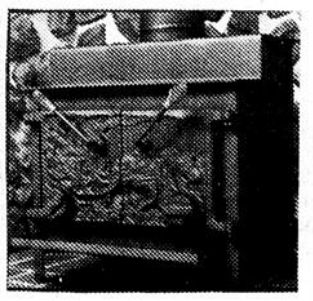
$549

LE BARON



$419

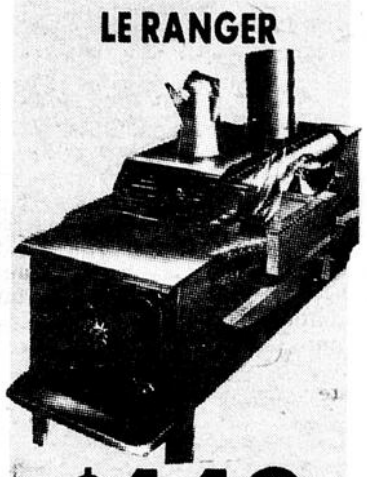
LE COLONIAL



Pare-étincelles inclus

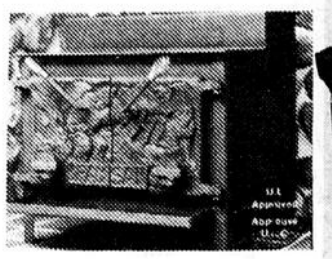
$549

LE RANGER



$449

LE PAYSAN 1920



Pare-étincelles inclus

$649

LE FRONTIER

Pare-étincelles inclus

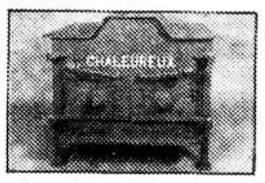
$439

LE CHALEUREUX 500

SERIES 500

$539

LE CHALEUREUX 1000



SERIES 1000

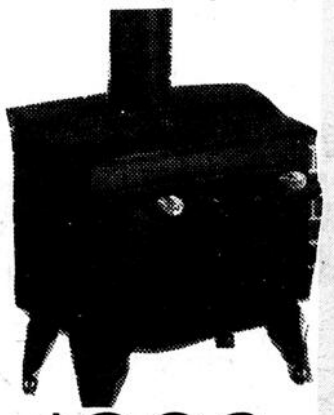
$639

LE PAYSAN 1900 "BRUN"

Pare-étincelles inclus

$569

LE WOODCRAFT



$399

LE STANLEY IRLANDAIS

$1349

Soufflerie pour le Paysan, le Colonial et le Baron

$99

Soufflerie pour le Ranger

$89

Récupérateur de chaleur

$99

ATTENTION-ATTENTION-ATTENTION

FOIRE DE L'ISOLATION SUR LE MAIL

En vedette:

- Laine minérale R-28-24
- Styrofoam Bleu SM
- Styrover 1½
- Laine à répandre, fiberglass
- Zonolite

Venez voir nos spéciaux sur place Le déplacement en vaut le coût.

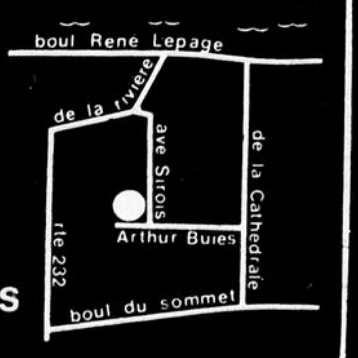
le Réno vateur

RO-na

paul martin INC

411 Sirois-RIMOUSKI-723-0141

Plaza Arthur Buies
VOTRE BON VOISIN



Vente par encan le 16 octobre

C'est le 16 octobre prochain au Bic, que se déroulera un encan de quelque 1,200 animaux. Cet encan est organisé dans le cadre provincial de plus de 17,000 animaux. Ces s sont des veaux et des bouvillons d'engraissement.

Pour ce qui est de cet encan qui se déroulera à compter de 12H00, les veaux seront castrés, écornés, sevrés et vaccinés avec les vaccins intranasaux I.B.R. et P.I.3 à la ferme. Ces vaccins porteront la garantie du vétérinaire.

Pour ceux qui désireront obtenir des renseignements suite à cet encan, ils pourront utiliser un répondeur automatique qui donnera les résultats des prix obtenus lors de chacun des encans.

Les informations que l'on pourra obtenir sont de plusieurs ordres: la quantité totale de bêtes vendues, les prix obtenus pour les bouvillons et pour les femelles, d'autres renseignements donneront le prix obtenus aux encans des veaux d'engraissement qui auront lieu en octobre dans la province de l'Ontario.

En terminant, disons que les résultats officiels seront connus le lendemain des encans à compter de 14H30 au numéro de téléphone suivant: (514) 384-8250.

A.L.

Priorité pastorale du Diocèse

Une famille en bonne santé

"Pour une famille en vie', c'est en ces mots que se résume la priorité pastorale du Diocèse de Rimouski pour l'année 1981-82. Le choix du thème, sur lequel plus de 40,000 familles seront invitées à méditer durant la prochaine année, a été retenu par l'Archevêque de Rimouski après de nombreuses consultations dans le diocèse, en particulier auprès des membres du Conseil diocésain de pastorale qui regroupe des prêtres, religieuses, religieux et laçics des 9 zones pastorales.

Selon les termes mêmes de l'Archevêque de Rimouski, la priorité pastorale se veut "une façon d'utiliser au mieux nos possibilités et nos ressources communautaires, en les faisant porter plus particulièrement sur des aspects parfois négligés de nos responsabilités pastorales collectives'.

C'est donc le dimanche 13 septembre porchain, au cours des 4e Assises diocésaines qui se tiendront au Collège de Rimouski à partir de 14h que Mgr Gilles Ouellet donnera le coup d'envoi de la priorité pastorale pour l'année 1981-82: "Pour une famille en vie'.

Rappelons que tradition est de faire le lancement de la priorité au moment des Assises diocésaines, cette assemblée qui regroupe un nombre limité de délégués (environ 5) des 117 paroisses du diocèse. Mentionnons que ces délégués procèdent d'abord à une révision de la priorité de l'année précédente à travers des ateliers, visites de kiosques, etc. pour ensuite présenter le programme retenu pour l'année qui débute.

Donc, cette année, dans le Diocèse de Rimouski, nous travaillerons tous "Pour une famille en vie'.

Conseil Populaire des Communications

Quelques priorités...

Quelques dossiers retiendront l'attention des membres du Conseil Populaire des Communications de l'Est du Québec pour la prochaine année. En effet, lors de son assemblée générale qui s'est déroulée en mai dernier, l'assemblée générale du Conseil Populaire demande que l'organisme voué à l'intégration des communications dans tout l'est du Québec, priorise deux grands dossiers.

En premier lieu, le Conseil Populaire souhaite préparer un colloque sur les nouveaux moyens de communication et leur impact social. Il est bien certain que ce dossier retiendra l'attention, car on "sent" de plus en plus l'influence des différents systèmes de communication mis en marche par les américains. Qu'on parle de la télématique de la télévision à péage, il faut s'informer tout de suite de ces nouveaux systèmes de diffusion.

L'important comme le soulignait M. Carle Thériault, président du Conseil Populaire, ce n'est pas tellement le système comme tel qui intéresse la population mais bien le message qui sera diffusé dans les systèmes. L'impact au niveau culturel pourrait être très grand à cet égard.

Un autre "beau" dossier que le Conseil espère mettre en marche, c'est celui d'effectuer une recherche qui permettrait de faire le portrait des communications, par région d'appartenance.

Pour réaliser ce dossier très important pour les communications, le Conseil fera appel au programme de service à la collectivité de l'Université du Québec à Rimouski.

Un autre dossier qui retient l'attention du Conseil et bien sûr des Gaspésiens de la Baie des Chaleurs est celui de Radio-Canada et du réseau T.V.A. dans cette région. D'ailleurs des audiences publiques avec le C.R.T.C. se tiendront, selon les porte-parole du Conseil Populaire, soit à Carleton ou à Gaspé vers la fin du mois d'octobre prochain.

En regard de ce dossier, le Conseil Populaire sortira des armes intéressantes lors des audiences. En effet, selon M. Thériault, le Conseil a planifié son intervention qu'il mettra en opération dès l'annonce officielle des audiences publiques par le C.R.T.C. Présentement, le dossier avance très bien et le Réseau d'Etat et CHAU T.V. ont déposé leurs mémoires techniques auprès des autorités du C.R.T.C.

Dans le milieu on croit que les problèmes pour la venue des deux réseaux se sont aplanis de beaucoup depuis quelques mois. On espère que ces deux réseaux seront en place d'ici le milieu de l'année 1982.

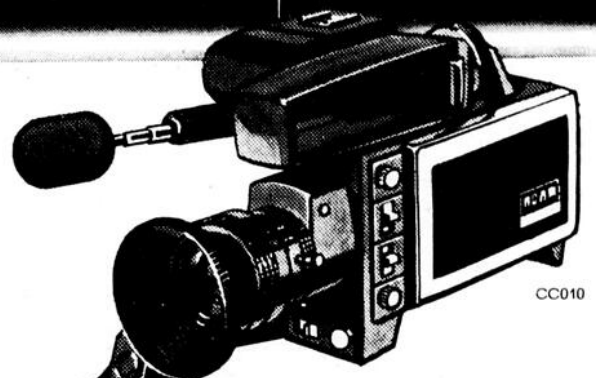
A.L.

VIDÉO RCA

Il y a déjà plus de 40 ans, RCA introduisait la télévision sur le marché. Depuis, la technologie des produits électroniques destinés au consommateur a atteint de nouveaux sommets sur les plans de la qualité, de la fiabilité et du rendement. Et maintenant, pendant l'Expo vidéo de RCA, votre marchand participant vous propose des offres sensationnelles sur les appareils les plus récents et les meilleurs de RCA — de l'incroyable téléviseur ColorTrak 2000 de RCA à câblocompatibilité de 122 canaux jusqu'au dernier cri en matière de magnétoscope à cassette, le SelectaVision convertible de RCA. Passez voir votre marchand RCA pendant l'Expo vidéo de RCA — mais faites vite, car ces offres spéciales sont d'une durée limitée.

OBTENEZ EN PRIME 5 CASSETTES
d'une valeur totale de plus de
100$
À l'achat d'un MSC SelectaVision convertible ou d'une caméra couleur de RCA

Pendant l'Expo vidéo de RCA, votre marchand participant vous offrira en prime cinq vidéocassettes de six heures à l'achat d'un MSC modèle VFP170 ou d'une caméra couleur CC010 — ou encore, achetez les deux et obtenez dix bandes sans frais supplémentaires! C'est maintenant le moment rêvé de vous procurer ce système magnétoscopique que vous désirez depuis si longtemps — car vous pourriez ne jamais revoir une telle offre!

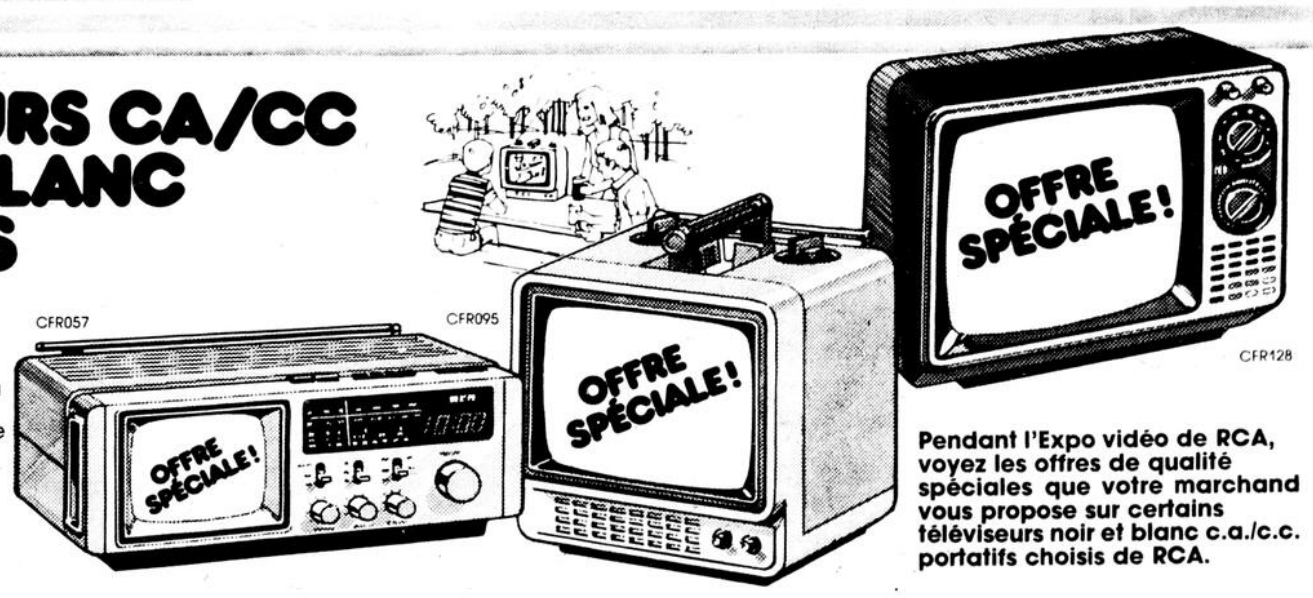


La caméra couleur de RCA
La caméra vidéo/audio qui vous offre les caractéristiques que vous recherchez: objectif zoom motorisé de f1, 8-8:1, viseur électronique, tube Vidicon de 2/3 po, commande automatique de fondu, microphone à perche téléscopique intégré, diaphragme automatique et plusieurs autres caractéristiques de rendement.

Le magnétoscope à cassette convertible SelectaVision de RCA
Portatif, vous pouvez l'utiliser à l'extérieur avec une caméra couleur RCA, grâce à des piles rechargeables ou à l'aide d'une prise 12 volts d'allume-cigare. Comme modèle de table, il fonctionne à partir du courant domestique ordinaire et comporte plusieurs des caractéristiques les plus recherchées des MSC de RCA, dont la capacité d'enregistrement de six heures sur une seule cassette, la programmation électronique de 14 jours, les effets spéciaux et la télécommande.

TÉLÉVISEURS CA/CC NOIR ET BLANC PORTATIFS

Un téléviseur c.a./c.c. portatif compact de RCA constitue le deuxième ou troisième appareil idéal — une bonne suggestion de cadeau pour les étudiants ou les gens qui voyagent — ou le modèle auxiliaire par excellence lorsqu'il y a une panne de courant. Vaste choix de grandeurs d'écran avec caractéristiques telles que radio AM/FM intégrée, pare-soleil, écouteur et double ou triple mode d'alimentation c.a./c.c.



Pendant l'Expo vidéo de RCA, voyez les offres de qualité spéciales que votre marchand vous propose sur certains téléviseurs noir et blanc c.a./c.c. portatifs choisis de RCA.

chez les marchands participants

Certains marchands peuvent ne pas avoir en stock tous les modèles annoncés.
® Marque déposée de RCA Inc.

Nous n'irons plus au bois...
Gare au feu!
SOCIÉTÉ DE CONSERVATION DE LA GASPÉSIE

Programme de développement communautaire

Plus de 11 millions injectés par le Fédéral dans la région

Dernièrement le ministre de l'Emploi et de l'Immigration du Canada, M. Lloyd Axworthy rendait public le montant d'argent qui sera alloué dans le cadre des programmes de développement communautaire du Canada. Cette somme est de 113,4 millions de dollars, de cette somme plus de 11 millions seront donnés à la région Bas Saint-Laurent et Gaspésie.

Rappelons que ce programme s'adresse avant tout aux associations et organismes sans but lucratif, de même qu'aux coopératives, ou encore à tout organisme à vocation communautaire dans notre région.

Les projets soumis cette année devront créer des emplois dans des secteurs bien précis: la conservation de l'énergie, le développement des infrastructures dans le domaine des pêches, le développement du tourisme, la conservation et l'amélioration de l'environnement, l'étude du potentiel de commercialisation des ressources locales, l'utilisation de sources d'énergies renouvelables, la restauration et le développement communautaire, la construction et la rénovation de logement à but non lucratif et aussi des activités permettant l'embauche d'handicapés physiques ou des activités visant à rehaussrr la qualité de la vie des handicapés physiques.

Cette année, le programme de développement communautaire vise avant tout a réduire les désavantages d'embauche éprouvés par les femmes, les jeunes, les autochtones et les personnes handicapées.

Enfin, pour ceux qui ont des idées de projets en tête doivent rencontrer l'agent de projet de son territoire: pour Rimouski, Robin Martin au Centre d'Emploi du Canada au téléphone: 722-3327. Pour Trinité-des-Monts et Saint-Gabriel, l'agent est Darky Gagné, le jeudi à Trinité-des-Monts au téléphone 779-2484 et à Saint-Gabriel le mardi en après-midi au numéro de téléphone 798-4910. A Mont-Joli, l'agent est Jean-Pierre Pineau au Centre d'Emploi le jeudi au numéro de téléphone: 775-4727.

Le ministère de l'Emploi et de l'Immigration recommande de rejoindre l'agent de projet au Centre d'emploi du Canada le plus près de chez vous ou encore à la Direction du Développement de l'Emploi. Vous trouverez à ces endroits des formulaires et toute la documentation pertinente au programme. La date limite pour soumettre une demande de projet en vue d'obtenir une subvention dans le cadre du programme a été fixée au vendredi 9 octobre.

A.L.

Chez les cadets de l'Armée

Une expérience enrichissante dans une belle vie de groupe

C'est dans quelques semaines que les jeunes garçons et filles pourront s'inscrire dans le Corps de Cadets de l'Armée à Rimouski. Pour intégrer les rangs de ce Corps de Cadets, il suffit d'être âgé entre 13 et 18 ans et posséder une bonne santé.

Les Cadets de l'Armée offrent la possibilité de vivre une expérience enrichissante de vie dans un groupe. Tout en donnant des principes de bases qui aideront les jeunes à se débrouiller dans des domaines aussi variés que le tir à la carabine, le secourisme, la survie en forêt et la connaissance des principes de la cartographie, les futurs cadets de l'Armée pourront s'adonner à plusieurs activités des plus intéressantes. En effet, ils pourront participer à des sports variés, à des voyages, des soirées sociales et bien sûr à des camps d'été.

Si la discipline et les loisirs formateurs intéressent les jeunes, ceux-ci doivent se rendre au Manège Militaire les 10, 11 17 et 18 septembre à compter de 19H00. A noter que le Manège est situé au 65 est de la rue Saint-Jean-Baptiste à Rimouski. Pour des informations, les intéressés peuvent contacter Jacques Chénard au 723-3076 ou Gilles Hudon au 723-4087.

A.L.

La dernière grève aux postes

Les grands perdants: les hebdos canadiens

Les répercussions de la dernière grève des postes sur les petites entreprises sont assez bien cernées au sein de l'article de Douglas E. Lajeunesse paru dans les Ressources éditoriales du Service FCEI (Fédération Canadienne des Entreprises Indépendantes).

Le signataire de l'article affirme d'abord que si la dernière grève postale a causé des soucis à beaucoup de Canadiens, c'est sans aucun doute à la communauté des petites entreprises qu'elle a le plus nui.

Les grandes compagnies, poursuit-il, avaient les reins assez solides pour mettre sur pied leur propre service de courrier ou pouvaient utiliser les coûteux services de messagerie privés.

M. Lajeunesse nous entretient ensuite du fait que les petites entreprises se sont vues obligées de mettre des employés à pied faute de travail, parce qu'elles ne recevaient plus leurs commandes postales habituelles. Ne recevant pas non plus l'argent des commandes déjà livées elles ont été obligées de prolonger des prêts à court terme à des taux d'intérêt astronomiques de 22, 23% et plus. Certaines compagnies n'ont pu passer à travers l'épreuve et ont dû liquider leur commerce ou déclarer faillite.

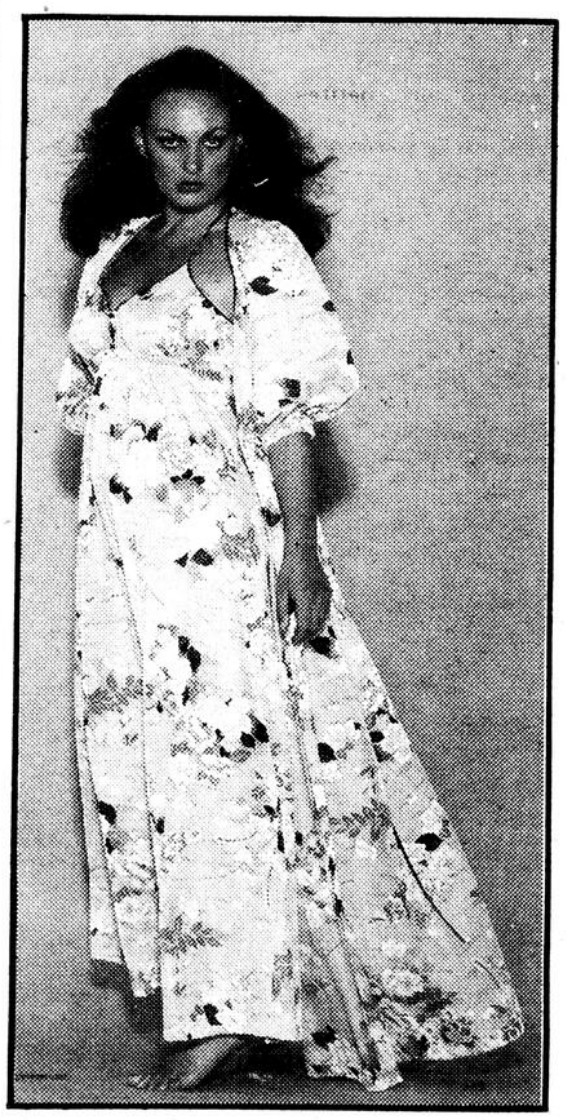
Toujours selon Douglas E. Lajeunesse, les 1,100 hebdomadaires canadiens qui dépendent entièrement de la poste pour la livraison de leurs publications comptent parmi les entreprises les plus gravement affectées par cett' grève

De son avis, ces petits journaux jouent un rôle éditorial important au Canada, en plus d'informer les populations des coins les plus reculés du pays et cela, quoiqu'en pensent les journalistes et commentateurs des grands quotidiens. A cet effet, M. Douglas nous fait remarquer que ces petits journaux augmentent en nombre et en circulation alors que dans les grands centres urbains, d'importants quotidiens disparaissent. Il trouve déplorable que des millions de lecteurs d'hebdos soient privés de leur droit à l'information à cause d'une grève d'employés des Postes canadiennes.

Il serait enfin temps, déclare-t-il en terminant, que les législateurs se décident à interdire le droit de grève dans les services essentiels. Les journaux communautaires pourraient alors servir en toute quiétude les millions de Canadiens qui lisent avec intérêt leurs informations.

« Automne »

Mesdames, avec l'arrivée de l'automne, il vous faut penser à avoir dans votre garde-robe des vêtements d'intérieur plus chauds, plus doux et plus confortables.



Aussi BOUTIQUE Chez Béatrice INC.

vous invite à venir voir et essayer toutes les nouvelles collections automne-hiver nouvellement entrées en magasin.
Des marques et des collections prestigieuses, telles que la collection Michel Robichaud.

-Bill Twice
-Diamond
-Léo Chevalier
-Alpin
-Perri-Ann
-Linda
-Sylvain
-Importation Lorraine
-Claudel
-Moly Clair

Pour les étudiants (tes) 10% sur tous les sarraux et uniformes en magasin

118 St-Germain O.
Rimouski

92, 2e Rue O.
Galeries G.P.
Rimouski

BOUTIQUE Chez Béatrice INC.

économie

J.L. Electron Ltée de Rimouski

Une jeune compagnie fiable présente dans le monde entier

La Compagnie J.L. Electron Ltée de Rimouski semble vouée à une grande réussite. Spécialisée dans le domaine de l'électronique et de l'informatique, cette compagnie qui est née en 1973 à la suite de l'obtention de quelques contrats pour le développment et la recherche dans le domaine de l'océanographie, fonde son excellente réputation sur une équipe de jeunes gens très dynamiques.

Plus de trente-deux personnes trouvent de l'emploi à cette compagnie qui montrent un chiffre d'affaires de 2,5 millions de dollars. Selon le président et directeur-général de la firme rimouskoise, Monsieur Jacques Landry, il y a encore de la place pour l'expension de notre compagnie sur le marché international.

J.L. Electron Ltée s'implique dans trois domaines différents: océanographique, éducatif et dans le monde de l'informatique. Avec la gamme d'ordinateurs présentée lors d'une rencontre entre la compagnie et les hommes d'affaires de la région, ces derniers ont quelque peu été surpris par la haute technologie des appareils de J.L. Electron Ltée.

Plusieurs ordinateurs furent présentés au public lors de cette rencontre: le GESCOM, le système de transmission du code morse, le générateur digital de cote, etc..

Le GESCOM, véritable petit bijou a été d.ével'p en 1979-80 par J.L. Electron Ltée. Le GESCOM est une famille d'ordinateur spécifiquement conçu pour les besoins de la petite et moyenne entreprise (P.M.E.). par sa simplicité, sa souplesse et sa facilité d'expension à un prix intéressant, cet ordinateur offre vraiment aux petites entreprises une façon abordable et rassurante de s'introduire dans le monde de l'informatique.

Dans le domaine océanographique, J.L. Electron Ltée se lance sur un projet ambitieux, mais combien intéressant. Selon les dirigeants de la compagnie rimouskoise, le projet "BOA", (bouée océanographique autonome) consiste en la mise au point d'une bouée océanographique autonome qui pourrait transmettre des informations sur les masses d'eau et la couche atmosphérique près de la surface.

Dans les documents présentés par J.L. Electron Ltée, on peut y lire que les principales particularités de cette bouée sont une structure mécanique et un système d'ancrage simplifié ainsi qu'un système électronique versatile permettant la transmission des paramètres mesurés à une plate-forme de forage ou à une station terrestre. De plus, selon la compagnie, un intérêt particulier sera accordé à la mise au point d'instruments de mesure adaptés au processus de transmission utilisé.

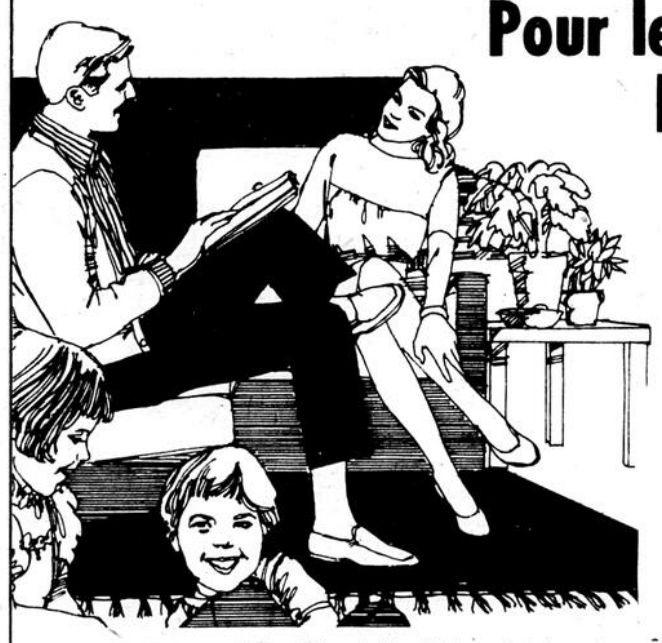
J.L. Electron Ltée est aussi présent dans le domaine éducation. En effet, l'an firme développait un tout nouveau laboratoire de langue contrôlée par un microprocesseur. Ce labo. a été conçu dans le but d'offrir une grande souplesse et une qualité des opérations. Son écran vidéo et son localisateur optique en font un outil de travail facile à manipuler avec un temps d'adoption réduit au minimum. De plus, fait à remarquer, son approche est basée sur la logique et non plus sur la dextérité manuelle. La puissance de cet appareil est telle, qu'il peut gérer jusqu'à 256 cabines, fournir jusqu'à 32 sources et être opéré par 4 instructeurs simultanément.

Lors de la présentation des appareils, Monsieur Denis Trudel de la S.O.D.E.Q. de l'Est du Québec présentait à M. Jacques Landry, p.d.g. de J.L. Electron Ltée de Rimouski, un chèque de $100,000 qui viendra aider cette jeune compagnie à se tailler une place sur le marché des machines informatiques. M. Trudel a dit, en substance, que cet investissement avait été accepté à cause de la grande diversité et de la haute qualité des produits de J.L. Electron Ltée.

Dans les prochains mois, J.L. Electron tentera de percer le marché d'Europe avec ses produits. Cette compagnie entend diversifier ses activités dans les prochaines années: le monde de l'informatique continuera de préoccuper les dirigeants mais aussi le domaine des recherches pétrolières sera une source intéressante pour cette compagnie rimouskoise. A.L.

(Le Progrès-Echo, Alain Lavoie)

Une partie du Conseil d'administration de la Compagnie J.L. Electron Ltée de Rimouski.



Pour le confort au foyer... les humidificateurs Hotpoint aux meilleurs prix !

Service après vente Garantie d'un an.

Les humidificateurs Hotpoint humidifient l'air asséché par le système de chauffage pendant les mois d'hiver. Ils contribuent aussi à l'élimination de l'électricité statique, des portes collantes, des fissures de la peinture ou du papier peint. Finie aussi la peau sèche et irritante. Un humidificateur Hotpoint y voit rapidement, silencieusement et efficacement.

Modèle **HD405**

Modèle **HD344**

Modèle **HD095**

Gros et détail

REJEAN GAUVIN LTEE

105 est St-Germain, Rimouski 724-4042

cegep rimouski 60 rue Evêché Ouest Rimouski G5L 4H6 Tél: 418-723-1880

SECOND ENVOL

Programme de formation pour la femme au foyer

Vous avec plus de 30 ans?
Vous êtes au foyer et vous disposez de temps libre le lundi ou le mardi?
Vous aimeriez vous ouvrir de nouveaux horizons?
Vous songez à étudier mais désirez que ce soit à temps partiel?

L'Éducation Permanente du CEGEP de Rimouski a mis sur pied le programme "SECOND ENVOL" spécialement conçu pour vous. Ce programme débute par un cours d'exploration créditable d'une durée de 10 semaines à raison de six heures par semaine (1 journée complète). Ce cours vous permet de prendre confiance en vos capacités d'étudier et de voir toutes les possibilités d'orientation qui s'offrent à vous. A la suite de cela, si vous désirez, vous pourrez poursuivre une formation débouchant sur un diplôme collégial. Il n'est pas nécessaire d'avoir complété une 12e année pour vous inscrire. Deux groupes d'exploration sont prévus: l'un débutant lundi le 21 septembre à 9 heures et l'autre le mardi 22 septembre à 9 heures. Le coût d'inscription est de 20 $ pour les 60 heures plus dix (10) dollars supplémentaires pour l'ouverture du dossier.
Vous êtes intéressée?

Veuillez vous présenter avant le 11 septembre au Service de l'éducation permanente du CEGEP de Rimouski, local D-111, 60 ouest, Évêché Rimouski. Téléphone: 723-7333 ou 723-7334

L'automne, saison des amours

(SHS) Les poussées de fièvre amoureuse, contrairement à la croyance populaire, n'ont pas lieu au printemps mais en automne. Le printemps serait même la saison morte des amours. Plusieurs recherches confirment que le comportement sexuel humain accuse un maximum en automne. Cette effervescence de l'activité sexuelle coïncide, de plus, avec la montée dans notre sang de la testostérone (hormone mâle responsable de l'apparition des caractères sexuels masculins). De plus, des études statistiques dans trois régions (en Angleterre, au Texas et à Paris) démontrent une hausse annuelle du nombre de viols en été et en automne. Malgré l'évolution présumée de nos moeurs, le nombre de viols n'a pas diminué depuis cent ans, et est toujours le plus élevé en automne.

page de vie avec Ernest Simard

Les Assises diocésaines

Un événement d'importance qui fait moins de bruit que le festival d'automne, et que les distributeurs de bière connaissent moins bien, nous revient chaque mois de septembre depuis quelques années: "C'est la fête de la rentrée" pour la pastorale diocésaine... La rencontre, autour du premier pasteur de l'Eglise de Rimouski, de tous ceux qui travaillent à faire connaître, à promouvoir et à vivre, la priorité diocésaine. "Spécialement pour les diocésains qui y participent, c'est une occasion bien concrète de découvrir le visage de notre Eglise. C'est également un stimulant dans le travail qu'ils font à l'année longue au sein de leurs communautés chrétiennes", de dire Mgr Ouellet.

Le thème choisi cette année, comme priorité pastorale diocésaine, c'est celui de la famille. Et ce choix était fait, bien avant que le gouvernement du Québec mette d'avant son projet d'élaborer une politique de la famille dans une seule perspective démographique... Cette priorité diocésaine sur la famille fera les frais des deux prochaines années, tellement le sujet a été jugé important par le Conseil diocésain de Pastorale, qui l'a scruté durant la dernière année avant de le proposer à l'attention de tous les chrétiens de notre diocèse: les problèmes et les difficultés auxquels sont confrontées les familles sont si nombreux qu'il n'est pas trop de deux ans pour amorcer un travail susceptible de porter des fruits appréciables.

"Pour une famille en Vie", tel est le thème que tous les membres de notre grande famille diocésaine verront affiché un peu partout le long des deux prochaines années. Chaque chrétien sera appelé à réfléchir sur le sujet, à échanger avec d'autres autour du thème mis d'avant, et à participer à certaines réalisations pratiques pour que la vie de nos familles soit plus équilibrée, plus dynamique, plus génératrice de bonheur. Cette année, on sera davantage amené à réfléchir sur "le vécu humain relatif à la famille, ou, si l'on veut, le tissu humain de la famille". Cette réflexion préparera la voie à une réflexion plus en profondeur sur "la famille comme entité chrétienne", sujet tout naturel pour la deuxième année.

Fidèles à la pédagogie traditionnelle pour un travail de ce genre (voir, juger, agir), on veut planifier les efforts des deux prochaines années en mettant d'avant les objectifs suivants: "faire un voir lucide sur le vécu familial d'aujourd'hui; améliorer ou refaire le tissu humain de la famille; améliorer ou refaire le tissu chrétien de la famille; améliorer ou refaire le tissu social dans lequel évolue la famille". Face à de tels objectifs, il va de soi que les familles ont leur rôle à jouer. Ce qui n'exclut pas la participation indispensable des communautés chrétiennes paroissiales et scolaires, des zones pastorales, de la pastorale diocésaine. C'est ensemble que nous pourrons bâtir chez nous et pour nous "une famille en vie".

Ernest Simard

ATTENTION ATTENTION

COURS DE DANSE

à Rimouski

par l'école de danse

GÉRARD RICHARD

Le plus grand professionnel de tout l'Est du Québec en danse sociale.

Vous êtes assurés de ne pas vous tromper en suivant ces cours qui sont donnés par M. Richard lui-même.

A Rimouski les cours débuteront le 15 septembre 1981, au sous-sol de l'église St-Robert.

A 19H00: débutant
A 20H30: 2e série et inscriptions des autres cours.

Pour inscription:
Mme Didier 724-2326
Mme Emond 724-6670

A ST-FABIEN

Mercredi le 16 septembre 1981 à l'école Chanoine Pelletier
A 19H00: débutants A 20H30: 3e série

Pour informations et inscription:
MME BOULANGER 869-2034

CORDIALE BIENVENUE À TOUS!

Permis 050501

ROI DE LA Radio

LES PHOTOS ET DESSINS DE CETTE ANNONCE PEUVENT LÉGÈREMENT DIFFÉRER DES MODÈLES EN VENTE

TÉLÉCOULEURS

NOUVEAU

100% TRANSISTORISÉ GARANTIE COMPLÈTE $347

Base incluse valeur de 74.95

Panasonic

20 po. couleur GARANTIE COMPLÈTE

Base B-25

$599

Panasonic

TÉLÉCOULEUR 26 po Valeur de $899

$738

SONY

Vidéo-cassette Sony modèle SL-5600, pouvant enregistrer sur une période de 5 heures à 14 jours consécutifs. Contrôle à distance inclus. Valeur de $1699.

$1299

SONY

DOLBY

$148

Magnétophone à cassette avec système dolby.

$247

Magnétophone a cassette Sony modèle TC-FX2 avec dolby.

PIONEER

ELECTRO-SOUND

70 watts RMS

L'ensemble comprend:

- Recepteur stereo AM-FM Pioneer modele SX-720, puissance de 35 watts par canal.
- Table tournante Pioneer modele PL-100 a entrainement par courroie.
- 2 haut-parleurs Select modele 360 a 3 voies, puissance de 60 watts chacun.

$599

JVC

120 watts RMS

L'ensemble comprend:

Amplificateur integre stereo SUPER A de JVC Modele A-X4, puissance de 60 watts par canal. Table tournante JVC modele LA-21 a retour automatique. 2 haut-parleurs JVC Modele SK-303, 3 voies. tuner AM-FM stéréo modèle TX-3

$999

MONTRÉAL MAGASIN ENTREPÔT 507 St-Antoine est près de la Place 770 8761

RIMOUSKI
Place Sears
724-7866

SATISFACTION OU REMBOURSEMENT

Pour le plaisir des personnes

Un jardin communautaire à Toussaint-Cartier

Le jardin communautaire de la Résidence Toussaint-Cartier est quelque chose à voir. Récemment, nous avons pu voir quelques locataires y passer de longues minutes à son entretien.

Parmi les activités récréatives qui se déroulent à cet endroit, le jardinage est très populaire. On y retrouve plus de vingt jardinets soigneusement entretenus. C'est un agronome retraité, M. Gérard Langlois, qui est venu bénévolement donner des renseignements sur les engrais à utiliser ainsi que des petits conseils d'usage.

Ce sont les locataires qui ont préparé leur terre. Un certain enthousisme mêlé de fierté a eu pour effet de créer une forme d'émulation entre eux.

Malgré la bonne volonté de tous, la réalisation de ce jardin n'est pas étrangère au dévouement de M. Alfred Michaud, lui-même locataire, qui a été le pivot de ce travail collectif. Il s'est principalement préoccupé de l'aménagement du jardin.

Par ailleurs, les locataires ont eu droit à une soirée enrichissante lorsque Sr Lumina Arsenault qui a parlé de sa mission au Honduras et Nancy Bélisle, une virtuose en musique, a joué quelques pièces classiques des Grands tels Bach, Beethoven, Chopin et autres.

Encore une fois, Mme Lydia Lévesque, fut à la tête de l'organisation de cette double rencontre.

R.A.

(Le Progrès-Echo, René Alary)

Quelques locataires dans le jardin communautaire qu'ils ont eux-mêmes aménagé à la Résidence Toussaint-Cartier

CLINIQUE DENTAIRE
Dr Jean-Pierre Belisle
Dr Michelle Belisle
URGENCE • PRÉVENTION • RESTAURATION
38, rue Saint-Germain est
(Edifice du Syndicat de Rimouski)
HEURES DE BUREAU:
Lundi de 8h30 à 17h30 et 19 à 22 heures.
Mardi au vendredi de 8h30 à 18 heures.
724-7935

Opération solidarité économique

Pour ceux qui veulent retourner au travail!

Dans le cadre de l'opération "Solidarité Economique", le Centre de Main-d'Oeuvre du Québec est responsable d'un nouveau programme de subvention à l'emploi: le Programme de Retour au Travail (P.R.E.T.).

Ce programme a pour objet de favoriser la réintégration des prestataires de l'aide sociale au marché du travail. Toutes les entreprises à caractère para-public et privé de tous les secteurs économiques du Québec de même que les municipalités peuvent y participer.

Pour être admissible à la subvention, l'entreprise doit être en opération depuis au moins un an. A noter: seuls les emplois au-delà des effectifs réguliers sont admissibles à cette subvention qui peut atteindre 50% des salaires et couvrir une période de 26 à 52 semaines.

Le ministère du Travail, de la Main-d'Oeuvre et de la Sécurité du Revenu verse la subvention sous forme de remboursement des salaires payés pour chacun des emplois subventionnés, après réception et acceptation des réclamations présentées par l'employeur au moment qui lui convient.

Si vous désirez obtenir des informations à propos de ce programme, n'hésitez pas à communiquer avec le Centre de Main-d'Oeuvre du Québec à Rimouski situé au 337 Moreault, au numéro de téléphone suivant: (418) 722-3593.

19 3/4%
La Banque Royale vous offre un intérêt de 19 3/4%* sur un placement minimum de 1000$.
Période de 1 an— intérêt annuel
(Payable le 31 déc. et à l'échéance)
Capital et intérêts garantis sans condition
Grâce aux certificats de placement RoyMor, vous pouvez faire fructifier votre argent tout en choisissant les termes qui vous conviennent. Il y a des certificats à compter de $1,000, en tranches de $100 et les échéances varient de 1 à 5 ans. Selon le mode de placement choisi, les intérêts vous sont versés annuellement, semestriellement, ou même, mensuellement.
La Banque Royale garantit, sans conditions, capital et intérêts.
C'est en plein le temps de faire un bon placement.
Renseignez-vous à une succursale de la Banque Royale.
*Les taux, sujets à changement, peuvent varier pendant la période annoncée.
BANQUE ROYALE

LA SUBVENTION DE $800.00
S'APPLIQUE MAINTENANT SUR LA MODIFICATION DU SYSTÈME DE CHAUFFAGE
Nous avons l'équipement le plus moderne pour la transformation et l'installation du système de chauffage à air chaud; pour tout ce qui touche à la tôle pour la transformation du système de chauffage à air chaud au système électrique et aussi au système à eau chaude.
POUR PLUS D'INFORMATIONS CONSULTEZ VOS SPECIALISTES
Deschênes Électrique Inc.
80 Hôtel de ville,
Mont-Joli, 775-5277
775-3634
ENTREPRENEURS ELECTRICIENS

Nous n'irons plus au bois...
Gare au feu!
SOCIÉTÉ DE CONSERVATION DE LA GASPÉSIE

Festival d'automne de Rimouski

Hommage au Club des 1,000

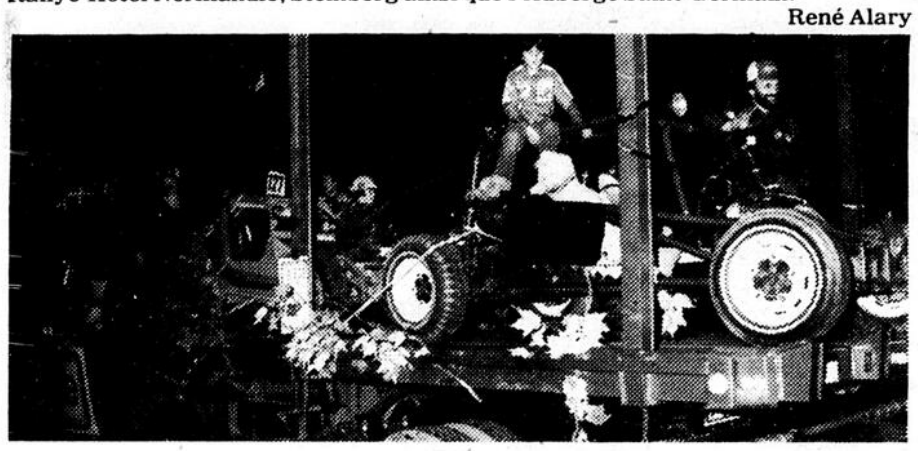
Les administrateurs de la Corporation du Festival d'Automne de Rimouski ont réuni mercredi soir dernier les membres du "Club des 1000" à l'occasion d'un cocktail en leur honneur.

La présidente de la Corporation, Mme Diane Saint-Pierre a remis à chacun d'eux un certificat honorifique en témoignage de reconnaissance. "Nous profitons de cette occasion pour vous témoigner notre reconnaissaince ainsi que celle des citoyens de notre ville face à votre implication sociale dans le milieu" a mentionné Mme Saint-Pierre. Elle a également eu un bon mot à l'endroit du comité de financement qui a réussi à redresser la barque au moment où l'aspect financier avait pratiquement entraîné la mort du festival.

Peu de choses sur ce que sera la prochaine fête cependant. Mme Saint-Pierre a tracé la ligne de conduite que les administrateurs se sont fixés. "1981 sera certainement une fête de moindre envergure sur le plan financier. Toutefois, elle sera de plus grande envergure au niveau de l'animation populaire" a-t-elle expliqué tout en rappelant le thème "Faisan ta fête, ti-cousin".

Les membres du club des 1000 sont les suivants: l'Association des marchands d'automobile, l'association des marchands de Rimouski, les marchands de la Grande Place, lLAuberge des Gouverneurs, la Banque Royale', les boutiques Ensemblier, la Mousk Brau Hous, la Brasserie O'Keefe, CFLP radio, le Club Rotary, l'Odyssée, l'Hydro-Québec, le Restaurant McDonald's, le restaurant Mon Copain, les Rôtisseries Saint-Hubert, les boutiques le Pentagone, le Restaurant le Rallye-Hôtel Normandie, Steinberg ainsi que l'Auberge Saint-Germain.

René Alary



(Le Progrès-Echo, René Alary)

Le défilé d'ouverture du Festival d'Automne 1981 aura lieu lundi soir le 5 octobre prochain. C'est pour bientôt...

Toutes ces personnes, au nom des commerces, maisons d'affaires ou compagnies qu'elles représentent, ont participé grandement à la récente campagne de financement du Festival d'Automne. Ce sont les membres du club des 1000

Cette année encore

Le traditionnel défilé inaugure le Festival d'Automne

Nul doute que le défilé précédant l'ouverture officielle demeure l'une des manifestations les plus appréciées dans le cadre du Festival d'Automne de Rimouski. Cette année, il sera encore plus haut en couleurs, les gens qui y assisteront ouvriront des yeux encore plus grands.

Le 5 octobre, donc, réunissez vos amis, vos voisins, vos confrères de travail et joignez-vous au défilé d'ouverture du Festival d'Automne.

Monter un char ne présente pas beaucoup de difficultés: un peu d'imagination et d'astuce suffisent. Un wagon de ferme ou une remorque font très bien l'affaire; une fois que l'on a déniché son véhicule, il ne reste plus qu'à trouver une bonne idée pour lui donner un air de fête.

Après, on va voir son grand-père dont le grenier déborde de matériaux de toutes sortes ou son cousin qui, bricoleur, conserve toutes les choses susceptibles de lui servir un jour. On décore donc son char; on l'habille de teintes d'automne et on peut même l'animer musicalement.

Une fois l'oeuvre d'art terminée, il ne reste plus qu'à trouver un moyen de le tirer. On sortira son camion, sa "jeep" ou encore le "pick-up" de son voisin, "pick-up" dont on lui vantera les mérites en lui rappelant que l'on y a monté la dernière fois que l'on est allé l'aider à construire sa galerie de chalet, vous saisissez le truc?

Et pour s'assurer de pouvoir être dans les rangs du défilé, rien de plus simple: avant le 28 septembre, on fait parvenir son nom ou nom de groupe, adresse et numéro de téléphone à M. René Saucier, Corporation du Festival d'Automne de Rimouski, 212 avenue Belzile, c.p. 338, Rimouski, G5L 7C3.

Entre le 28 septembre et le 4 octobre, M. Saucier rerejoindra tous les intéressés pour leur fournir de plus amples renseignements. Entretemps, si l'on a besoin de renseignements plus précis, on appelle M. Saucier à 723-3212.

Faisan ton Défilé, Ti-Cousin!

cegep rimouski
60 rue Evêché Ouest
Rimouski G5L 4H6
Tél: 418-723-1880

TECHNICIEN(NE) EN ARTS GRAPHIQUES

Le Cégep de Rimouski requiert les services d'un(e) technicien(ne) en arts graphiques pour le service des moyens d'enseignement.

Nature du travail

Le (la) technicien(ne) en arts graphiques, en se servant des techniques appropriées incluant les techniques de la photographie, conçoit et réalise divers travaux à caractère technique et artistique tels la production de schémas, de cartes, d'affiches, de maquettes, de génériques, tels aussi l'illustration, la mise en page et la disposition de publications didactiques et autres. Ce (cette) technicien(ne) pourrait également illustrer de façon originale et esthétique la production de docuemnts didactiques (audio-visuels et imprimés) et d'autres publications; il conçoit les maquettes d'illustration et de présentation, spécifie les procédés d'impression, le choix des caractères et la mise en page ou la disposition; dans ce processus, il corrige les épreuves, évalue et contrôle, s'il y a lieu. les travaux d'impression ou de reproduction.

Qualifications requise

Détenir un diplôme d'études collégiales avec champ de spécialisation approprié ou détenir un diplôme ou une attestation d'études dont l'équivalence est reconnue par l'autorité compétente.

Durée de l'emploi

De septembre 1981 à mai 1983.

Echelle de salaire.

Variant de 8.66$ à 13.76$/heure selon scolarité et expérience pour une semaine de travail de 35 heures.

Toutes les personnes intéressées à cette d'emploi font parvenir leur curriculum vitae et le dernier bulletin cumulatif avant 17 heures le 19 septembre 1981 à l'adresse suivante:

CONCOURS TECHNICIEN(NE) EN ARTS GRAPHIQUES
Service du Personel
Gégep de Rimouski
60 rue de L'Evêché ouest
Rimouski (Québec) G5L 4H6

cegep rimouski
60 rue Evêché Ouest
Rimouski G5L 4H6
Tél: 418-723-1880

SERVICE DE L'ÉDUCATION PERMANENTE

Vente de Biens Immobiliers
Programmation automne 1981

DEUX MODALITÉS:

I- Programme complet intensif de 165 heures réparties sur 11 semaines s'adresse spécialement à ceux et celles qui à court terme désirent devenir agent immobilier. Egalement aux agents immobiliers intéressés par un perfectionnement accéléré.

LES COURS

Evaluation immobilière I - Droit Immobilier I - Principes de vente en immobilier I - Mathématiques immobilières I - Principes de communication en immobilier I.

Rythme: 3 soirs par semaine plus le samedi.
Horaire: 19h à 22h, les lundis, mercredis, jeudis.
9h à 12h et 13h30 à 16h30 les samedis.
Début: lundi le 21 septembre.
Fin: samedi le 5 décembre.
Inscription: doit se faire pour le programme complet. Cependant les cours Evaluation immobilière I et droit immobilier I peuvent être pris séparément le samedi pour avantager les gens extérieurs à la région immédiate de Rimouski.
Coût: Programme complet: 175$. cours du samedi: 35$ par cours. Plus 10$ pour l'ouverture du dossier au Cegep, s'il y a lieu.

II- Programme partiel. Deux cours à la première session. S'adresse principalement aux agents immobiliers. Egalement à ceux et celles qui à long terme désirent devenir agent immobilier.

LES COURS

1. Evaluation immobilière I, 30 périodes.
Début: Samedi le 19 octobre à 8h30
Fin: Samedi le 31 octobre.
2. Mathématiques immobilières 1, 30 périodes.
Début: Samedi le 7 novembre, à 8h30
Fin: Samedi le 19 décembre.
Horaire: Le samedi de 8h30 à 12h30
Coût: 35$ par cours, plus 10$ pour l'ouverture du dossier s'il y a lieu.

Les inscriptions peuvent être faites par téléphone ou en rencontrant un conseiller au Service de l'Éducation Permanente avant mercredi le 16 septembre à 17 heures.

Le Service de l'Éducation Permanente
Cegep de Rimouski
Tél.: 723-7333 ou 723-7334

Vous devez faire un prêt: attention cela coûte cher

Le public et les détaillants peuvent contracter deux types de prêts auprès des banques et des autres prêteurs: le prêt à demande et le prêt à terme.

Selon Monsieur Gérard Bourque de la Banque Fédérale de Développement, la différence entre ces deux types de prêt est considérable. C'est vraiment au public de juger le type de prêt qui convient le mieux et toujours selon vos besoins, votre situation financière et bien entendu, vos projets. L'important est de bien connaître, au départ, la différence entre les expressions "demande" et "terme".

Toujours selon le représentant de la BFD, le prêt à demande présente deux atouts: vous n'avez généralement pas besoin de présenter des garanties aux prêteurs (des résultats d'exploitation satisfaisants peuvent suffire), et l'obtention du prêt est plus facile. Par contre, il présente des incertitudes: son taux d'intérêt est variable (si les taux montent, vous payez plus cher), et le prêteur peut exiger un remboursement en tout temps. Le principe du prêt à demande est fort simple: vous empruntez de l'argent selon vos besoins, et vous remboursez au moment qui vous convient, après entente, avec le prêteur. La marge de crédit, le billet à ordre, la plupart des prêts à court terme (pour combler des besoins de financement temporaire, par exemple) appartiennent à ce type de prêt.

Le prêt à terme par contre est consenti à un taux d'intérêt fixe, pour une période convenue à l'avance. Vous savez exactement quel montant vous devez rembourser à chaque mois, et pendant combien de temps. Son obtention est beaucoup plus lente, et le prêteur exige généralement des garanties. Le mécanisme du prêt à terme est le même que celui des prêts personnels ou hypothécaires consentis au consommateur soutient M. Bourque de la BFD.

Le prêteur cherchant naturellement à se protéger contre d'éventuelles hausse d'intérêts, le taux exigé sur le prêt à terme est souvent plus élevé, au moment de la signature, que dans le cas du prêt à demande.

Gérard Bourque insiste sur le fait que dans les deux cas, les taux peuvent varier en fonction du risque, évalué par le prêteur à partir de divers éléments: votre compétence, les capitaux que vous avez investi dans votre commerce, vos autres engagements financiers, vos garanties. Une demande de prêt présentant peu de risques est acceptés assez facilement. Dans le cas contraire, le prêteur est plus difficile à trouver, et il exigera un taux d'intérêt beaucoup plus élevé, ainsi qu'une période de remboursement plus courte.

Voici maintenant quelques petits conseils que vous devez suivre avant de vous engagez dans une demande de prêt.

Une première constatation à faire avant de s'engager dans un prêt est d'analyser la situation financière de votre entreprise ou commerce. Cette étude pourra vous indiquer des possibilités de libérer des fonds supplémentaires. Vos comptes à recevoir ont-ils besoin d'un contrôle plus strict? Pouvez-vous percevoir certains comptes en souffrance? Vos fournisseurs peuvent-ils vous accorder des termes plus longs? Avez-vous en stock des articles qui se vendent mal, et que vous pouvez écouler à rabais? Vos immobilisations sont-elles pleinement utilisées (par exemple, un camion passe-t-il plus de temps dans la cour du magasin que sur la route)? Un tel examen, effectué périodiquement, révélera les faiblesses de votre entreprise, et vous aidera à déterminer vos besoins financiers avec plus de précision d'autant votre dépendance à l'égard des prêteurs.

Avant de faire un prêt penser toujours aux diverses implications que cela peut avoir pour votre entreprise et pour votre argent...il faut y penser à plus d'une fois...

A.L.

GARAGE ROGER BÉLANGER

St-Simon cté. Rimouski
Tél.: 738-2155
SPÉCIALITÉ: vente de pièces d'autos usagées de tous modèles.

PARTICIPEZ AU SWEEPSTAKE DE GILLETTE
L'AS DU VOLANT

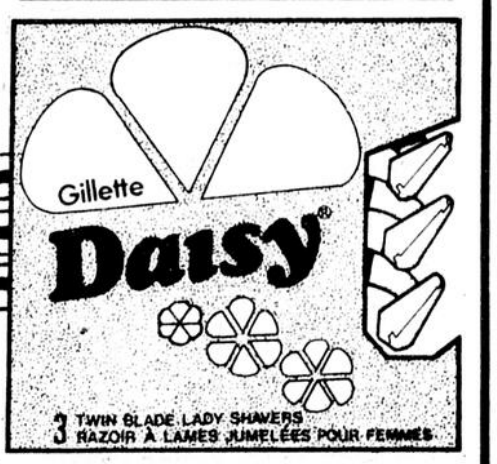
Vous pourriez gagner l'une des quatre Datsun 280 ZX Turbo

La Grande Place
Peoples

CRÈME DE RINÇAGE REVITALISANTE 450 ML
2.99

Gillette Good News! 4 RASOIRS JETABLES À LAMES JUMELÉES

RASOIRS À LAMES JUMELÉES POUR DAMES
2/1.00

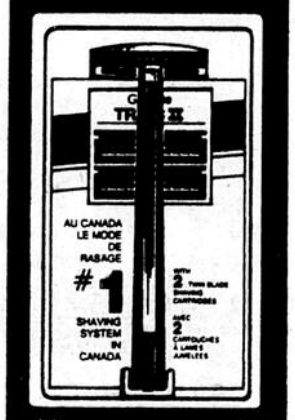


Gillette Daisy
3 TWIN BLADE LADY SHAVERS
3 RASOIR À LAMES JUMELÉES POUR FEMMES

Soft & Dri
DANGER
150 ml
1.99

Permanente Toni
3.77

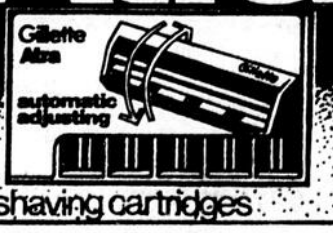
Gillette TRAC II



RASOIR À LAME JUMELÉES
3.29
LAMES MICRODOUCES
1.77

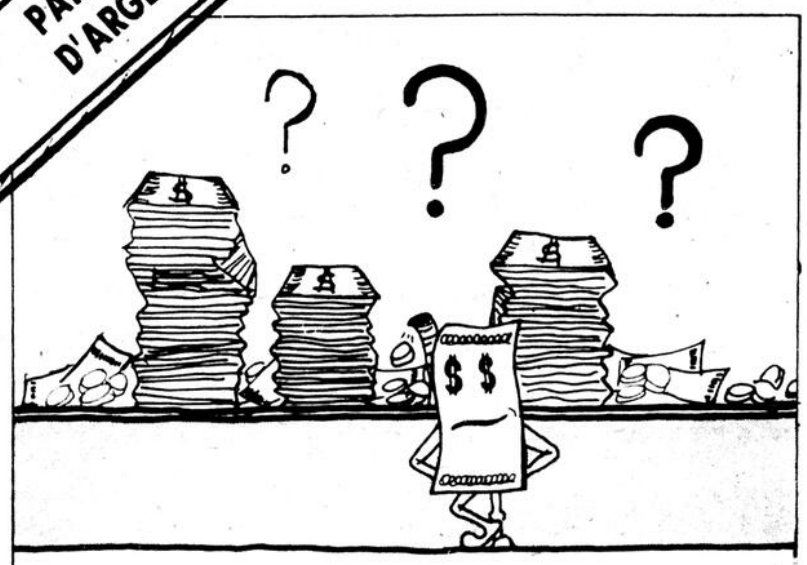
Afin de faciliter votre magasinage, *Le Chaudron d'Or* vous accueille pour un moment de détente.

Gillette Atra



5 shaving cartridges

PARLONS D'ARGENT



Dépôt à terme

18 3/4 %

3 mois
6 mois
1 an

taux sujet à changement sans préavis.

A la Caisse populaire de Rimouski, il y a des conseillers dans les trois points de service qui vous informeront sur diverses solutions possibles.

Clarence et son équipe au 23 Evêché Ouest
Maurice à la succursale Cooprix
Marcel-Guy à la succursale St-Pie X

Un seul numéro de téléphone: 723-3368

LA CAISSE POPULAIRE DE RIMOUSKI

L'arrêt du programme Sol plus

Le ministre Garon commente ce vent de panique en agriculture

Depuis le 28 juillet dernier, le ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation du Québec ne reçoit plus aucune demande en ce qui concerne le programme "Sol Plus". Plusieurs groupements et associations d'agriculteurs du Québec ont dénoncé violemment cette décision du ministère de Jean Garon.

Autant l'Union des Producteurs Agricoles du Bas Saint-Laurent que l'Association des Propriétaires de Machinerie Lourde du Québec ont essayé, tant bien que mal, de faire comprendre au Gouvernement du Québec qu'abandonner ce programme signifiait pour les agriculteurs une certaine dégradation au chapitre de la rentabilité des fermes.

Dans un long dossier portant sur le budget de son ministère, le titulaire Jean Garon tient a faire certaines nuances sur son programme "Sol Plus".

Selon le ministre, les sommes déboursées à même le budget de 1980-81 dans le cadre des programmes de drainage souterrain et à l'amélioration foncière sont sensiblement les mêmes que celles qui seront dépensées cette année. Avec chiffre à l'appui, le ministre démontre bien son idée: pour 80-81, les déboursés sont les suivants. Dans le domaine des travaux mécanisés on a alloué un somme de $9,906,900 et le drainage souterrain a reçu une somme de $17,317,300. Les engagements à même le budget pour l'année 1981-82 sont au chapitre des travaux de mécanisés de $9,730,800 et de $17,220,200 pour le drainage souterrain.

Le ministre Jean Garon.

Selon le ministre Garon, la décision non pas d'arrêter les travaux mais bien la réception des demandes, a été prise cet été après une véritable ruée vers les bureaux de renseignements agricoles du Ministère. En six jours, des engagements totalisant $7,872,500 ont été acceptés tant pour des travaux de drainage que des travaux mécanisés à être exécutés cette année. Un tel rythme d'entrée des demandes est sans précédent et constitue la principale raison de l'arrêt des inscriptions de dire le ministre Garon.

Il est certain, poursuit Garon, que les rumeurs entretenues par certaines personnes désireuses de vendre des biens et des services ont contribué pour beaucoup dans cette véritable panique. Pour le ministre de l'Agriculture, l'U.P.A. se donne la responsabilité de réclamer du gouvernement de meilleurs programmes pour ses membres, mais elle a aussi le devoir de les protéger contre les ventes sous pressions basées sur des rumeurs d'abandon de programmes. Il est évident, dit Jean Garon, que les programmes de drainage souterrain et de travaux mécanisés seront reconduits l'an prochain, avec sans aucun doute, certaines modifications comme c'est le cas à chaque année.

A.L.

votre beauté

Lait solaire

Le "LAIT SOLAIRE" de SISLEY contient une forte proportion d'huile de noix de coco. Cette huile a un remarquable pouvoir protecteur et évite la déshydratation, deux fonctions essentielles pour lutter contre les effets desséchants d'un soleil intense.

Un filtre solaire efficace arrête les rayons ultraviolets dangereux pour la peau et laisse passer seulement les rayons brunissants. Progressivement, l'épiderme prendra une chaude couleur dorée.

Enfin, l'addition d'huile de noisette riche en oligoéléments et vitamines A et B, renforce encore l'effet protecteur et calmant de ce merveilleux lait solaire. Aucun risque de brûlure au soleil et, de plus, en continuant l'usage du "LAIT SOLAIRE" SISLEY après l'exposition il maintient le bronzage en évitant les risques de desquamation souvent si désagréables.

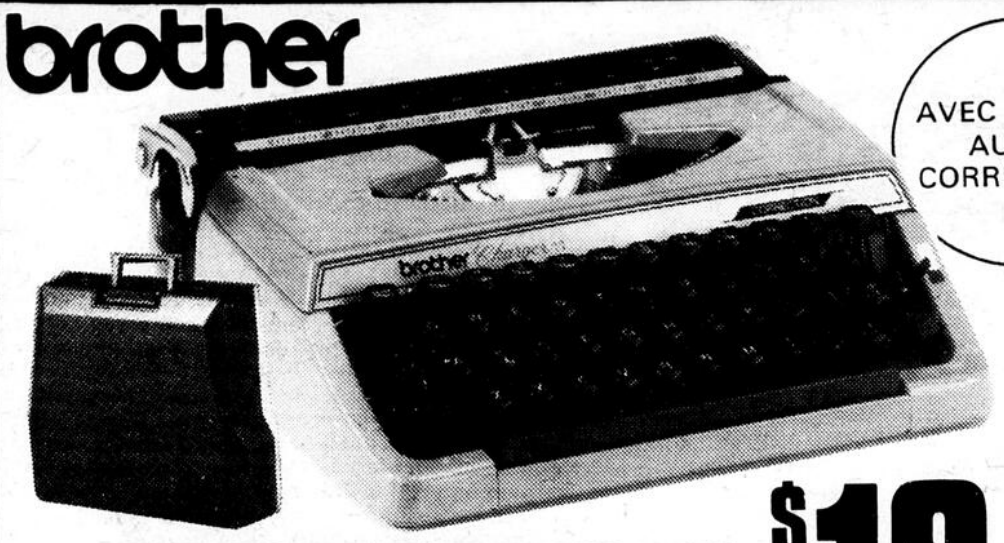
Très frais à l'application, le "LAIT SOLAIRE" SISLEY est très agréable en raison de la rapide pénétration des éléments enrichissants dans l'épiderme et la constitution d'un film satinant à la surface de la peau.

Irritation: Le "LAIT SOLAIRE" SISLEY a subi avec succès tous les tests d'innocuité.

Toujours dans le but de vous aider,
Vos amies les esthéticiennes
Céline et Denise, e.v.d.e.d.
La Cave de Beauté pour "Vous Deux"
100, rue Saint-Germain Ouest
Rimouski
Tél.: 723-3350-58

Aubaines à ne pas manquer

brother



AVEC RUBAN AUTO-CORRECTEUR

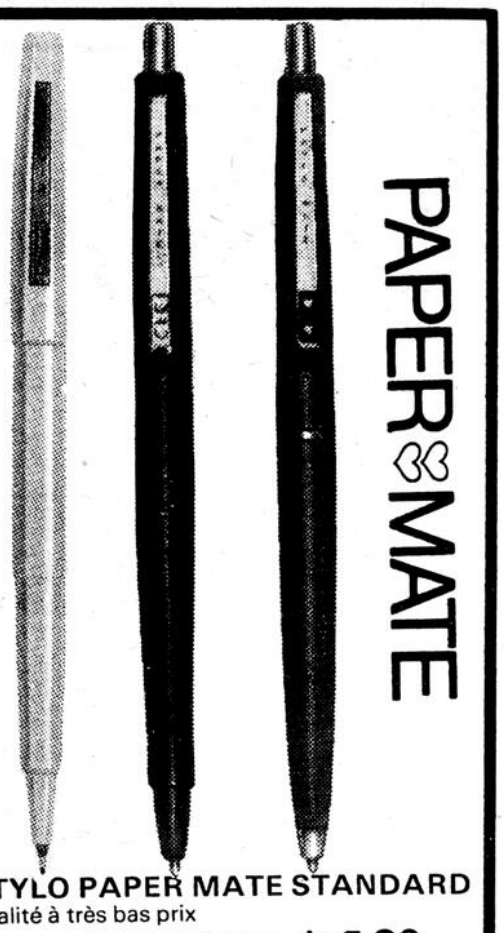
ECONOMISEZ $10

MACHINE À ÉCRIRE CHARGER 11C PORTATIVE EN ACIER LÉGER

avec ruban correcteur, chariot de 10", clavier 84 caractères, style Pica. Ruban deux couleurs, stencil et correcteur. Valise attrayante. Rég. $129.95

SPECIAL $119.95

PRIX SPÉCIAUX EN VIGUEUR JUSQU'AU 19 SEPT 81



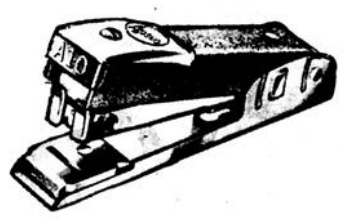
PAPER MATE

1. STYLO PAPER MATE STANDARD
de qualité à très bas prix
rég. $1.49 SPECIAL $1.29 ch.

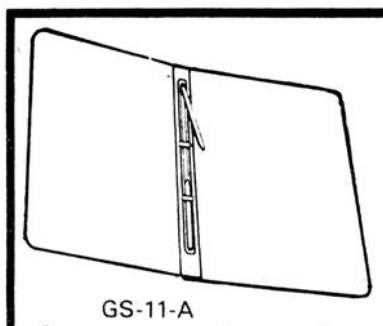
2. STYLO PAPER MATE MALIBU
le stylo le plus populaire
rég. $1.98 SPECIAL $1.59 ch.

3. FLAIR STYLO À POINTE ULTRA-FINE
et poreuse. Bout renforcé de métal. Bleu, rouge, noir, vert. .99 ch.

RABAIS 39%



BROCHEUSE APSCO A-10
rég.: $6.50
SPECIAL $3.99



ACCO PRESS
Relieur Accopress muni de solides attaches Acco, capacité de 3".

GS-11-A
Accopress en carton
Rég.: $1.09 ch
SPECIAL $1.59 pour 2

GS-20-A
Accopress en Accohide
rég.: $1.19
SPECIAL .89 ch

bellavance

VISA

GALERIES LA GRANDE PLACE, RIMOUSKI, (418) 723-7872
192 EST ST-GERMAIN, RIMOUSKI, (418) 723-7877

master charge

face à face
avec Alain Marcoux

La vente de la Sométal Compagnie

SOMETAL

Il y a quinze jours Sométal annonçait une décision économique importante pour Rimouski, mais aussi pour l'entreprise Marine Industries; Marine achetait la totalité des actions de Sométal. Monsieur Jean-Yves Leblanc, en plus de demeurer président de Sométal, devient un vice-président de Marine.

CONSOLIDATION

Cette nouvelle est excellente: Marine Industries fabrique des turbines et des génératrices électriques et Sométal fabrique des conduites d'amenée d'eau, des portes d'étanchéité, etc... En somme, les deux entreprises se complètent au lieu de se compétitionner.

UNE COMPARAISON

Quand une compagnie de motoneige achète une autre compagnie de motoneige, on peut être inquiet et craindre que l'acheteur veuille faire disparaître un concurrent. Mais tel n'est pas le cas. Au contraire, Marine et Sométal se complètent et pourront ensemble conquérir les marchés internationaux.

SOUVERAINETE-ASSOGIATION

Comme je l'ai dit en blague à la conférence de presse, il s'agit bien de Souveraineté-Association. Sométal garde son autonomie mais est associé à Marine.

UN ENTREPRENEUR

Tout le monde doit féliciter monsieur Jean-Yves Leblanc et se réjouir de sa nomination à Marine. Un entrepreneur de la région va maintenant avoir une grande influence dans une grande entreprise qui est la propriété de tous les québécois, Marine et indirectement sur la S.G.F..

LES TRAVAILLEURS

Dans tout cela, c'est aussi la qualité des ressources humaines chez Sométal qui a permis cette évolution à la fois de la qualité du personnel de cadre et des travailleurs et de l'ensemble de l'usine.

En somme, l'industrie la plus importante de Rimouski voit son avenir assuré en s'intégrant à une grande entreprise québécoise dont nous sommes tous propriétaires. D'une certaine manière, les rimouskois deviennent propriétaires de Sométal.

A votre service,
Alain Marcoux, député de Rimouski et
Ministre des Travaux publics et de l'Approvisionnement
148, rue Saint-Barnabé, ch. 201
Rimouski G5L 3E4
Téléphone: 722-6077

Des livres pour chez nous!

Plus de 624 organismes du Canada recevront dans les prochaines semaines des livres grâce au programme de dons de livres canadiens du Conseil des Arts en 1981.

Parmi les bénéficiaires, on retrouve des bibliothèques rurales, des foyers pour personnes âgées, des prisons, des centres culturels, des hôpitaux, des associations communautaires, des écoles élémentaires, des associations d'autochtones et des bibliothèques scolaires ouvertes au public.

Les volumes proviennent de 42 maisons d'édition canadiennes de langue française et 76 de langue anglaise. Selon la préférence du bénéficiaire, ils ont été assemblés en lot de 80 ouvrages de fiction(romans, nouvelles, poésie et théâtre), 80 ouvrages de non-fiction ou 40 ouvrages de littérature de jeunesse, et sont disponibles en français ou en anglais.

Pour notre territoire, les bénéficiaires sont: la Bibliothèque de Saint-Narcisse, le Club de l'Age d'Or de Sainte-Luce et la Maison des Femmes à Rimouski.

A.L.

Un mode d'épargne supérieur

Les certificats de dépôt garanti du Trust Général

- Sécurité du capital et des intérêts
- Taux d'intérêt garanti
- Taux d'intérêt élevé
- Souplesse dans le paiement des intérêts
- Aucun coût

19 1/4 % Intérêts versés annuellement. Période de 1 an. Dépôt minimum $500.

Autres certificats à autres taux pour des périodes allant de 30 jours à 5 ans. Taux sujet à changement.

TRUST GÉNÉRAL DU CANADA

Demandez le poste 2000

Sept-Iles 968-1830 Riviere-du-loup 862-7286 Montreal 866-9641
Chicoutimi 549-6490 Quebec 688-0630 Outremont 739-3265
Alma 668-3391 Levis 833-4450 Hull 771-3227
Rimouski 724-4106 Trois-Rivieres 379-7230 Ottawa 238-4900

Institution inscrite à la Régie de l'assurance-dépôts du Québec. Membre de la Société d'assurance-dépôts du Canada

Au sein de Radio-Québec

Six personnes sur le comité régional

Dernièrement le ministre québécois des Communications, Monsieur Jean-François Bertrand livrait au public les noms des six personnes qui seront sur le comité régional de la Société de radio-télévision du Québec pour la région Bas Saint-Laurent.

Il s'agit de Mesdames Diane Cormier de Lots Renversés, comté de Kamouraska et Témiscouata qui est administrateur, Louise Allard, de Saint-Françoise qui est animatrice sociale de Messieurs Paul Bisaillon de Saint-André de Kamouraska qui est criminologue, Bernard Boucher de Rimouski qui occupe le poste de directeur général du Conseil de la Culture de l'Est du Québec, Robert Olivier, professeur de Rivière-du-Loup ainsi que Denis Pinard d'Amqui, un anthropologue.

Lors de l'annonce de la nomination de ces six personnes, le ministre a souligné que la représentativité des membres choisis est particulièrement utile au travail du comité régional de Radio-Québec, une société qui rappelons-le a pour but de véhiculer les aspirations et répondre aux besoins de la population de notre région du Bas Saint-Laurent.

Madame Cormier et MM Boucher et Pinard ont été nommés pour un mandat d'une durée d'un an, et Madame Allard et MM Olivier et Bisaillon pour un mandat de deux ans.

A.L.

COMMUNIQUÉ

NOUVEAU PRÉSIDENT DE L'ASSOCIATION DES RELATIONNISTES DU QUÉBEC: M. CLAUDE MOQUIN

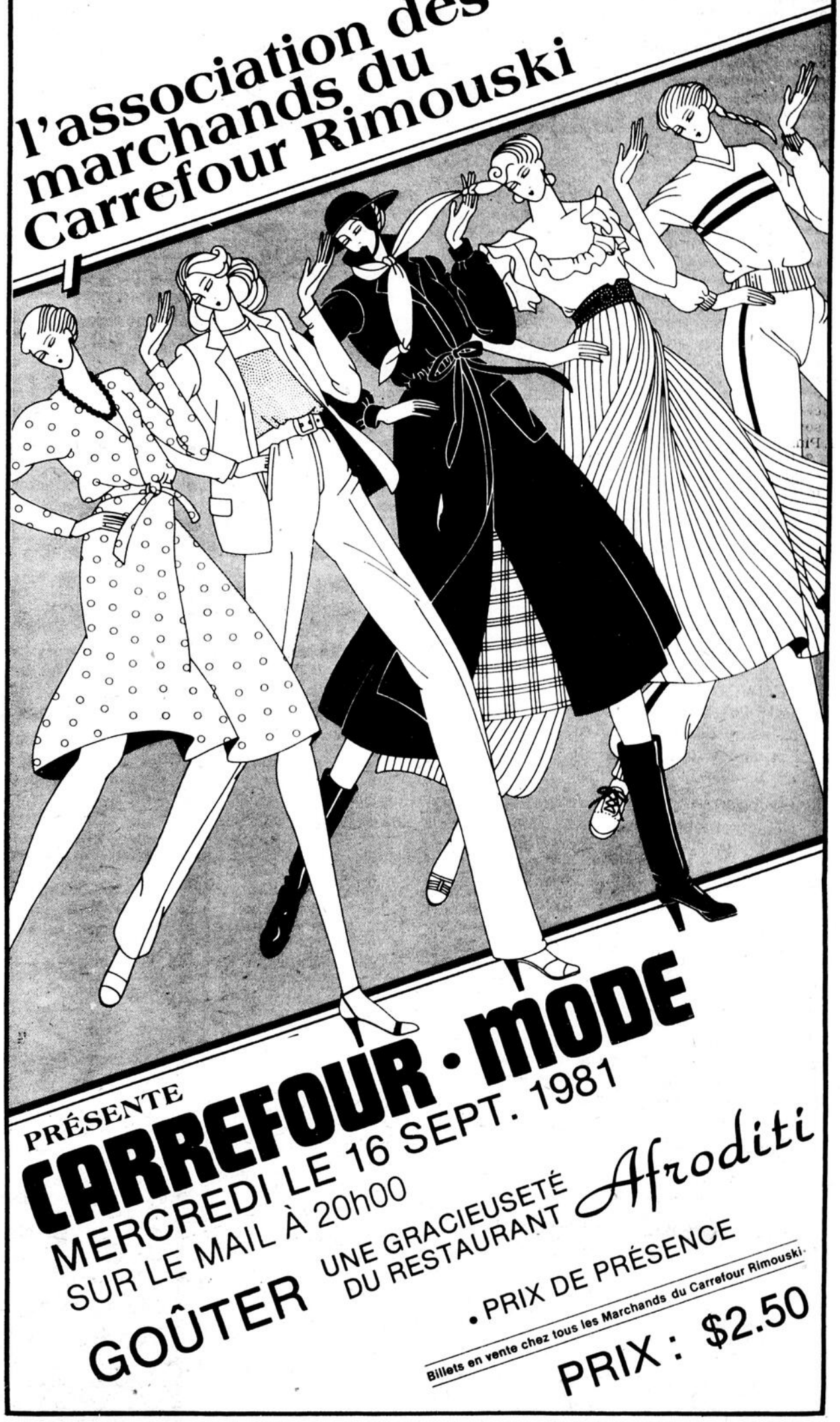
Claude Moquin, conseiller en communication à la Confédération des caisses populaires et d'économie Desjardins du Québec, a été élu président de l'Association des relationnistes du Québec (ARQ) à l'issue du dernier congrès annuel qui s'est tenu au Lac Beauport. Il succède à Yves Dupré, de Dumas et Dupré et Associés, conseils en relations publiques, qui continuera à siéger au sein du Bureau d'administration. Nicole Blouin, directrice du Programme de relations publiques à l'Université Laval, est la nouvelle vice-présidente; Jacinthe Lavigne, directrice des relations publiques au CDMV Inc. de Saint-Hyacinthe, occupe le poste de trésorière et Louise Dufresne, relationniste à la Direction des communications du ministère des Affaires sociales, celui de registraire; Roch Lessard, directeur des communications au ministère de la Fonction publique, assume à nouveau la fonction de secrétaire. Les autres membres du Bureau de l'ARQ pour 1981-82 sont:

— René Laberge, directeur du service des relations publiques de l'Université du Québec à Chicoutimi;

— Roger Nantel, président de Beauregard, Landry, Nantel, Jasmin et Associés;

— Jean Melançon, responsable des Services à la clientèle, à la Direction des communications au ministère des Affaires sociales;

— Serge Privé, vice-président aux relations publiques, Chimbex, Montréal.



Subvention aux organismes bénévoles

Plus de 52 en profitent!

Le CRSSS-01 (Conseil de la Santé et des Services Sociaux de la région du Bas Saint-Laurent, de la Gaspésie et des Iles-de-la-Madeleine annonce que 52 organismes de notre région se verront octroyer une subvention dans le cadre du programme de subvention aux organismes bénévoles pour le maintien à domicile 1981-82.

Mentionnons que ce programme a comme objectifs de favoriser le maintien à domicile de personnes âgées ou handicapées, de malades chroniques et d'apporter une aide aux familles en difficulté. Il appert en effet que bon nombre des gens du troisième âge et des malades chroniques ont besoin, pour leur mieux-être tant physiologique que psychologique, de demeurer dans un environnement qui leur est familier. Les projets des organismes doivent donc, dans la mesure du possible, répondre à des besoins spécifiques permettant aux clientèles concernées de demeurer dans leur milieu tant que le désir s'en manifeste.

Cette année, le CRSSS-01 a reçu cinquante-quatre (54) demandes de la part d'organismes divers oeuvrant plus particulièrement auprès des personnes âgées en perte d'autonomie, des personnes handicapées et des familles monoparentales. De celles-ci, 53 furent recommandées par le jury de sélection et acceptées par le Conseil d'administration du CRSSS-01 par la suite.

Le budget alloué aux organismes se répartit comme suit:

- 35 organismes travaillant auprès des personnes âgées se partageront un montant total de $33,620.00.
- 8 organismes ou associations travaillant auprès des personnes handicapées se partageront un montant total de $14,300.00.
- Une association oeuvrant auprès de familles monoparentales disposera de $2,000.00.
- 3 centres de bénévolat et 5 organismes ayant une clientèle diversifiée se partageront $38,980.00.

Il est intéressant de remarquer que cette année, le jury de sélection était formé de 5 personnes parmi lesquelles 4 étaient issues de clubs sociaux de la région.

Enfin, il est à noter que les organismes bénévoles subventionnés recevront leur chèque directement du ministère des Affaires sociales, à partir de novembre 1981.

La nouvelle Loi sur la protection du consommateur

Fini les mauvaises surprises

Vous vous souvenez de la mauvaise surprise qui vous a mis en rogne la dernière fois que vous avez fait réparer votre automobile... la réparation ne vous avait coûté que 200$ de plus que prévu. Eh bien, cela ne devrait plus se reproduire maintenant que la nouvelle Loi sur la protection du consommateur est en vigueur.

Pourquoi? Parce que **dès que le coût prévisible d'une réparation d'auto ou de moto est supérieur à 50$, le commerçant est obligé de vous fournir une évaluation écrite des réparations à faire,** que vous devez accepter avant qu'il ne commence les travaux. À noter que l'installation de pneus ou d'une batterie n'est pas considérée comme une réparation au sens de la loi précitée lorsque l'achat et l'installation font l'objet d'une même facture.

Bien sûr, le commerçant est dispensé de fournir une telle évaluation si la réparation est effectuée gratuitement ou encore si vous y renoncez par un écrit rédigé entièrement de votre main et signé par vous.

Que doit contenir l'évaluation? Une description de votre véhicule, la nature et le coût total de la réparation, les pièces à poser en spécifiant qu'il s'agit de pièces neuves, réusinées ou reconditionnées, la date et la durée de validité de l'évaluation. En outre, si pour préparer l'évaluation le réparateur doit démonter une partie de votre véhicule, les frais indiqués dans l'évaluation doivent comprendre le coût du remontage du véhicule si vous décidiez de ne pas faire effectuer les réparations.

Une fois que vous avez accepté l'évaluation, le commerçant est lié par elle et il ne peut vous réclamer aucuns frais supplémentaires. De même, il ne peut effectuer une réparation non prévue dans l'évaluation avant d'avoir obtenu votre consentement. Notez que celui-ci peut être oral.

Sachez enfin que vous pouvez exiger, au moment où vous demandez d'effectuer une réparation, que vous soit remise lors de la livraison de votre véhicule toute pièce qui aura été remplacée, sauf si la réparation a été faite gratuitement, si la pièce doit être échangée contre une pièce réusinée ou reconditionnée ou si le réparateur doit remettre la pièce au manufacturier parce qu'elle fait l'objet d'une garantie.

Cette chronique vous a été présentée par votre journal en collaboration avec le bureau régional de l'Office de la protection du consommateur:

Bas St-Laurent
140, rue de la Cathédrale
Rimouski, G5L 5H8
Tél.: 724-6692

AVIS PUBLIC

PROVINCE DE QUÉBEC
COMMISSION SCOLAIRE RÉGIONALE
DU BAS SAINT-LAURENT

ÉTATS FINANCIERS 1980-1981

AVIS PUBLIC EST, par le présent, donné que les Etats financiers de l'année scolaire 1980-81 de la Commission scolaire régionale du Bas Saint-Laurent seront soumis au Conseil des Commissaires, pour étude et acceptation s'il y a lieu, lors de l'assemglée régulière du 15 septembre 1981, à l'école secondaire Langevin de Rimouski.

Les revenus et les dépenses de cette période financière se résument comme suit:

REVENUS	
Revenus généraux	22 850 164$
Activités éducatives	1 409 255$
Activités complémentaires	3 497 826$
Activités de gestion	560 545$
Revenus connexes	111 581$
Total	28 429 371$
DÉPENSES	
Activités éducatives	16 655 598$
Activités complémentaires	3 850 136$
Activités de gestion	5 448 473$
Dépenses connexes	2 128 405$
Total	28 082 612$
EXCÉDENT DES REVENUS SUR LES DÉPENSES	**346 759$**

DONNÉ à Rimouski, ce neuvième jour du mois de septembre mil neuf cent quatre-vingt-un (1981).

Directeur général GÉRARD GRENIER

cegep rimouski
60 rue Evêché Ouest
Rimouski G5L 4H6
Tél: 418-723-1880

PROFESSEURS

Le Cégep de Rimouski requiert les services de professeurs, pour l'année scolaire 1981-82, dans les disciplines suivantes:

CONCOURS NO:
813-241.01 — 242
Techn. de fabrication mécanique et sciences graphiques: 1 temps complet

813-243
Electrotechnique: 1 temps partie (100% S-813)

813-351
Education spécialisée: 1 temp partiel (40% S-813)

QUALIFICATIONS:
Diplôme universitaire terminal de premier cycle dans un champ de spécialisation approprié et expérience professionnel et - ou d'enseignement directement pertinente.

L'absence de diplôme universitaire pourra être compenée, pour certaines disciplines professionnelles, par un diplôme de niveau collègial professionnel ou l'équivalent et une vaste expérience professionnelle et - ou d'enseignement directement pertinente.

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur candidature avec le curriculum vitae, avant le 18 septembre 1981, à 17h, à l'adresse suivante:

Concours no:
Service du personnel
Cégep de Rimouski
60, rue de l'Evêché ouest
Rimouski (Québec) G5L 4H6

cegep rimouski
60 rue Evêché Ouest
Rimouski G5L 4H6
Tél: 418-723-1880

EDUCATION PERMANENTE COURS CRÉDITÉS.

Session automne 1981: La programmation des cours offerts est maintenant disponible.

Début des cours: Semaine du 14 septembre 1981.

Inscription: Dès maintenant et jusqu'au 11 septembre 1981. A partir du **24 août 1981,** le service sera **ouvert de 19h à 22h,** tous les soirs, **sauf le vendredi.**

N.B.: Tous les étudiants(es) doivent faire leur demande d'admission et d'inscription au Service de l'Education Permanent du CEGEP de Rimouski (Local D-111)
Des conseillers pédagogiques sont à votre disposition pour le choix de vos cours.

PROGRAMMES POSSIBLES:
Secrétaires agréées.
Secrétariat
Techniques administratives:
Tronc commun: Attestation.
Options marketing - personnel - finance et gestion industrielle: Attestation et Certificat.
Assurances générales: Attestation
(Prépatation aux examens de l'Institu d'Assurances).
Gérontologie: Attestation et certificat d'études collégiales.
Agent immobilier.
Garderie d'enfants: Attestation.
Gériatrie: Attestation.
Foresterie urbaine: Attestation.
Informatique.
Télécommunication: Attestation.
Contrôles par micro-processeurs

PROGRAMMES OFFERTS LE JOUR:
Organisation communautaire:
Attestation.
Céramique: Attestation
Second Envol.

REMARQUE:
Des informations supplémentaires seront transmises ultérieurement concernant les programmes suivants:
Gestion des petites et moyennes entreprises. (P.M.E.)
Organisation communautaire.
Second Envol.

Pour de plus amples informations, communiquez avec:
Le Service de l'Education Permanente,
CEGEP de Rimouski,
60 ouest, Evêché,
Rimouski (Québec)
Tél.: 723-7333 ou 723-7334

Radio Shack®

DIVISION, ÉLECTRONIQUES TANDY LIMITÉE

La réclame expire le 3 octobre 1981

Solde d'automne

Nombreuses autres aubaines en magasin!

REALISTIC®

Le magnétocassette/radio AM/FM stéréo SCR-2.. il faut l'entendre!

Un super achat à ne pas manquer! Pour écouter des cassettes ou enregistrer les vôtres en direct ou sur le vif. AM et FM stéréo. Deux haut-parleurs et circuit Wide-Scope améliorant l'effet stéréo. Deux micros intégrés pour enregistrement en stéréo. Indicateur d'accord/enregistrement/état des piles. Prises pour casque, H.-P. ext. et micro. Pour CA ou 6 piles "D"*. 14-805

129.95

Cour. 189.95

rabais 31%

Enceintes satellites MC-600

Des enceintes deux voies à gamme sonore étendue et réponse poussée aux graves. H.-P. de graves 6-1/2" et d'aigues 2-1/2". 100-18,000 Hz. PAR**: 40 W. Venez vite profiter de cette aubaine exceptionnelle! 40-1979

2 pour **49.95** *Cour. 49.95 chac.*

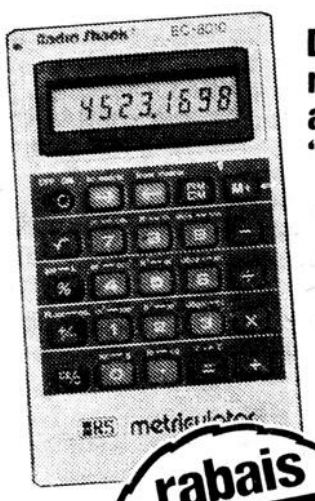
2 pour le prix D'UNE

REALISTIC®

*Les piles ne sont pas fournies

**Puissance admissible recommandée

Des conversions métriques faciles avec la "Metriculator"



La EC-8010 à LCD convertit les unités impériales en métriques et vice versa. Elle vous aidera à faire vos achats aux meilleurs prix!

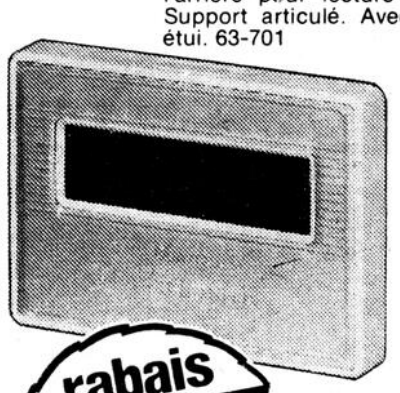
65-8501

22.95 *Cour. 32.95*

rabais $10

Réveil de voyage à quartz et LCD

Avec rappel-réveil, éclairage par l'arrière pour lecture de nuit. Support articulé. Avec pile et étui. 63-701



Cour. 39.95

rabais $15

24.95

Courez avec votre casque-radio AM

rabais 30%

Une radio qui vous suit sans se faire remarquer. Oreillettes rembourrées. Deux haut-parleurs pour sonorité pleine de relief. Pile 9 V requise*. 12-185

15.95 *Cour. 22.95*

Le DUOFONE TAD-25 avec cassettes d'annonce et de messages reçus

Enregistre les messages de toute longueur. Sert aussi de magnétocassette ou de machine à dicter (avec micro électrostatique intégré et micro à fiche). Pour CA. Fiche modulaire pour prise téléphonique. 43-260

159.95 *Cour. 239.95*

rabais $80

Radio Shack
A DIVISION TANDY ELECTRONICS LIMITED

POLITIQUE RADIO SHACK AU SUJET DES ANNONCES

Les articles de cette annonce ont été choisis antérieurement à cette offre; il peut donc arriver que certains d'entre eux ne soient pas disponibles dans tous nos magasins. Si l'article est provisoirement épuisé, nous vous fournirons un bon de réduction différée vous permettant de vous le procurer plus tard au prix annoncé. Les prix mentionnés sont en vigueur dans tous les magasins Radio Shack et constituent un maximum pour les Centres de vente autorisés (DÉTAILLANTS) participants. Nous déclinons toute responsabilité quant aux erreurs typographiques. Tandy Corporation détient les droits de propriété de toutes les marques déposées et Tandy Electronics Limited en est un usager inscrit.

Le magasin Radio Shack le plus près de chez vous est dans les pages blanches

VISA MasterCard

Carrefour Rimouski 419 Boul. Jessop

nécrologie

ANCTIL
A l'hôpital d'Amqui, le 29 août est décédé à l'âge de 75 ans et 6 mois M. Louis Anctil époux de Dame Géralda Lessard demeurant au Rang Barret à St-Léon Le Grand. Les funérailles ont eu lieu en l'église de Saint-Léon-Le-Grand.

BEAULIEU
A l'Hôpital Enfant Jésus de Québec le 2 septembre est décédé à l'âge de 10 ans et 4 mois Gino Beaulieu fils de M. Gilbert Beaulieu et de Dame Léonie Couillard demeurant à Baie des Sables. Les funérailles ont eu lieu en l'église de Baie des Sables.

BOUCHARD
A Forestville le 28 août est décédé à l'âge de 74 ans M. Joseph A. Bouchard époux de Léliane Tremblay demeurant au 118 rue Martel à Forestville. Les funérailles ont eu lieu en l'église de St-Luc.

DUMAIS
A Rimouski, le 3 septembre est décédé à l'âge de 81 ans M. Antoine Dumais époux de Dame Imelda Lévesque demeurant au 17, rue St-Pierre apt. 3 à Rimouski. Les funérailles ont eu lieu en la Cathédrale de Rimouski.

EMOND
A Rimouski, le 31 août est décédé à l'âge de 63 ans M. Wilfrid Emond fils de feu Pierre Emond et de feue Dame Aimée D'Anjou demeurant au 3e rang à Sainte-Odile. Les funérailles ont eu lieu en l'église de Sainte-Odile.

FILLION
A l'Hôpital de Rimouski, le 27 août est décédée à l'âge de 80 ans et 3 mois M. Oscar Fillion époux de Dame Eva Michaud demeurant à Saint-Noël. Les funérailles ont eu lieu en l'église de Saint-Moïse.

LECLERC
A l'Hôpital d'Amqui, le 1er septembre est décédée à l'âge de 70 ans Dame Berthe Leclerc épouse de M. Rosaire Leclerc demeurant à Saint-Moïse. Les funérailles ont eu lieu en l'église de Saint-Moïse.

NOEL
A Québec, le 29 août est décédé à l'âge de 35 ans Norbert Noël, fils de feu Edmond Noël et de Dame Marie-Anne Brisson demeurant au 41, 4ième Rue Est à St-Pie X. Les funérailles ont eu lieu en l'église de St-Pie X.

OUELLET
A Rimouski le 29 août est décédé subitement à l'âge de 65 ans M. Lucien Ouellet époux de Dame Annette Caron demeurant au 179 rue Keable à Rimouski. Les funérailles ont eu lieu en la Cathédrale de Rimouski.

ROSS
A l'Hôpital de Mont-Joli, le 1er septembre est décédé à l'âge de 94 ans M. Napoléon Ross époux de Dame Marianne Lévesque demeurant à Saint-Joseph de Lepage. Les funérailles ont eu lieu en l'église de Saint-Joseph de Lepage.

SAINT-PIERRE
A Rimouski, le 29 août est décédée accidentellement à l'âge de 12 ans et 7 mois Mlle Lucie Saint-Pierre fille de M. Florent Saint-Pierre et de Dame Marguerite Cyr demeurant au 295 Saint-Jean-Baptiste Ouest à Rimouski. Les funérailles ont eu lieu en l'église de Saint-Robert.

SOULARD
A Québec, le 30 août est décédé accidentellement à l'âge de 19 ans M. Frank Soulard fils de M. Jos Emile Soulard et de Dame Thérèse Gagnon demeurant à Québec et autrefois de Saint-Jean-de-Dieu. Les funérailles ont eu lieu en l'église de Saint-Jean-de-Dieu.

Avis de décès

À l'hôpital de Rimouski, le 17 août 1981 est décédé à l'âge de 65 ans 6 mois, Dame Nellie Proulx épouse de Conrad Lavoie demeurant au 385, 2e rue ouest, no 3, le service a eu lieu en l'église Saint-Robert

MONUMENTS FUNÉRAIRES

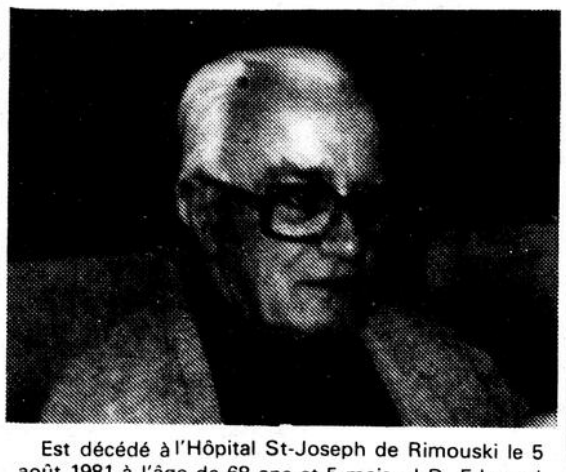
Représentant à Rimouski
M. Olivier Lévesque
428 rue Tessier

Tél.: 723-6035
723-9642

AVIS

M. Roland Lebel Les Hauteurs ne se rend pas responsable des dettes contractées par son épouse Lionidas Guimond à compter du mercredi 9 septembre 1981.

AVIS DE DÉCÈS



Est décédé à l'Hôpital St-Joseph de Rimouski le 5 août 1981 à l'âge de 68 ans et 5 mois, J.D. Edmond Côté, fils de feu Hormidas Côté de Rimouski. Il fit carrière au Canadian National, comme ingénieur mécanicien de locomotive de 1940 à 1977.

Il laisse dans le deuil outre son epouse Cécile Guy de Nazareth à Rimouski, ses enfants M & Mme Roland Côté de Montréal, M. & Mme Gérald Côté de St-Robert à Rimouski, M. & Mme Gilles Côté de Québec, M. & Mme Venant Ouellet (Lise) de Montréal, M. & Mme Serge Côté de Montréal, M. & Mme Mario Côté de Saint-Robert à Rimouski, M.& Mme Marcel Beaulieu (Marjolaine) de Saint-Robert à Rimouski, M & Mme Michel Tremblay (Huguette) de Nazareth Rimouski, M. Michel Côté de Nazareth à Rimouski.

Ses frères, soeurs, beaux-frères, belles-soeurs: M. & Mme J. Roland Côté de Saint-Agnès de Rimouski, M. & Mme Jean-Yves Côté de Lynn, Mass, U.S.A., Mme Ls-Philippe St-Laurent (Yvette) de St-Germain à Rimouski, Mme Armand Gagnon (Rita) de Thetford Mines, M. & Mme Wilfrid Charest (Madeleine) de Berlin New-Hampshire, U.S.A., M. & Mme Maurice Brisson (Rolande) de Pointe-au-Père à Rimouski, Mme Adéodat Côté de Baie-Comeau . Mme Lauréat Côté de Montréal, Mme. J. Antoine Côté de Montréal, M. J.A. Lorain de Saint-Germain de Rimouski, Mme Chales-Eugène Lepage de Nazareth à Rimouski, Mme Georges Henri Guy de Chicoutime, M. & Mme Joseph Guy de Nazareth à Rimouski, M. & Mme Hervé Patry de Montréal, M. & Mme Edmond Patry de Nazareth à Rimouski, ainsi que des nombreux petits-enfants et arrières-petits enfants, oncles, tantes, neveux et nièces.

LES PRÉARRANGEMENTS FUNÉRAIRES

POURQUOI?
Ça ne serait pas pour moi

Vous voulez que vos volontés soient respectées, pourquoi ne pas décider vous-même ce que vous voulez comme obsèques.
Un simple appel à nos bureaux, et nous vous fournirons toutes les informations voulues, ou encore une visite à nos bureaux. A bien y penser, n'est-ce pas MA responsabilité de voir à mes funérailles.

BISSONNETTE & FRERE

125, rue St-Louis,
Rimouski,
Tél.: 723-9294

1624, blvd Jacques-Cartier
Mont-Joli,
Tél.: 775-2264

cegep rimouski
60 rue Evêché Ouest
Rimouski G5L 4H6
Tél: 418-723-1880

CEGEP DE RIMOUSKI — ÉDUCATION PERMANENTE

COURS DE SOINS INFIRMIERS EN GÉRONTO-PSYCHIATRIE (180-723-78)

Ce cours fait partie de l'Attestation d'Etudes Collègiales de perfectionnement en soins infirmiers et gériatiques. Il s'adresse aux infirmiers (ères) diplômés (es) désireux (euses) d'acquérir une formation leur permettant d'intervenir de façon plus efficace auprès des personnes âgées. Le cours se donne à RIMOUSKI au rythme d'un soir par semaine (LE MERCREDI), et ce, à compter du 16 SEPTEMBRE. C'est un cours d'une durée totale de quarante-cinq (45) heures. Les frais d'inscription sont de $15.00. Un montant supplémentaire de $10.00 est exigé pour l'ouverture du dossier.

Si vous êtes intéressés, veuillez vous inscrire avant le vendredi 11 septembre 1981. 17 heures à :

Service de l'Education Permanente
CEGEP de Rimouski
60 ouest, rue Evêché
Rimouski (Québec)
Tél.: 723-7333 ou 723-7334

Municipalité de St-Anaclet de Lessard

APPEL D'OFFRES

Demande de soumission pour la couverture d'assurance de la Municipalité.
La Municipalité de St-Anaclet de Lessard demande des soumissions pour la couverture d'assurance dans les sections suivantes: Incendie, Délit déterminé, Risques multiples, Responsabilité, Automobile, Cautionnement, Bouilloire, Machinerie et aussi une couverture pour une Brigade de pompiers volontaires.
Le cahier de charge contenant tous les détails pertinents et les règlements de la soumission peut être obtenu au Bureau Municipal à 20 rue de la Gare à St-Anaclet.
Les soumissions doivent être remises scellées le ou avant le 21 septembre 1981 à 16 heures. L'ouverture des soumissions se fera le soir de la même journée à 20 heures lors de l'ajournement de la session régulière du Conseil Municipal.
Nous nous réservons le droit de n'accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions déposées.

Municipalité St-Anaclet de Lessard
20 rue de la Gare
St-Anaclet de Lessard
GOK 1H0
Jacques Leclerc
Secrétaire-trésorier

Du 2 au 30 octobre, pour La Savoyane

Soupers bénéfices

Fondée en mars dernier sous l'initiative du Conseil de la Culture, La Savoyane, Fondation pour la Culture de l'Est du Québec, prépare sa première campagne de souscription qui aura lieu au cours de l'automne 1981.

En effet, La Savoyane possède déjà sa propre identification. L'activité principale de cette campagne de souscription consiste en la tenue de cinq (5) soupers bénéfices sur le territoire qui auront lieu du 2 au 30 octobre 1981, à Rivière-du-Loup, Rimouski, Matane, Gaspé et Carleton.

Cette campagne de souscription comporte deux volets: l'institutionnel et le populaire. En effet, seront sollicitées les sociétésindustrielles de l'Est du Québec et de l'extérieur, les corporations, les compagnies et les institutions, de même que la population habitant la région administrative 01.

Par ailleurs, plusieurs personnalités de différents milieux de vie socio-économique de la région ont été contactés afin de prendre part au comité d'appui de la Savoyane pour promouvoir les buts et les objectifs de cette nouvele fondation, unique au Québec. La Savoyane veut faire la preuve du dynamisme des gens de l'Est du Québec en se dotant d'un outil additionnel de développement pour les travailleurs culturels du Bas Saint-Laurent, de la Gaspésie et des Iles de la Madeleine.

Lors de sa deuxième réunion du conseil d'administration tenue le 12 juin dernier à Rimouski, Monsieur Robert Legendre a été élu président de La Savoyane. Benoît Côté fut élu au poste de 1er vice-président. Joane Lechasseur demeure 2ième vice-présidente alors que Bruno Roy continuera d'assumer le poste de secrétaire-trésorier.

Finalement, rappelons que La Savoyane se veut un outil additionnel de développement culturel pour les individus et les organismes qui désirent entreprendre ou poursuivre des travaux de recherche, de création, d'éducation et de diffusion à caractère culturel sur l'Est du Québec.

Du 13 AU 20 septembre

Semaine nationale Jeune Chambre

La Jeune Chambre est un mouvement de formation au leadership par l'action. Cet organisme répond donc à un grand besoin de la société actuelle.

Aussi, il devient primordial que de plus en plus de jeunes gens (18-40 ans) s'impliquent dans un mouvement comme la Jeune Chambre dans le but de participer activement aux affaires de leur municipalité et, de ce fait, travailler à l'amélioration du système économique dans lequel nous vivons. Par leur implication, ils enrichiront la société de personnes engagées et mieux préparées à affronter l'avenir.

Cette année, comme par les années passées, le mouvement organise une semaine nationale Jeune Chambre pour le recrutement. Le thème de cette année: "La Jeune Chambre, un investissement sûr pour tout le monde". C'est la semaine du 13 au 20 septembre qui a été désignée pour cette semaine nationale.

Dans toutes les locales, que ce soit à Causapscal, à Sayabec, à La Rédemption, à Rivière-du-Loup, dans la Métis ou à Rimouski, des activités seront organisées dans le but de faire connaître davantage le mouvement, de s'adjoindre des personnes désireuses d'acquérir une formation et de s'impliquer dans leur milieu.

Pour de plus amples informations, vous pouvez contacter:

Jacques Brisson, Président de la Jeune Chambre de Rimouski, à 722-8242.

Marc-André Deschênes, Président de la Jeune Chambre de Causapscal, à 756-5064.

Nicole Lévesque, présidente de la Jeune Chambre de Sayabec, à 536-3373.

Murielle Pouliot, Présidente de la Jeune Chambre de La Rédemption, à 776-5791.

Serge Bernier, Président de la Jeune Chambre de Rivière-du-Loup, à 862-6923.

Carole Duval, Présidente de la Jeune Chambre de La Métis, à 775-2922.

Radio-Québec

Le comité régional est formé

M. Bernard Boucher.

M. Bernard Boucher, directeur général du Conseil de la Culture de l'Est du Québec, était nommé président du Comité régional du Bas Saint-Laurent pour Radio-Québec. Siègeront également sur ce comité, Mmes Louise Allard et Diane Cormier et MM. Denis Pinard, Robert Olivier et Paul Bisaillon. Les candidatures retenues pour ces postes avaient été soumises par des responsables des divers organismes socio-économiques et culturels du Bas Saint-Laurent.

J.L.

Quoi de neuf?

"JOY": Laurey, Joy. Ed. Robert Laffont. Après Emmanuelle, Joy est la nouvelle héroïne de la littérature érotique.

"L'ACTEUR ET LE SYSTEME": Grozier, Michel - Erhard, Friedbeg. Coll. Points (Poche). La liberté des acteurs est un fait, l'existence de systèmes organisés et cohérents en est un autre. Comment ces deux réalités s'articulent-elles? Tel est le sujet de ce livre, qui n'est pas un manuel de sociologie des organisations mais bien une sociologie de l'action organisée.

AGATHA CHRISTIE "DUCHESSE DE LA MORT": Rivière, François. Ed. du Seuil. L'unique Agatha Christie, morte en 1976, reste une énigme encore plus impalpable que toutes celles évoquées, puis résolues comme par magie, dans ses livres.

"CHAMPIGNONS DU QUEBEC ET DE L'EST DU CANADA": Lebrun, Denis - Guerineau, A.-Marie. Ed. France-Amérique. Ce guide de poche pratique, accessible, contient la description complète et les photographies en couleur de 105 espèces de champignons sauvages parmi les plus couramment rencontrées au Québec.

"CHESAPEAKE": Michener, James A. Coll. Points (Poche). A travers des générations de planteurs qui détiennent la richesse et l'influence, d'hommes des marais qui possèdent la ruse et l'audace, de quakers qui incarnent le génie créateur et la conscience morale de la communauté, quatre siècles d'histoire américaine sont ici restitués.
En collaboration avec la Librairie Comptoirs Horizon Inc.

par Joy Laurey

ROBERT LAFFONT

OFFRE D'EMPLOI
Planteurs de Quilles demandés

Endroit: Salle de quilles du Centre Civique, 22 Ste-Marie.
Age: 13 à 16 ans, garçons.
Etre disponible 2 à 3 soirs par semaine.
Pour informations supplémentaires:
724-7107 après 19 hrs.
723-1305 à l'heure des repas.

A VENDRE
FINANCEMENT FACILE

915, Boul. Ste-Anne, Pointe-au-Père

Terrain: 135 X 150, dimension de la maison: 35' X 35' (environ), 5 chambres à coucher. Prix abordable, financement facile. Si intéressé, contactez: Donald Tremblay 724-2822

cegep rimouski 60 rue Evêché Ouest Rimouski G5L 4H6 Tél: 418-723-1880

CEGEP DE RIMOUSKI — EDUCATION PERMANENTE

PROFESSEURS

Le Service d'Education Permanente du Cégep de Rimouski requiert pour la session d'automne 1981 les services de professeurs chargés de cours dans les matières suivantes:

COURS DÉBUTANT LA SEMAINE DU 28 SEPTEMBRE AU 27 NOVEMBRE (9 semaines)

- Rédactions de documents	412-441-77	60 périodes
- Structure de l'entreprise	401-913-76	45 périodes
- Mathématiques commerciales	201-112-77	45 périodes
- Comptabilité	401-999-76	45 périodes
- Economique I	383-915-71	45 périodes
- Sténographie I	412-211-77	60 périodes

Qualifications:
Diplôme universitaire terminal de premier cycle dans un champ de spécialisation approprié et expérience professionnelle et - ou d'enseignement directement pertinente.
L'absence de diplôme universitaire pourra être compensée, pour certaines disciplines professionnelles, par un diplôme de niveau collégial professionnel ou l'équivalent et une vaste expérience professionnel et - ou d'enseignement directement pertinente.

Les conditions salariales sont celles de la convention collective des enseignants.

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur candidature avec le curriculum vitae, AVANT le 21 septembre, à 17 heures à l'adresse suivante:

Cours éducation permanente
Service du personnel
Cégep de Rimouski
60 ouest, rue Evêché
Rimouski (Québec) G5L 4H6

LE PENTAGONE

souhaite à tous les universitaires à temps plein ou à temps partiel, ainsi qu'au personnel enseignant, du succès pour cette année académique.

PROFITEZ DE NOS SPÉCIAUX D'ENTRÉE DES CLASSES

Chandails mariniers rayés — 31.95

Pantalons à bretelles — 27.95

Pantalons nickers à bretelles, denim, velours — 27.95

Un choix immense de **VELOURS ET JEANS** — PLEIN PRIX

LOT DE VELOURS — 19.95

ET DE NOMBREUX AUTRES SPÉCIAUX ÉTUDIANTS

Jeanius® Jeans

Pour plus de confort

Place St-Laurent, Carrefour Rimouski, Sept-Iles, Port-Cartier, Mont-Joli, Rivière-du-Loup, Matane